

# primorski

## dnevnik

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostili. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Doberdob« v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni »Slovenija« pod Vojskim pri Idriji, do 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasužnjeni Evropi.

TRST  
Ul. Montecchi 6 - PP 559  
Tel. (040) 7796-600  
Tlx 460894 PD I  
Fax 040/772418

GORICA  
Drevored 24 maggio 1  
Tel. (0481) 83382 - 85723

ČEDAD  
Stretta De Rubeis 20  
Tel. (0432) 731190

Poština plačana v gotovini  
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLV. št. 61 (13.292)

Trst, torek, 14. marca 1989

## Preizkusni kamen pred junijskimi evropskimi volitvami

# Zmeren uspeh levice v Franciji

## Zeleni in desnica odločujoči

Izdatna zmaga pariškega župana Jacquesa Chiraca - Dokaj visok odstotek odsotnih na nedeljskih upravnih volitvah - Prihodnjo nedeljo odločilni krog volilnih posvetovanj

PARIZ — Levica je znova zasedla nekatera mesta, ki jih je izgubila pred šestimi leti, desničarski del opozicije je za malenkost nazadoval, v Parizu je župan Jacques Chirac trdno v sedlu, kar pomeni, da je ofenziva notranjega ministra Pierra Joxa spodletela, ekologisti so dosegli dokajšen uspeh, vsem ko je skrajnodesničarska Nacionalna fronta v zatonu, a obe stranki bosta prihodnjo nedeljo jeziček na tehtnici dokončnega odločanja.

Takšna je najkrajša bilanca nedeljskega prvega kroga francoskih občinskih volitev, ki navzven niso imele vsedravnega pomena, vendarle pa veljajo kot preizkus priljubljenosti največjih političnih sil pred junijskimi volitvami v evropski parlament. Razen tega veljava županov, ne le v velemestih, ni brez pomena, kajti prav "na terenu" se kujajo velika nacionalna politična imena in kariere, o čemer pričča, denimo Jacques Chaban-Delmas, ki je po 42 letih na čelu mestne uprve Bordeauxa sinoči že v prvem krogu dobil nov šestletni mandat.

Levici, še posebej pa socialistom, je uspelo zrušiti tradicijo, ki je velevala, da stranka ali koalicija, ki je na oblasti, "v bazi" caplja za opozicijo. Tokrat so sile skoraj do grama uravnotežene, če upoštevamo strogo ločnico političnih barv. Socialisti in komunisti so dosegli (njunihi glasovi ni mogoče ločevati, ker so v večini primerov nastopali skupaj) 39,13 odstotka glasov, skupaj z levimi radikali in manjšimi levičarskimi grupacijami pa 47,21 odstotka. Na isti strani politične šahovnice, četudi nastopajo samostojno, so ekologisti, ki so od 0,58 odstotka pred šestimi leti poskočili na 2,25 odstotka; v Parizu imajo 10 odstotkov glasov, v nekate-

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

## Okrepitev desnice na nemških volitvah

MARJAN SEDMAK

BONN — Na občinski ravni je dežela Hessen spet tako rdeča, kot je bila v šestdesetih letih, je rezultate nedeljskih občinskih volitev (4,2 milijona volilnih upravičencev) v tej deželi komentiral davišnji General-Anzeiger. Socialna demokracija je na deželni ravni dodatno osvojila le 1,1 odstotka glasov (v celoti ima zdaj na svoji strani 44,8 odstotka volilnega telesa), zato pa je vladajoča krščanska demokracija z 41,1 odstotka glasov (toliko jih je dobila na volitvah leta 1985) padla na 34,3 odstotka.

Volitve v občinah Hessna in še zlasti v zahodnoevropski finančni metropoli Frankfurtu so veljale za posebne vrste preverjanje, tako da se je v frankfurtski mestni hiši sinoči gnetla tudi množica tujih poročevalcev, kar pri dogajanju te vrste sicer ni navada. Po eni pla-

ti naj bi pokazale, ali je šlo pri rezultatih zahodnoberlinskih volitev 29. januarja le za svarično sporočilo, ki ga je volilno telo naslovilo na vladajočo koalicijo CDU/CSU in FDP, ali pa protestni potencial volilnega telesa že povzroča strukturne premike v geografiji zahodnonemških političnih strank. Po drugi plati naj bi bili še zlasti frankfurtski volilni rezultati projekcija tistega, kar se utegne zgoditi na zveznih parlamentarnih volitvah konec prihodnjega leta. Ob vsem tem pa naj bi volitve pokazale, kakšna je dejanska politična teža kanclerja Kohla ta hip, to je med dvema političnima obračunoma.

Kar zadeva deželno raven, je ena od značilnosti volitev v tem, da se je skrajna ozioroma neonacistična desnica (NPD in pa republikanci) okrepila povsod tam, kjer je NADALJEVANJE NA 2. STRANI

## Pristaniščniki vztrajajo v svojem boju

RIM — Pred današnjim srečanjem med ministrom Prandinijem in predstavniki sindikata prevoznikov CGIL, CISL in UIL ni znakov pomiritve v spopadu med Prandinijem in pristaniščniki. CGIL in UIL vztrajata pri svoji zahtevi, da bi moral pogajanja prevzeti v svoje roke predsednik vlade De Mita. Minister za trgovsko morarico pa se z vsemi štirimi upira možnosti, da bi mu kdo »ukradel« pogajanja, saj je pripravljen, da se bo že za veliko noč vsa zadeva umirila.

Medtem pa so genovski pristaniščniki včeraj potrdili, da bodo nadaljevali s svojo dosedanjjo odločno strategijo, ki že dva meseca hromi genovsko pristanišče. V bistvu bodo poskrbeli le za pokvarljivo blago in za trajekte, nadaljevali pa bodo s popolno zaporo raztovarjanja kontejnerjev. Genovski pristaniščniki napovedujejo tudi pravi »pohod na Rim«, če bo Prandini vztrajal v »svoji razprodaji pristanišč privatnikom«.

Pristaniščniki torej vztrajajo v svojih zahtevah, tako da so iz dneva v dan bolj osamljeni, saj celo partija išče kompromisno rešitev, tako da bi enotno družbo spremenili v združeno podjetje. Vsi se namreč zavedajo, da je treba posodobiti italijanska pristanišča, tako da bodo lahko kos izzivom, ki jih prinaša s seboj enotni trg leta 1992. V taki posodobitvi pa ni prostora za cehovske egoizme in monopole. Kako to doseči, ne da bi privatizacija pristanišč povzročila nove zaplete, pa bodo morali določiti na bodočih pogajanjih.

## Dosegli prvi sporazum Avstrija bo sofinancirala avtocesto Šentilj-Zagreb

BOJAN GROBOVŠEK

DUNAJ — Hrvaško-slovenska delegacija, ki sta jo vodila predsednik slovenskega izvršnega sveta Dušan Šinogoj ter predsednik hrvaškega izvršnega sveta Antun Milović, se je včeraj na Dunaju razgovarjala z avstrijskim zveznim kanclerjem Franzom Vranitzkim in z avstrijskim finančnim ministrom Ferdinandom Lacino o nadaljnjih korakih za čimprejšnjo skupno realizacijo projekta gradnje 117 kilometrov dolge avtoceste Šentilj-Zagreb.

Pobuda za skupno realizacijo in delno avstrijsko financiranje tega projekta je bila z jugoslovanske strani podana ob lanskem septembrskem Mikuličevem obisku v Avstriji, avstrijska stran pa se je na pobudo odzvala. Dokaz za obojestranski interes za realizacijo tega projekta, s katero bi se Slovenija in Hrvaška navezali na phyrnsko avtocesto (od Nürnberga preko Avstrije do jugoslovanske meje), ki je

ena najpomembnejših prometnih arterij v Evropi, je tudi današnja visoka raven avstrijskih sogovornikov. Ob koncu več kot enournega razgovora, kjer je bilo sklenjeno, da bo slovensko-hrvaška stran do 15. aprila avstrijskim ekspertom predstavila dokončen izvajalski projekt s predlogi za finančno konstrukcijo, so bili tudi določeni koordinatorji tega projekta, t.j. Antun Milović in Dušan Šinogoj ter avstrijski minister za gospodarstvo Robert Graf ter finančni minister Ferdinand Lacina. Dušan Šinogoj je ob koncu razgovora optimistično ocenil, da je avstrijska stran pokazala veliko zanimanje za realizacijo tega načrta. Z avstrijske strani pa je to včeraj potrdil minister Lacina, ki je obenem poudaril, da je avstrijski interes za realizacijo tega projekta političen in ekonomski. Ocena kompletnih stroškov za izgradnjo avtoceste Šentilj-Zagreb se giblje pri šestih milijardah šilingov, pri čemer bi avstrijska stran financirala več kot polovico.

Cariglia in Nicolazzi si sorazmerno delita »oblast«

## Kljub živahnemu kongresu je PSDI še brez enotne politične linije

RIMINI — Po štirih dneh živahne in občasno napete razprave, se je zaključil vsedravnji kongres PSDI. Kljub občasni razgibanosti pa ni prinesel nič novega: Cariglia je spet tajnik stranke, Vizzini bo še podtajnik, vodstvo pa si vsak pol delita struja Nicolazzi-Vizzini in tajnikova struja. Nicolazzi je sicer zagotavljal, da si je nabral najmanj 70% glasov, na koncu pa se je zadovoljil s 50%.

V bistvu je torej prevladala najboljša rešitev, čeprav še zdaleč ne rešuje problemov, ki so nastali po »mini razkolu« med Longom in Romito. Nicolazzi zato svetuje ponovno odprtje dialoga s socialisti, »sicer nam grozi osamljenost«. Cariglia svari pred zavestnostom PSI in KD, vendar zatrjuje, da je KPI predvsem nekakšna hipoteza, ki obrememnuje alternativo, Forlanijeva KD pa bo podirala manjše stranke, zato je »petstrankarska koalicija edina možna oblika vladanja«. Edina točka, na kateri se Cariglia in Nicolazzi strinjata je zavrnitev Craxijeve zahteve po unifikaciji, to pa pomeni, da PSDI niti po kongresu nima ustrezne politične linije.



G. R. Cariglia (levo) in Nicolazzi po kongresu

(Telefoto AP)

## Večina rudarjev še ne dela

DEJAN VERČIČ

LJUBLJANA — Kljub uvedeni delovni obvezni, po kateri je zavračanje dela kaznivo po zveznem zakonu o ljudski obrambi, včeraj večina albanških rudarjev na Kosovu ni šla v jame. V rudnikih Kišnica, Novo Brdo, Stari trg in Goleš so zjutraj prišli na delo le vzdrževalci objektov. Rudarji Trepcinega rudnika na Starem trgu, ki so konec februarja teden dni uporno vztrajali pod zemljo in zahtevali odstop treh najvišjih pokrajinskih funkcionarjev, so še vedno na prisilnem dopustu. Strah, da ne bi šli v jame in v njej spet ostali, je kot kaže, velik, saj krajevni organi oblasti že nekaj dni zapovrstjo napovedujejo, da bodo rudarjem izročili pozive za prisilno delo, česar pa se zaenkrat še niso upali narediti. Rudnik na Strem trgu je bil včeraj še vedno zaprt. Včeraj popoldan sta začela delati rudnika Kišnica in Novo brdo s polovično močjo. V Kišnici je od tisoč petsto prišlo popoldan delat 710 zaposlenih, 185 jih je zavrnilo prisilno delovno obveznost, ostali pa so našli opravičila. Večina tistih, ki so zavrnili mobilizacijo, so rudarji.

V Golešu je prav včeraj potekalo vročanje pozivov za delovno mobilizacijo. Politični aktivisti so osebno obiskali večino rudarjev in jih prepričevali, naj začnejo normalno delati. Del rudarjev je že napovedal, da nikakor ne namerava oditi v jame. Zahtevajo, naj jim kdo od odgovornih pojasi, kam so izginili nekateri poslovodni in sindikalni funkcionarji. Predvideva se, da so zaprti kot domnevni organizatorji zadnjih stavk in demonstracij.

Včeraj se je sestalo pokrajinsko vodstvo sindikata in ocenilo, da je bila februarska splošna stavka v pokrajini nadaljevanje lanskim novembrskim demonstracij. Slišati je bilo tudi oceno, da je šlo za politični upor. Krivci za to naj bi bili prejšnji politični voditelji v pokrajini, ki naj bi vodili napačno politiko in zavajali ljudi.

Stanje v južni jugoslovanski pokrajini je kljub okrepljeni prisotnosti enot javne varnosti in vojske še naprej napeto. Za mnoge protipravno uvedena prisilna delovna obveznost zaenkrat še ni zagotovila normalnega dela. Zapiranje politikov in gospodarstvenikov se počasi, a vztrajno nadaljujejo. Albanci pa so očitno začeli z dolgoročnim pasivnim odporom.

## Potres v ZRN posledica silne eksplozije?

BONN — Potres jakosti 5,5 stopnje po Richterjevi lestvici je povzročil nič koliko strahu v obsežnem območju na meji med ZRN in Demokratično republiko Nemčijo, zaznali pa so ga tudi v Švici in na Nizozemskem. Zemlja se je stresla ob 14. uri po krajevnem času, epicenter potresa pa je bil približno 40 kilometrov severovzhodno od Fulde. Po skopih razpoložljivih podatkih, naj bi potres ne povzročil žrtev ali znatne gmojne škode, zaskrbljujoča pa je vest, po kateri naj bi potres povzročila podzemeljska eksplozija v nekem rudniku. V potrditve te vesti so seizmografi zabeležili silovito eksplozijo, ki bi po mnenju nekaterih strokovnjakov lahko bila tudi jedrska.

## V Riadu prve težave islamske konference

RIAD — Prvo zasedanje islamske konference je bilo izredno kratko, saj so se zunanji ministri 45 držav članic Organizacije za islamsko konferenco ločili na dveh ključnih in izredno spornih točkah na dnevnem redu. Prva zadeva priznavanječasne vlade mudžahedinov v Afganistanu, druga pa obsodbo romana Salmana Rushdieja Satanski stih.

Iran je menda že pripravljen na poraz, saj ni poslal v Riad svojega zunanjega ministra Velajattija, pač pa šefa teheranskega Inštituta za informacije o islamu. Države članice islamske konference niso namreč preveč navdušene nad podpiranjem Homeinijeve »fatve«, smrtne obsodbe indobritanskega pisatelja Salmana Rushdieja, še posebno zaradi tega ne, ker bi se rade izognile vsesplošnemu mednarodnemu bojkotu.

Veliko več poudarka daje Iran na sprejetje zahteve po podpori časne vlade afganistanskih mudžahedinov, ki so se že prvič sestali v Hostu. Homeini je namreč zastopnik šiitskega Islama, ki se mu je v Pešavarju upro vseh sedem strank islamske skupščine sunitskih mudžahedinov, zato pa sedaj zahteva od islamske konference, da ga brezpogojno podpre. Konferenca bo vsekakor izredno težko napredovala, saj ima na dnevnem redu kar 150 bolj ali manj perečih vprašanj.



## ● Zmeren uspeh levice

NADALJEVANJE S 1. STRANI  
rih drugih mestih pa tudi 15 odstotkov. Aritmetično ima leвица polovico političnega vpliva v francoskih občinah.

Opozicijska naveza golistov in neoliberalcev je dosegla 44,14 odstotka, Nacionalna fronta pa 3,53 odstotka. A ker je eden golističnih prvakov Charles Pasqua sinoči na televizijskih ekranih potrdil, da v drugem krogu ne bo skupnega nastopa s skrajno desnico, glasov Nacionalne fronte ni mogoče šteti v konto desnega dela političnega spektra. Razen v nekaj osamljenih primerih, kjer župani ne bodo upoštevali strankarske discipline. Največji met je golistom uspel v Lyonu, kjer bo bivši trgovinski minister Michel Noir (v Chiracovi vladi 1986-88) prihodnje nedeljo zanesljivo izvoljen. Lyonski rezultati niso prinesli razočaranja le sedanemu županu, 79-letnemu Franciscu Collombu, temveč predvsem njegovemu pristašu Raymondu Barru, ki celo v lastnem okrožju ni izvoljen, kar je hud udarec za njegove predsedniške ambicije.

V Parizu je Jacques Chirac, ki je bil zadnje tedne izpostavljen ostrim obtožbam Pierra Joxa zaradi neuspeha stanovanjske politike, prometne zmede in umazanih metropolitanskih postajališč, dokazal, da je njegov ugled pri volilnih neomadeževan. Chirac je že v prvem krogu dobil trinajst od dvajsetih mestnih okrožij, prihodnje nedeljo pa se mu nasmiha še ostala, razen morda dvajsetega na vzhodnem delu vlemesta, kjer živijo delavci, upokojeanci, skratka revnejši prebivalci prestolnice. Notranji minister Joxe je že sinoči izpadel iz volilnega boja, dobil je komaj četrtno vseh oddanih glasov.

Prihodnje nedeljo bo dokončna porazdelitev županskih stolčkov odvisna od zaveznitve, ki jih bodo med seboj sklenile zmogovite in poražene liste istih ali sorodnih barv. Marsikje bodo socialisti in komunisti potrebovali pomoč ekoloških, ki pa so danes zjutraj izrekli vrsto kritik na njihov rovaš, še posebej čez ministra za okolje Brica Lalonda, ki je svojčas vodil naravovarstvenike.

Največ negotovosti je v Marseillu, kjer je župan Robert Vigoroux z nadstrankarsko listo in kljubujoč lastni socialistični stranki izbojeval veliko zmago, vendar ne dovolj za izvolitev v prvem krogu. Prihodnje nedeljo potrebuje tudi glasove, ki jih je dobil uradni socialistični kandidat Michel Pezet, ni pa gotovo, ali jih bo dobil in za kakšno ceno.

Sicer pa se je skoraj vsak tretji Francoz odločil za ribolov, kot označujejo volilne abstinentne. Na volišče jih ni prišlo 31,5 odstotka, kar je največ po drugi svetovni vojni. A vrag ni vselej tako črn, kot je videti. Lani je bila udeležba volilcev samo v prvem krogu predsedniških volitev višja, na referendumu o Novi Kaledoniji pa ni prišlo kar 62,8 odstotka upravičencev. Statistika je pač priročna znaost.

## ● Okrepitev desnice

NADALJEVANJE S 1. STRANI  
nastopala. To velja tako za dva obrobna volilna okoliša, kjer so na volitvah sodelovali tudi republikanci, kot za Frankfurt, kjer je kandidirala NDP, ki je dobila s prvo potezo 6,6 odstotka glasov in ki se tako po 17 letih odsotnosti spet vrača v frankfurtski rotovž, imenovan Römer. Ta rezultat je v povezavi s katastrofalnim rezultatom CDU - v samem Frankfurtu je z 49,5 odstotka glasov, kolikor jih je dobila leta 1985, sinoči zdrknila na katastrofalnih 36,6 odstotka - povod za ugotovitev, da je bila krščanskodemokratska predvolilna kampanja docela napak zasnovana. Na podlagi zahodnoberlinske izkušnje, kjer so desničarski republikanci uspešno navrtali desni bok vladnega rezervoarja glasov tako, da so sprožili kampanjo proti tujcem, je CDU v Hessnu (in na zvezni ravni, kot pričajo tudi ukrepi proti azilantom vključno z uvedbo vstopnih vizumov za Jugoslovane) postavila v ospredje svoje kampanje tujsko vprašanje. Operacija se ni posrečila in od sinoči sta na voljo dve razlagi. Prva izvira iz volilnega štaba poražene krščanske demokracije in se glasi, da je stranka celotno kampanjo zastran tujcev začela prepozno. Drugo je predstavil vodja študentovskega gibanja iz leta 1968 in tokrat vodilni kandidat zelenih v Frankfurtu Daniel Cohn-Bendit (v žaru predvolilne kampanje si je eden od prvakov CDU privoščil takšno rasistično vprašanje, ki pa se mu je stranka kasneje z obžalovanjem odrekla: Ali naj Nemce v Frankfurtu predstavljajo Judje, kot je Cohn-Bendit?). Gre za analizo, ki je bržkone najbližja resnici in po kateri je šele CDU s svojo kampanjo dosegla, da je tema o tujcih dobila videz politične "spodobnosti"; ko pa je desno krilo volilnega telesa ugotovilo, da njihove politične aspiracije zoper tujce niso nič politično nespodobnega, je glasovalo - kot je dejal Cohn-Bendit, raje za izvirnik kot za krščanskodemokratske posnemovalce.

Krščanskodemokratska opozorila na prodor zelenih v sfero oblasti niso zalegla, četudi je stranka neposredno pred volitvami svoje plakate prelepila z napismi, ki so govorili o tem, da je socialna demokracija v Zahodnem Berlinu, potem ko je pred volitvami zagotavljala, da koalicija z zelenimi ni mogoča, požrla besedo, ko je sklenila koalicijo ravno z zelenimi: ti so prav konec tedna imenovali v zahodnoberlinski senat tri svoje predstavnice, ki pa - modro - formalno niso članice stranke zelenih. Veliko je k razbijanju krščanskodemokratskega mita o levem zelenem radikalizmu in strahotah, ki čakajo ZRN, če bo nastal "rdeče-zeleni blok", pred desetimi dnevi pripomogel kongres stranke zelenih v Duisburgu. Na njem je nad fundamen-

talizmom kadrovske in programske prevladal politični realizem, tako da so zeleni zdaj bolj kot kdajkoli doslej pripravljeni na "koaliranje" in seveda tudi na kompromise, ki jih je treba v ta namen sprejemati. V Hessnu so včeraj dobili dva dodatna odstotka glasov, v Frankfurtu pa celo nekaj malega več. Zato tudi praktično ni več dvoma, da bo prihodnji frankfurtski nadžupan socialni demokrat, ki se bo opiral na koalicijo SPD in zelenih.

Iz okolja kanclerja Kohla sinoči in davi ni bilo slišati komentarjev: udarec v Hessnu je prehud, da bi se vrhovi oglašali, ne da bi strankin aparat vsaj malce pripravil teren. Kohlov politični ugled je bil načet že pred tem, toda bolj kot to bi moralo strankarske centrale - pa ne samo v ZRN, kajti desni populizem se krepi na območju, ki sega od Avstrije do ZRN - zanimati odgovor na vprašanje, kaj se dogaja z volilno bazo, kateri so tisti sloji, ki imajo občutek, da jih družbeni, gospodarski in politični razvoj deklasira, potiska na nižje kline družbene lestvice, in zakaj iščejo zatočišče pri desničarskem populizmu.

## Kongres komunistične partije se bo začel v soboto

# V tajnikovem kongresnem poročilu odnos s strankami in novi statut

RIM — Vodstvo KPI se je včeraj sestalo še zadnjič pred kongresom, ki se bo začel v soboto. 18. strankin kongres bo v športni palači EUR v Rimu. Tajnik Achille Occhetto je članom vodstva orisal splošne smernice, ki jih vsebuje kongresni dokument in ki jih je odobrila velika večina centralnega komiteja ter nekatere novosti, ki so jih predlagale predkongresne razprave.

Novosti kongresnega dokumenta se v bistvu nanašata na dve temi: na oceno splošnega političnega položaja in odnosov z ostalimi političnimi strankami, še zlasti po nedavnih preprih med KPI in PSI ter po vsedravnem kongresu KD; druga tema pa so organizacijsko-statutarne spremembe, začeti z odpravo demokratičnega centralizma, ki bi jih moral kongres odo-

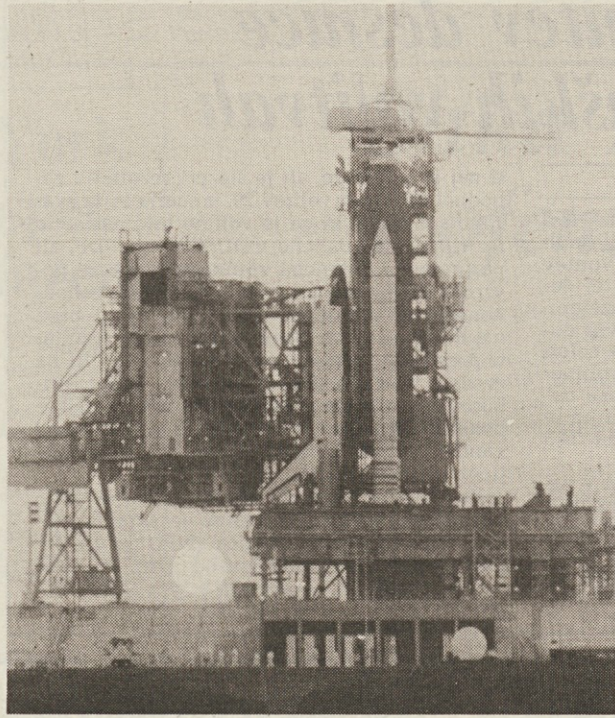
briti. Včerajšnjemu Occhettovemu poročilu je sledila obširna razprava, v katero so posegli tudi Macaluso, Borghini, Zangheri, Napolitano, Tortorella in Lama. Popoldanski del sestanka je bil pretežno posvečen organizacijskim in tehničnim problemom kongresa, imenovanju komisij (politične, volilne in nadzorne), ki se jim bosta tokrat pridružili še dve, in sicer komisija za reformo strankinega statuta in komisija za evropske volitve. V Ul. Botteghe oscure je bil včeraj tudi Armando Cossutta, čeprav ni član vodstva KPI. Cossutta je kritiziral nekatera pravila kongresa, ki so po njegovem mnenju diskriminirala delegate notranje stranke opozicije.

Predkongresna posvetovanja so z veliko večino osvojila zahtevo po od-

pravi konkordata med državo in Cerkvijo, vendar je bil uspeh na posameznih kongresih različen. V Neaplju so na primer ta predlog sprejeli skoraj soglasno, v Rimu pa so ga odobrili le s tremi glasovi razlike.

Za Occhettovo uvodno kongresno poročilo vlada sedaj veliko zanimanje voditeljev skoraj vseh političnih strank. Svojo prisotnost je doslej zagotovil tudi novoizvoljeni tajnik Krščanske demokracije Arnaldo Forlani, uvodnemu delu kongresa pa bodo prisostvovali tudi številne politične delegacije, med katerimi PSI, ki jo bo vodil Craxi, PRI z La Malfa, PSDI s Cariglio, PLI z Altissimom, radikalce bo vodil Sergio Stanzani, demoproletarce pa Giovanni Russo Spena.

## Discovery uspešno v orbiti



NEW YORK — Po nekajurni odložitvi zaradi goste megle in močnih višinskih vetrov so ob 15.56 z vesoljskega oporišča Kennedy na Rtu Canaveral izstrelili vesoljski trajekt Discovery s petčlansko posadko.

Kljub temu da je to že tretja izstrelitev vesoljskega trajekta po tragediji Challengerja, ki je januarja 1986 terjala življenja petih astronautov, je tudi včeraj ljudem zastajal dih v prvih najbolj kritičnih minutah po izstrelitvi. Prav iz bojzani pred novo nesrečo so ta polet februarja kar štirikrat odložili, saj so odslej varnostni kriteriji izredno strog.

Tokratni misiji poveljuje 43-letni Michael Coats, z njim so na vesoljskem trajektu še 43-letni James Buchli, 46-letni John Blaha, 37-letni James Bagian in 46-letni Robert Springer. Zadnji trije so vesoljski novinci, Coats in Buchli pa prava veterana.

Discovery bo v zemeljsko krožnico popeljal geostacionalni telekomunikacijski satelit. Poleg te primarne naloge bodo na krovu vesoljske ladje odpravili še celo vrsto poizkusov od nastajanja kristalov v breztežnem stanju do izvalitve kokošjih jajc.

Na sliki (telefoto AP): Discovery pred vzletom z Rta Canaveral

## Martelli trdi da ni »kadik«

RIM — Socialistični podtajnik Claudio Martelli je sinoči branil svoj politični ugled na televizijski oddaji Linea diretta, ki jo vodi Enzo Biagi. Martelli je odločno zanikal, da bi ga na letališču v Malindiju ustavili zaradi posesti cigaret z marihuano.

Njegova edina slabost, je izjavil Martelli, je bila v tem, da je priskočil na pomoč nekemu dekletu, ki jo je spoznal med počitnicami v Keniji. Na letališču so bili policisti menda še posebno vsiljivi, saj so dobili sporočilo, da bodo nekateri italijanski turisti imeli pri sebi večje količine mamila, zato so izvajali izredno podrobne osebne preiskave. Po Martellijevem pričevanju, naj bi se zavzel za dekle, njegov poseg pa naj bi se sprevrgel v prepis s policistom. Iz tega naj bi krajevni viri sklepali, da je bil osumljen posesti »začinjenih« cigaret. Biagi je Martellija vprašal, kako to, da se dekle ni javilo in mu ni pomagalo iz zagate. Martelli mu je odgovoril, da jo povsem razume, saj bi se znašla v središču morbozne pozornosti javnega mnenja, ki je s takim zagonom udarilo po podtajniku stranke, ki se bori za strožji zakon proti mamilom.

Martelli je izkoristil televizijsko oddajo, da je kritiziral nekatere vire javnega obveščanja, češ da so strukturalizirali novico in iz muhe naredili slona, ker se jim je zdelo to »politično« primerno. Direktorju tednika L'Espresso Giovanniju Valentiniju, ki je prvi objavil vest o domnevni marihuani v Martellijevih kovčkih, je že med Biagijevo oddajo najavil, da ga bo tožil.

# 15. MAREC 89

# CCT

Certificati di Credito del Tesoro — petletni

- CCT se lahko podpišejo pri okencih zavoda Banca d'Italia ali pri drugih bankah po emisijski ceni, ne da bi plačali kakršnokoli provizijo.
- Kupon je polletni; prvi kupon, ki znaša 6,50% bruto, zapade 15. 9. 1989.
- Naslednji kuponi bodo enaki doprinosu BOT

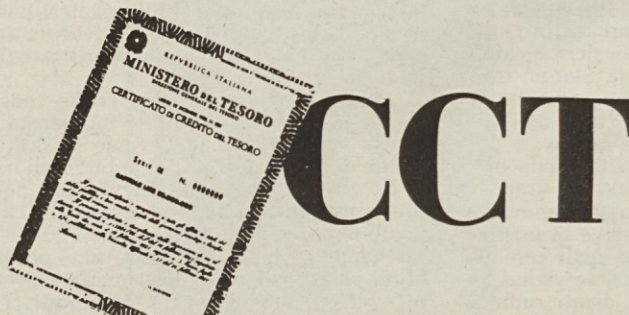
na 12 mesecev bruto plus premija. Ta znaša 0,50 točke.

● V primeru da se preseže znesek podpisanih efektov, bo povpraševanje porazdeljeno.

● CCT imajo široko tržišče in se po potrebi z lahkoto unovčijo.

## V podpis od 15. do 16. marca

Emisijska cena	Rok	bruto	neto
97,75%	5 let	14,10%	12,30%





Deželnozborske volitve so sicer potrdile napovedi, toda obseg premika je vendarle presenetljiv

# Močan premik na desno na Koroškem

Izid koroških deželnozborskih volitev je v tendenci sicer potrdil pričakovanja, toda obseg političnega plazu je le presenetljiv: kandidat FPOE Jörg Haider ni uspel le "zломiti" absolutne večine SPOE, temveč je prehitel tudi OEVP, ki je bila doslej druga najmočnejša stranka na Koroškem. Prišlo je torej do prave diferenciacije znotraj nemško-nacionalnega tabora, obe veliki stranki sta zgubili po tri mandate v korist SPOE. Rezultati ostalih strank so ostali v bistvu neznan - predvsem v luči, da je SPOE dobila le še 17 mandatov (prej 20), da je OEVP zdrsula na 8 sedežev (prej 11), FP pa da je svoje glasove več kot podvojila in dosegla vsega 11 mandatov (doslej 5) v koroškem deželnem zboru. Torej je doživela Koroška močan premik na politično desno, Haiderjev uspeh pa je treba videti tudi kot uspeh politične struje, ki je vodilna v gonji proti pravicam slovenske narodne manjšine v deželi.

Kaj se je torej dejansko zgodilo to nedeljo širom po Koroški? Skoraj ni občine, v kateri Haiderjeva FPOE ni podvojila svojih glasov v primerjavi z zadnjimi deželnozborskimi volitvami leta 1984. Po vsej Koroški je zbrala FPOE kar 101.034 glasov ali 29 odstotkov vseh veljavnih glasov (leta 1984 jih je imela 49.857 ali 16%) in s tem dosegla svoj najboljši izid nasploh. Prirastek FPOE pa je mogoče razlagati s tem, da je Haiderju uspelo z nagovarjanjem namško-nacionalcev in s socialno demagogo pridobiti poleg mnogih mladincev tudi vse desničarske in manjšinski sovražne sile. To pa predvsem iz vrst SPOE in OEVP, saj bi sicer obe doslej veliki stranki ne mogli utrpjeti tolikšnih izgub.

Ob tem dejstvu postaja jasno, da se SPOE in OEVP ni obrestovala politično indiferentna drža do Haiderja in FPOE, tudi se jima ni obrestovalo molčanje ob raznih dvomljivih izpadih Haiderja samega, npr. ob izjavi, da je "avstrijska nacija ideološki spaček". Še manj pa se je SPOE in OEVP obrestovalo, da sta tako v manjšinskem kakor tudi ob vprašanju vstopa Avstrije v Evropsko skupnost stopali v ideološke stopinje, ki jih je določal Jörg Haider.

Za Harald Scheucherja, predsednika OEVP, so postala ta dejanja usodna, saj je dobila OEVP le še 73.043 ali 21 odstotkov glasov (leta 1984 še 88.129 ali 28,3%), pa tudi SPOE je doživela svoj veliki Waterloo, saj je padla na 46 odstotkov in 160.253 glasov (leta 1984 še 161.270 glasov in 51,6%), in tako zgubila tudi absolutno večino sedežev v deželnem zboru.

Posledice teh izgub še niso docela jasne, kaže pa, da bo moral Scheucher odstopiti, za Ambrozija pa gotovo samo še govori, da SPOE ponavadi ne odpušči iz funkcije predsednika, ki je to mesto prevzel šele pred dobrim pol letom.

Ostajajo torej še prve špekulacije, kakršna bi lahko bila nova koroška deželna vlada, v kateri je jasno doslej le to, da imajo po volilni aritmetiki socialisti sicer še večino s štirimi vladnimi sedeži, FPOE ima zdaj dva, OEVP pa samo še enega. Toda o osebi deželnega glavarja še nič ni razrešeno. Sicer je glavni kandidat SPOE Peter Ambrozij tudi v intervjuju po volitvah naznanil, da se bo SPOE najprej pogovarjala z OEVP, toda tudi pogovorov s FPOE ni izključil. Obratno velja za zmagovalca volitev Jörga Haiderja, da tudi sam hoče na najvišjo mesto v deželi, in da je za doseg tega cilja pripravljen akceptirati vsakršen dogovor.

## 5841 GLASOV ZA »DRUGAČNO KOROŠKO«

Ostaja še ocena volilnih izidov skupne liste Gibanja proti ločevanju šolarjev, Koroške enotne liste, Zelene-alternative in raznih iniciativ, ki je kandidirala pod dvojezično oznako "Druagačna Koroška". Sicer velja ugotoviti, da je z 5841 glasovi pridobila za 1300 glasov v primerjavi z izidom, ki ga je doseglo leta 1984 volilno združenje KEL/ALK, toda upi Druagačne Koroške, da bi ji mogoče celo uspelo doseči osnovni mandat, se v bistvu zdaleč niso uresničili. Zanimivo je bilo beležiti, da v večini dvojezičnih občin Druagačna Koroška ni uspela vsaj držati glasov v primerjavi z volitvami leta 1984, ter da je pridobivala predvsem v skoraj enojezičnih krajih. Izgube - čeprav malenkostne - na dvojezičnem ozemlju pa je na prvi pogled mogoče razlagati očitno tudi s tem, da je nekaj Slovencev volilo pod parolo »da preprečimo Haiderja, volimo Ambrozija« pač SPOE, primer Sel pa dokazuje, da je odšlo nekaj slovenskih glasov tudi v prid OEVP.

Prvi slovenski kandidat "Druagačne Koroške" dr. Marjan Sturm je v prvi analizi dejal, da je Druagačna Koroška sicer pričakovala več glasov, da pa je glede na težko izhodišče (navedbe je ustanovitev volilne platforme šele dva meseca pred volitvami) in glede na »hudo situacijo znotraj mednarodne skupnosti zaradi šolskega vprašanja, ker je Smolle pristal na ločitveni model«, prišlo do konsolidacije jedra volilnega gibanja. Nesorazmerno nižje število glasov za Druagačno Koroško v enojezičnih predelih Koroške pa je Sturm tolmačil s tem, da je »vsako gibanje na Koroškem, ki sodeluje s slovensko narodno stopnjo, izpostavljeno ideološkim in nacionalnim pritiskom«.

Med "žrtvami" volitev pa je bila tudi Komunistična partija, ki je hotela doseči vsaj 1 odstotek glasov. To ji ni uspelo, saj je dosegla le 2132 ali 0,6% glasov, in izgubila v primerjavi z volitvami leta 1984 še nad 300 glasov ali 0,2 odstotka.

ANDREJ MOHAR

## Haiderjev volilni uspeh na Tirolskem in v Salzburgu

DUNAJ — Desničarska svobodnjaška stranka, ki jo v avstrijskem državnem merilu vodi koroški vodja Jörg Haider, je v nedeljo doživela uspeh v vseh treh deželah, kjer so bile volitve za obnovev deželnih zborov, t.j. na Koroškem, na Tirolskem in v Salzburgu. Volitve so zanimalo dobro četrtino avstrijskega volilnega zbora. Zaradi tega imajo tevsesplošni avstrijski pomen in kažejo na vzdušje, ki vlada v sosedni republiki.

Haiderjeva politika je bila zelo agresivna. Kot poročajo z Dunaja, so njegovi pristaši v volilni kampanji uporabljali šovinistične teme, zelo podobne tistim, ki smo jim bili priča v teh tednih v Zvezni republiki Nemčiji, kjer so nacisti spet dvignili glavo.

O volilnih izidih na Koroškem posebej poročamo. Tu je Haider doživel izreden uspeh, saj je dosegel 29 odstotkov glasov in njegova stranka je na mah postala druga v tej deželi.

V Salzburgu je katoliška ljudska stranka izgubila absolutno večino glasov. Izgubila je kar 6,1 odstotka, sedaj ima 44 odstotkov. Sicer je ohranila relativno večino. Dobila je 16 poslanskih mest, izgubila jih je tri. Socialisti so izgubili 3,8 odstotka in eno poslansko mesto. Heiderjeva desnica pa je pridobila 7,5 odstota glasov in štiri poslanska mesta. V deželnem svetu Salzburškega ima Haider 6 poslancev.

Tudi na Tirolskem so katoličani izgubili absolutno večino. Izgubili so kar 15 odstotkov, sedaj imajo le še 48 odstotkov glasov. Izgubili so kar šest poslanskih mest, ohranili so jih 19. Socialisti so dobili 22,9 odstotka glasov, izgubili dva odstotka, ohranili pa so svojih devet poslanskih mest. Heiderjevi svobodnjaki so napredovali za deset odstotkov in dobili 15,6 odstotka, pridobili so tri poslanska mesta, tako da jih sedaj imajo pet.

Katoliška ljudska stranka Aloisa Mocka je v treh omenjenih deželah doživela hud poraz. Dober del konservativnih volilcev, ki jo je doslej podpiral, ji je pokazal hrbet in izbral bolj agresivnega nacionalista in šovinista Jörga Haiderja. Brez dvoma bo ta po nedeljskem uspehu, ki je zelo podoben tistemu nacistov v Zvezni republiki Nemčiji, postavil še bolj v ospredje nacistične ideje, ki nimajo nič skupnega z liberalizmom.

Na ljubljanskih kulturnih dnevih pod metaforičnim nazivom »Modrina in prod«

## Prikaz kulturnega utripa Slovencev v Italiji

LJUBLJANA — "Modrina in prod" - tak je naziv kulturnih dnevov, na katerih bodo te dni v glavnem mestu Slovenije predstavili sodoben utrip slovenske kulture v Italiji. Naziv ni naključen, saj skuša metaforično ujeti ustvarjanje na kulturnem področju na Tržaškem in Goriškem, naključna pa ni niti izbira teh krajev, kajti s tem želijo organizatorji kulturnih dnevov dopolniti prikaz kulturnega dogajanja slovenske manjšine v Italiji; pred tremi leti je bila na vrsti Beneška Slovenija, sedaj pa kraji, kjer je težišče kulturnega ustvarjanja.

Kot so povedali na predstavitveni tiskovni konferenci (ta je bila včeraj v Cankarjevem domu), bodo letošnji kulturni dnevi imeli več značilnosti. Poleg elementov iz zakladnice kulturne tradicije bodo na njih prikazali manjšinsko ustvarjalno inovativnost, v prvi vrsti na znanstvenem področju. Kot je dejal Marko Kravos, pa bodo obenem skušali poudariti, kako so Slovenci v Italiji sestavni del novitve slovenske kulture, čeprav z različnimi aspekti, tako z vidika zgodovinskih kot ostalih izkušenj. Prireditve ne bodo osredotočene le na "temelj" slovenske kulture, to je na Cankarjev dom, kot

je veljalo doslej, marveč tudi v druge prireditvene kraje.

Kravosovo izvajanje so dopolnili posegi nekaterih soorganizatorjev prireditve. Režiser Jože Babič je prikazal značilnosti osrednje prireditve, tj. sobotnega večera, na katerem bo na primer v prvi točki (Sattnerjevi kantati Jettejeva prisega) sodelovalo 150 ljudi. Poleg tega je spregovoril tudi o ostalih točkah večera, tako tudi o nastopu harmonikarskega ansambla Synthesis 4 in MePZ Primorec-Tabor.

Za njim je ravnateljica Goriškega muzeja Nelida Nemec povedala nekaj o razstavi Soška fronta 1915-1917, ki so jo odprli le nekaj ur po tiskovni konferenci v Cenikovem gradu v Ljubljani. Razstava bo odprta dva meseca, nakar jo bodo prikazali v nekaterih krajih v Italiji.

Posegel je tudi predsednik ZSKD Ace Mermolja, ki je dejal, da so letošnji kulturni dnevi nekakšna mešanica poklicne in ljubiteljske kulture.

Na tiskovni konferenci sta sodelovala tudi predstavnik Zveze slovenske katoliške prosvete Damjan Pavlin (ta je spregovoril o pomenu tovrstnih prireditve za manjšino) in predsednik Slovenske prosvete Marij Maver.

Prireditve so se začele včeraj z odprtjem razstave Soška fronta 1915-1917. Nadaljevale se bodo v četrtek v mali dvorani CD, kjer bo ob 17. uri predstavitev filmske in video dejavnosti med manjšino. Ob 19.30 bo v spodnjem preddverju slovesen začetek dnevov, ob 20. uri pa uprizoritev Cankarjeve Lepe Vide v izvedbi Slovenskega stalnega gledališča (srednja dvorana).

V petek bo ob 17. uri okrogla miza na temo Skupni slovenski znanstveni prostor (dvorana El), ob 18. uri pa v mali dvorani koncert za klavir in kompjuter v izvedbi D. Zonta. Isti večer ob 20. uri se bosta v ljubljanski stolnici predstavila Andrej Pegan in Štefan Bembi na orgelskem koncertu. Osrednja prireditve bo v soboto ob 10. uri v veliki dvorani CD.

Spremnje prireditve: danes na sedežu DSP bo ob 18. uri predstavitev zbornika Slovenski glas, jutri bo v knjižnici O. Župančič predavanje Žive Gruđen o književnosti za otroke v Italiji, v petek pa bo srečanje med dijaki liceja F. Prešeren iz Trsta in Srednje naravoslovno šolo iz Ljubljane.

Kulturne dneve prirejajo SZDL Slovenije, Cankarjev dom, ZKOS, SSO in SKGZ.

I. VOGRIČ

## Delegacija SSG pri predsedniku Goriške pokrajine

Predstavnika Slovenskega stalnega gledališča, predsednik Pirjevec in ravnatelj Košuta, sta se sestala s predsednikom Goriške pokrajine Gian Francom Criscijem in mu obrazložila program in probleme našega gledališča.

Restrikcije ministrstva za turizem in prireditve ter pomanjkanje kakršnega koli zakona, ki bi primerno ovrednotilo delovanje SSG, ne omogočajo njegovim upraviteljem, da zadostijo temeljni zahtevi ministrske okrožnice, ki je: obračun brez slehernega deficita.

Predsednik Crisci trenutno ni mogel obljubiti ničesar konkretnega, izrazil pa je pripravljenost Goriške pokrajine, da podpre SSG v prihodnji sezoni, in namen, da zamenja svojega predstavnika v upravnem svetu. To je bil doslej arh. Jože Cej.

Raziskovalno delo sezanskih dijakov

## Mladi, znanje in delo

SEŽANA — Dijaki sezanske srednje ekonomske in družboslovne šole pod vodstvom magistre Ksenije Turk v okviru interesnih dejavnosti že nekaj časa opravljajo zanimive raziskave, ki jih vsaka dva meseca končajo z ekonomskimi tribunami, na katere povabijo priznane znanstvenike, gospodarstvenike in politike. Doslej so se dijaki tretjih in četrtih letnikov tako pogovarjali z Janezom Stanovnikom, Viktorjem Žakljem in drugimi. Te dni pa so imeli v gosteh ekonomista dr. Janeza Prašnikarja. Naslov najnovejše tribune, ki so se je poleg Prašnikarja udeležili tudi predstavniki sezanske občine in krajevnega gospodarstva, je bil "Razvojna perspektiva sezanskega gospodarstva". Tema, ki so se je mladi lotili pod geslom "Znanje in delo - pot v bodočnost" je že z uvodnimi ugotovitvami srednješolskih raziskovalcev izzvala živahne odmeve gostov. Tako tudi predstavnik sezanskega Gostinstva ni ovrgel očitkov, da je ponudba v njihovih lokalih na Krasu preskromna in nedomiselnost, hkrati pa njihova organizacija slabo izkorišča naravne, zgodovinske in prometne prednosti in posebnosti tega predela. Mladi so se zavzeli še za sprejem enotnega zaščitnega znaka Krasa in zanj ponudili nekaj zanimivih grafičnih rešitev in sloganov. Dr. Prašnikar je opozoril na nujnost drugačne obravnave razvojnih vprašanj, ki mora bolj kot doslej temeljiti na sodobnih ekonomskih spoznanjih, saj je ekonomija dejavnost med ljudmi in za ljudi. V zaostrenih razmerah se moramo enkrat za vselej otresti lagodne navade delati po direktivah in se začeti v temeljnih življenjskih in delovnih entotah boriti za izboljšanje razmer. Govoril je tudi o prednostih malih, prilagodljivih firm ter orisal možnosti, ki jih tudi v sezanskem gospodarstvu imajo po svetu že dolgo uveljavljena mala družinska podjetja. Ne nazadnje pa je globok vtis na mlade poslušalce, ki so z dosedanjim obravnavo ekonomskih tem pokazali veliko pripravljenost za delo v domačem gospodarstvu, naredilo Prašnikarjevo opozorilo, da Jugoslavijo danes bolj kot politične razprtije in mednarodna obračunavanja ogroža splošno neznanje.

JANEZ ODAR

Občinski izvršni svet podprl predloge komunalnega podjetja

## Prenoviti Prešernov trg v Kopru

KOPER — Znameniti Prešernov trg v Kopru, med domačini bolj poznan z imenom Muda, že vrsto let »umira«, najbolj izrazit dokaz skromne in tudi nestrokovne skrbi za ta prostor pa je nedvomno vodnjak "Da Ponte", ki je le še blede senca izvirnika izpred petsto let. Vodnjak je v klavnem stanju, potreben je kakovostne obnove, saj je (po poskusih, da ga obnovijo) trenutno oblikovan iz petih vrst kamna (od fiorita do peščence), obdelava materialov pa je zelo slaba in neustrezna. Pod vodnjakom je tudi izvir, ki je še neproučen. Vodnjak in trg, ki tvori zanimivo celoto, danes Kopru nista v ponos, zato je nujno pristopiti k celoviti obnovi Prešernovega trga.

O tej problematiki so te dni razpravljali tudi člani občinskega izvršnega sveta in podprli predlog Komunalnega servisa za celovito razreševanje zasnove trga, pri čemer je treba poudariti, da ne gre le za obnovo tlaka in komunalne napeljave pod trogom, temveč za vsebino, ki jo lahko temu prostoru dajo le ljudje, dejavnosti, ki so to organizirane. Trg je bil namreč v preteklosti stičišče mnogih poti ljudi, semanjji prostor, tržnica, skratka nekaj zelo živega. Danes se kaj takega bržčas ne bo ponovilo, možno pa je trg oživiti tako da bo privlačen za kulturne prireditve, s trgovino in gostinsko dejavnostjo pa tudi drugače lahko bolj zaživi. Ne gre namreč prezreti dejstva, da se (na žalost?) živahnejši utrip mesta seli od morja proti notranjosti in to priložnost je treba valorizirati, kot pravimo s tujko. Po preselitvi avtobusne postaje je namreč Kidričeva ulica pričela umirati in danes je (tudi po preselitvi Lesnine, še prej pa zaprtju drugih lokalov) le gola pešpot. Če se torej življenjski utrip mesta seli na drugi konec, je treba to posebej ovrednotiti.

Bržčas so na to mislili tudi pri Komunalnem servisu, ko so predlagali natečaj, s katerim bi se trem vabljenim birojem oziroma arhitektom ponudilo možnost za predlog celovite prenove oziroma ureditve Prešernovega trga in seveda okolice, saj izolirano reševanje ni mogoče. Zato so pri Komunalnem servisu imenovali tudi posebno komisijo, ki naj bi ocenila rešitve. Na seji izvršnega sveta so bili sicer izraženi pomisleki, ali Komunalni servis kot investitor lahko sam imenuje tudi komisijo, a to ni bilo zavrnjeno, ker je komisija sestavljena iz strokovnjakov in tistih, ki lahko kakovostno ocenijo rešitve.

V razpravi so poudarili, da je treba čimprej začeti porabljati sredstva (800 milijonov din), ki jih je SKIS občine Koper že namenil za denovo trga, seveda pa ob tem k soinvestiranju projekta pritegniti še Sklad stavbnih zemljišč, Stanovanjsko skupnost, Emon-Jestvino, Nanos in druge uporabnike prostora, katerih interes je celovita ureditev Prešernovega trga. Nujno bo treba v najkrajšem času rešiti tudi problem stavbe s številko 5, ki kazi trg, hkrati pa je (kar je še huje) nevarna tudi za bivanje.

Že zagotovljen denar za obnovo Prešernovega trga je moč, neglede na kasnejše predloge oziroma rešitve o ureditvi, takoj uporabiti za nakup in grobi razrez kamna za tlakovanje in za obnovo vodnjaka. Obstoje tudi predlogi, da bi originalne dele vodnjaka preselili v muzej, vodnjak pa naj bi podobno kot Robbov v Ljubljani - postal kopija. Seveda je do končnih odločitev še daleč, pomembno besedo pri vsem pa bo imel tudi medobčinski zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine.

DUŠAN GRČA

## V Vidmu posvet o zakonu 194

Ženski koordinacijski odbor, ki deluje v sklopu deželnega vodstva sindikata CGIL oziroma njegove stanovske organizacije, ki združuje uslužbenke javnih uprav, bo priredil v ponedeljek, 20. marca, v Vidmu zasedanje o državnem zakonu 194 (prostovoljna prekinitve nosečnosti).

Zjutraj ob devetih bo v sejni dvorani civilne bolnišnice (v podzemskih prostorih) okrogla miza o stopnji izvajanja omenjenega zakona in o delovanju družinskih posvetovalnic v Furlaniji-Juljskih krajih, popoldne ob 14.30 pa bo dvorani v četrtem nadstropju iste bolnišnice posvetovanje o temi: »Zakon 194 med izvajanjem in reformo«.

Zasedanje bo predsedoval deželni tajnik CGIL Mauro Gialuz, sodelovali pa bodo deželna odbornica in članica vesdržavne skupščine PSI P. Lamberti Mattioli, deželna svetovalka KPI Perla Lusa, članica deželnega vodstva PLI F. Graniti Maio, predstavnika deželnih vodstev KD in PRL, zastopnik koordinacijskega odbora zdravnikov, predstavnici sindikatov CISL in UIL in drugi ter deželni parlamentarci.

Sklepno bosta spregovorila vsedržavna tajnica organizacije uslužbencev javnih uprav CGIL Valeria Fedeli in deželni tajnik te organizacije Gianpiero Antonini.



## Pred proračunsko sejo v Nabrežini PSI in KPI kritični do občinske uprave

Devinsko-nabrežinski občinski svet bo na drevišnji seji začel in po vsej verjetnosti tudi končal proračunsko razpravo, ki se obeta živahna in polemična. Odbor župana Brezigarja, ki je sad sodelovanja Krščanske demokracije, Slovenske skupnosti, zelenege Certe in neodvisnega (bivšega socialista) Tute, lahko računa na podporo le polovice občinskih svetovalcev, kar pomeni, da ne razpolaga s politično večino, ki bi mu omogočila odobritev proračuna. Lanski finančni dokument je prodril ob odločilni odsotnosti melonarja Baicija, ki je nato še nekajkrat pokazal tovrstno "naklonjenost" do občinskega odbora.

O tem, da bo proračunska razprava polemična, priča nedavni politični dokument nabrežinskih sekcij PSI in KPI, ki sta ostro kritični do župana Brezigarja in do njegovega odbora, ki da »kaže zelo malo pozornosti in spoštovanja do demokratičnega soočanja in do odkrite razprave, medtem ko privilegira površna in propagandistična politična zadržanja«.

Dokument, ki sta ga podpisala Giorgio Depangher (KPI) in Alfredo Burger (PSI) ocenjuje v uvodu težko finančno situacijo občinske uprave, ki da je »sad splošnih finančnih težav krajevnih uprav, a tudi premalo načrtovane in premišljene politike sedanjega odbora«. Socialisti in komunisti so mnenja, da v devinsko-nabrežinski stvarnosti marsikaj ne poteka tako kot

bi moralo, o čemer pričajo številne zamude in težave pri izvajanju nekaterih pomembnih javnih del in proračunskih obveznosti.

V ta okvir sta podpisnika dokumenta uvrstila zdravstveno središče v Nabrežini, vprašanje kanalizacije, molk o načrtovanem Kulturnem domu in o uvedbi obrtniške cone ter tudi problem Sosljanskega zaliva, »pri čemer se je Brezigarjeva uprava preveč prilagodila težnjam in zahtevam lastnika Zaliva«. Seznam, če ga lahko tako imenujemo, se zaključuje s kočljivim problemom metana, o katerem bo morda spet tekla beseda na drevišnji občinski skupščini. »Delegaciji KPI in PSI obsojata tudi transformizem sedanje koalicije, ki ne razpolaga z ustreznimi večino glasov. Odsotnost mišjskega predstavnika predstavlja skoraj že stalnico pri najpomembnejših političnih odločitvah, odbor pa se večkrat naslanja tudi na naklonjeno zadržanje svetovalca Liste za Trst«, piše še v dokumentu, ki sta ga politično "blagoslovili" pokrajinski vodstvi obeh levičarskih strank.

Devinsko-nabrežinski občinski svet ima drevi - poleg proračunske debate - na dnevnem redu tudi interpelacije in vprašanja svetovalcev, spremembo občinskega pravilnika o davku na reklamo, okrepitev metanovoda Trst-Mestre in prošnje za vzpostavljane služnostnih pravic na občinskem ozemlju v Šempolaju in v Mavhinjah.

## Iz razprave na sobotnem pokrajinskem kongresu SSK ni prebolela izključitve iz osrednjih tržaških uprav

Slovenska skupnost še ni prebolela izključitve iz tržaškega občinskega in pokrajinskega odbora. To je jasno prišlo do izraza na sobotnem pokrajinskem kongresu v Kulturno-športnem centru v Žgoniku, kjer so mnogi diskutanti iz različnih zornih kotov in gledišč ocenili novo situacijo, malokdo pa je nakazal konkretne smernice za premostitev sedanje negotovosti. Kongres torej ni razčistil, ali bo SSK v najvažnejših tržaških upravah ubrala pot opozicije, ali pa bo stremela po vstopu v večinsko koalicijo, seveda če bodo za to ustrezni politični pogoji. Velika večina govornikov je vsekakor soglašala, da stranka zaradi svoje specifičnosti ni dovolj pripravljena na opozicijo, zato je v bližnji bodočnosti pričakovati prizadevanja za sodelovanje, če že ne za vstop v tržaška odbora.

Skoraj vsi diskutanti so bili zelo kritični do socialistov in do njihovega zadržanja do slovenske manjšine v Italiji. O tem je obširno spregovoril deželni svetovalec Brezigar, po mnenju katerega stranka je nedopustno, da v Nabrežini PSI postavlja v ospredje zahtevo po izvolitvi italijanskega župana, »medtem ko bi pričakovali, da bi se socialisti zavzemali za prodor svojega kandidata. Njihova splošna zahteva po italijanskem županu, ne glede na strankarsko pripadnost, je v nasprotju s politiko sožitja«. Marsikdo pa se je obregnil tudi ob Krščansko demokracijo, tradicionalnega zaveznika SSK,

kateri očitajo, da je na pogajanjih za oblikovanje novih tržaških uprav klonila izsiljevanju nacionalističnih sil.

Marsikatera pikra pripomba je padla tudi na račun komunističnega senatorja Spetiča, češ da je doslej s svojim delom v rimskem parlamentu razočaral marsikatero Slovenca, ki je prispeval k njegovi izvolitvi. Posebno dolinski delegati pa so opozorili na prihodnje občinske volitve v okoliških in posebno v dolinski občini, »kjer zaradi hude krize KPI ne gre izključiti korenitega preobrata pri vodenju občinske uprave«. O pripravah na junijske evropske volitve je poročal deželni sekretar Jevnikar, ki je med drugim pohvalil delo in pobude strankine mladinske sekcije pri prizadevanjih za vsestransko oživitve delovanja SSK, ki da »mora postati subjekt v slovenski manjšini«. O teh in o podobnih vprašanjih je govoril tudi načelnik svetovalske skupine v Devinu-Nabrežini Breclj, po mnenju katerega mora biti SSK drznejša in pogumnejša pri oblikovanju svoje politike. Stranka bi se morala po Brecljevem mnenju angažirati za odločnejše enotne pobude vseh Slovencev v Italiji, pri čemer ne gre zanemarjati komunističnega predloga o sklicanju zbora vseh slovenskih izvoljenih predstavnikov.

Rafko Dolhar in Alojz Tul pa sta v razpravi, ki jo je vodil prof. Šah, glasno opozorila na kočljiva organizacijska vprašanja, ki pestijo stranko in de-

jansko ovirajo njeno delovanje na pokrajinski in tudi na deželni ravni. Strankino delovanje še vedno vse preveč temelji na prostovoljnem in požrtvovalnem delu nekaterih posameznikov, ki seveda ne zmorejo vsega. Zato pride do težav in do hudih pomankljivosti, katerim se bo treba v prihodnosti po možnosti izogniti. Na kongresu je tekla beseda o sinhrotronu in o načrtovanem Kraškem parku, zelo malo, gotovo premalo pa smo slišali o turističnem razvoju Sosljanskega zaliva, ki je vendarle pomemben projekt za vso našo skupnost. Vinco Ozbič pa je govoril o položaju v vzhodnokraškem ra-

### Pomlajeno vodstvo SSK

Deželni svetovalec Bojan Brezigar je dobil največ osebnih preferenc na sobotnih volitvah za izvolitev novega pokrajinskega vodstva Slovenske skupnosti, ki bo na prvi seji izvolilo političnega sekretarja in nov izvršni odbor. Na drugo mesto se je uvrstil dosedanji tajnik Zorko Harej, na tretje deželni tajnik Ivo Jevnikar, na četrto pa bivši dolgoletni občinski odbornik Rafko Dolhar. Sledijo po vrstnem redu osebnih preferenc Robert Vidoni, Alojz Tul, Miro Opetl, Peter Močnik, Aleš Lokar, Martin Breclj, Ana Batagelj, Danilo Šavron, Boris Gombač, Sergij Mahnič, Antek Terčon, Marij Maver, Fabio in Adrijan Pahor, Maja Lapornik, Marjan Breclj, Jože Škerk, David Slobec, Peter Gerdol, Aljoša Vesel, Jožko Gruden, Branko Slavac, Boris Bogatec, Ivan Žerjal, Humbert Mamolo, Marko Udovič in Sergij Pahor.

V novem pokrajinskem svetu SSK je mnogo novih imen, posebno številni pa so predstavniki mladinske sekcije. Na zgornjem kongresu so tudi izvolili tržaške delegate za deželni kongres SSK, ki bo v nedeljo, 16. aprila, v gledališču F. Prešeren v Boljuncu.

jonskem svetu in ostro ožigosal dejstvo, da je bil socialistični predsednik Turitto izvoljen z odločilnim glasom svetovalca MSI.

O številnih aktualnih vprašanjih, s katerimi se soočajo Slovenci v mestnem jedru je govoril Peter Močnik, ki je tajnik strankine mestne sekcije. SSK je tržaškim Slovincem doslej posvečala premalo pozornosti, kar velja tudi za ostale manjšinske ustanove in organizacije, ki ne smejo na noben način nasadati tistim tržaškim krogom ter skupinam, ki skušajo na razne načine dokazovati, da živijo Slovenci samo na Krasu in v predmestju. S. T.

## Tudi tržaško pristanišče včeraj povsem ustavila 24-urna stavka

Tudi tržaško pristanišče je včeraj od 6. ure zjutraj paralizirala 24-urna stavka delavcev Enotne družbe pristaniščnikov, ki so se jim pridružili tudi delavci Avtonomne pristaniške ustanove, včlanjeni v sindikalno zvezo CGIL. Ob pomolih je tako včeraj zaman čakalo na pretovor osem ladij, medtem ko so bile druge tri ustavljene pred pristaniščem. Edina ladja, na kateri se delo ni ustavilo, je bila tista, ki je prevažala živino.

Kot znano, sodi tudi včerajšnja stavka v okvir močnega vsedravnega protesta proti zakonskim odlokom ministra za trgovsko mornarico Prandinija. Stavkajoči so se včeraj zbrali na skupščini, da bi se dogovorili o svojem vedenju v prihodnjih dneh, ko je pričakovati še večjo zaostritev tega spora, ki se vleče že poldrugi mesec.

Sicer pa je ta dolg stavkovni val v vsedravnem okviru najmanj prizadel prav tržaško pristanišče, kjer je delna privatizacija stekla že pred časom na osnovi sporazumevanja med Avtonomno pristaniško ustanovo in sindikalnimi organizacijami delavcev. Povsem drugačen je položaj drugod po državi, še zlasti v Genovi, kjer se bje trda bitka med pristaniščniki in sindikati na eni ter Prandinijem oziroma zasebnimi uporabniki tamkajšnjega pristanišča na drugi strani.

Tudi včerajšnja 24-urna stavko v tržaškem pristanišču gre torej označiti bolj kot izraz soli-

darnosti z delavci ostalih italijanskih pristanišč, kakor se je to že zgodilo preteklo sredo, ko so se tržaški pristaniščniki pridružili genovskim v protestu proti obnašanju tamkajšnjih varnostnih sil do stavkajočih pristaniških delavcev.

Sicer pa se bo danes v Rimu minister Prandini spet sestel s sindikalnimi predstavništvi, čeprav je dal odločno vedeti, da ne misli odstopati od svojih odlokov. Sindikati pa prav tako ne nameravajo odstopati od svojih zahtev po tem, da minister »spoštuje obveze, ki jih je sam sprejel, ko je obljubil, da bo ustavil izvajanje svojih odlokov vse dotlej, dokler se ne bodo končala pogajanja s sindikalnimi organizacijami«.

Tržaška tajništva CGIL, CISL in UIL so zato že izrazila zaskrbljenost, ker bo pričakovano zaostrovanje vsedravnega spora okrog pristanišč nedvomno imelo neugodne posledice tudi za tržaško pristanišče, predvsem glede na izredno počasnost pogajanj, ki se, kot rečeno, vlečejo že poldrugi mesec. Odloki ministra Prandinija — dodajajo tržaška sindikalna vodstva — pa bi povzročili lahko izvotlili vsa dosedanja prizadevanja krajevnih sindikatov, Družbe pristaniških delavcev, Pristaniške ustanove in zasebnih uporabnikov, ki so že pred časom začeli pogajanja za dosego modernega operativnega pristaniškega modela.

## Pekoč poraz tajnika Staffierija Lista izbrala pot odločne opozicije

Lista za Trst je izbrala pot opozicije. Po dvodnevni razpravi na skupščini v kinodvorani Capitol je prevladala "trda linija", za katero se je zavzemal deželni svetovalec Gambassini, medtem ko je tajnik in bivši župan Staffieri, ki je predlagal novo "preverjanje" s petstrankarsko koalicijo za morebiten vstop v tržaški občinski in pokrajinski odbor, doživel pekoč poraz. Odtod tudi logična napoved Staffierijevega odstopa, vendar šele jeseni, po evropskih volitvah.

Sobotna in nedeljska skupščina LpT je pomenila nekakšen "povratek k izvoru" po katastrofalnem izidu junijskih upravnih volitev. O tem priča že samo besedišče Gambassinijeve resolucije, ki se med drugim spet zaganja proti oblasti strank ("partitocrazia"), kot da bi tudi Lista ne bila stranka, ampak nekaj lepšega in čistejšega, ter napoveduje "povratek med ljudi". Skratka, zmaga kvalunkvizma in populizma, ki sta bila sicer v Listi vedno močno zasidrana, sedaj pa sta očitno postala edina prava politična linija te nekoč heterogene formacije.

Tajnik Staffieri je v imenu "zmerne" komponente Liste zaman skušal prepričevati skupščino, da je treba biti prisotni tam, kjer se odloča, in da je treba torej težiti k sodelovanju s petstrankarsko koalicijo. Skušal je tudi doseči, da bi skupščina to stališče osvojila vsaj kot priporočilo, toda vse je bilo zaman: na koncu je bilo treba voliti in Gambassinijeva linija je prevladala s kar 75 odstotki glasov, medtem ko jih je dokument, ki je izražal stališča Staffierija, prejel le pičlih 25. In v takem položaju je jasno, da Staffieri ne bo mogel več dolgo opravljati tajniške funkcije.

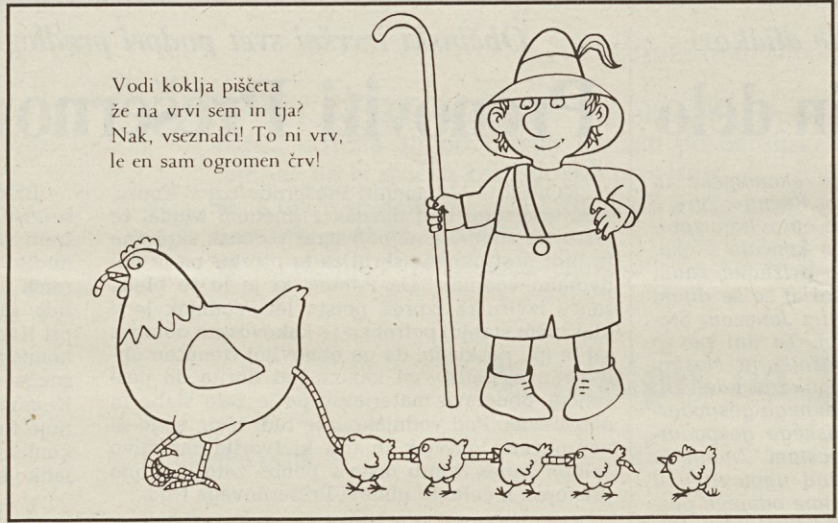
### Drevi v Verdiju premiera opere Parsifal

Drevi ob 19. uri bo v gledališču Verdi premierska predstava opere Richarda Wagnerja Parsifal. Na deskah tržaške operne hiše bodo prikazali predstavo, ki so jo pripravili za festival Due mondi v Spoletu. Značilnost današnje predstave pa je, da bodo Wagnerjevo mistično dramo prikazali v celoti in v originalnem jeziku, to je v nemščini.

Pod taktirko dirigenta Spirosa Argirisa bodo v glavnih vlogah nastopili Knut Skram, Ruthild Engert-Ely, Aurio Tomicich, Victor von Halem, Gilliam Pell in Ettore Nova. Šest mladenk - cvetic bodo poosebile Loredana Putzolon, Agnes Quesnel-Chauvot, Beate Conrads, Theresa D'Aiuto, Ilaria Calgani in Claudia Clarich. Režija je delo Giancarla Menottija, scenografijo je pripravil Pierluigi Samaritani, kostume pa Roberta Di Bagno Guidi.

### Z gostom ilustratorjem Marjanom Mančkom

## V petek bo v NŠK spet zatiktakala Otroška urica



Vodi koklja piščeta že na vrvi sem in tja? Nak, vseznalci! To ni vrvi, le en sam ogromen črv!

Otroci, pozor! V petek, 17. marca, ob 17. uri bo v Narodni in študijski knjižnici spet zatiktakala otroška urica. In kdo bo tokrat naš gost? Zanjčič smo spoznali pesnico, v petek pa se bomo pogovarjali z ilustratorjem Marjan Mančkom nam bo razložil, kako in zakaj postane ilustrator, kje se izučiš, kako nastane ilustracija, od kod dobiš navdih itd. itd...

Že prav, že prav, se morda že jezi kdo med vami, toda kdo sploh je Marjan Manček, bi lahko kaj zvedeli o njem? Seveda! Najprej pogledjmo, kaj pravi o njem Marjan Tršar v predgovoru knjige Ericha Kästnerja Dvojčici, ki jo je ilustriral naš petkov gost. »Manček je najmanj "kot je treba" vzgojeni in izšolan ilustrator, ker ni ne šolan slikar ne arhitekt, vendar ga to odraža vseh vezi, vseh miselnih in ustvarjalnih komplikacij, ki vežejo večino njegovih kolegov. Njegove osebe so morda anatomsko "zgrešene", pa so vseeno bolj resnične kot najbolj izcizelirana grška figura. Skrivnost Mančkove ilustracije je predvsem v miselnih in domišljjski sproščenosti, v občutljivosti za like, ki so daleč od vsake "izpiljenosti", imajo pa vseeno v sebi moč izraza, novost presenečenja in duha po resničnem, življenjsko polnokrvnem.«

Kaj pa knjige, ki se ponašajo z njegovimi ilustracijami? Naštejmo jih le nekaj: Priročnik za klatenje Slavka Pregla, Pisano okno Svetlane Makarovič, knjiga slovenskih basni Podkovana žaba, pa še cela vrsta pobarvank: V cirkusu, Domače živali, Kaj boš, ko boš velik, Zajček Uh, Piščanček Pik, Kužek Vuf, Mucek Mijav, Brundo se igra, Brundo šteje, Brundo skače itd.

Smo vam zbudili radovednost, bi radi spoznali Marjana Mančka in si ogledali njegove ilustracije? Da? Potem pa v petek vsi v NŠK (Ul. sv. Franciška 20)! (bov)

## Najmlajši protagonisti proslave dneva žena KD Lonjer-Katinara

Zelo prisrčna in prijetna je bila proslava ob 8. marcu, ki jo je priredilo kulturno društvo Lonjer-Katinara v Lonjerju. V krogu lepega števila žensk so za pester program poskrbeli v glavnem najmlajši. Poslušalkam so se z glasbenimi točkami najprej predstavili Rok, Jana, Marjan, Katerina in Vesna s svojimi violinami, Goran s harmoniko in Andrej s kitaro. Nato je Marta Ivašič v priložnostnem govoru obudila spomine na nastanek tega praznika, orisala današnji položaj žensk, ki še vedno ni optimalen, kljub določenim zakonskim določilom. Zaključila pa je vseeno z optimistično mislijo, ko se je dotaknila našega narodnostnega vprašanja in zahtev, da je tudi ženska prisotnost v raznih težkih situacijah izredno pripomogla in bo prav gotovo še pripomogla k njihovemu reševanju.

Sledil je krajsi skeč, v katerem so spet nastopili otroci, in sicer Breda, Matjaž, Igor, Tjaša, Jana, Andrej, Goran in Marko, ki so prikazali, kdo na svetu vedno rešuje probleme - ženske seveda! Praznik se je nadaljeval ob prijetnem petju s spremljavo diatonične harmonike Oskarja Kjudra. (dp)

## Dovolj je pritisniti na gumb!

»Majhen gumb za vašo mirnost in gotovost. Gumb, ki je stalno povezan z operativno centralo TELEVITA, ki v primeru potrebe v trenutku poskrbi za najprimernejšo pomoč in pokliče sorodnike, zdravstveno službo, gasilce ali policijo.«



TRST — Drevored XX. septembra 1  
Tel. (040) 569885 - 725023





*S seje tržaškega občinskega sveta*

## Ali pri nas dosledno izvajajo zakon o splavu?

*Na županstvu sinoči vrh o sinhrotronu*

Ali se na Tržaškem dosledno izvaja zakon o prekinitvi nosečnosti, ki je v zadnjem času tarča zelo ostrih napadov nekaterih konservativnih katoliških krogov in posebno integralistične-gibanja Comunione e liberazione? To je vprašanje, ki ga je skupina tržaških občinskih svetovalk in svetovalcev KPI, PSI, zelenih ter laičnih sil sinoči postavila županu Richettiju s pozivom, naj upravlja čimprej preveri, ali pristojna telesa v naši stvarnosti dosledno skrbijo za izvajanje tega zakonskega normativa. Tržaški župan naj predvsem preveri delovanje družinskih posvetovalnic ter ostalih ustanov, ki so po zakonu poklicane, da nudijo širši javnosti vse informacije v zvezi s kontracepcijo in z odgovorno nosečnostjo. To preverjanje ali raziskavo, če jo lahko tako imenujemo, naj občina razširi tudi na bolnišnice in na zasebne klinike. Vprašanje v obliki svetovalske resolucije so podpisali mnogi vidni predstavniki zgoraj omenjenih strank, svetovalci kršćanske demokracije, Liste za Trst, Slovenske skupnosti in MSI pa se niso pridružili tej pobudi, ki sledi podobnim akcijam v drugih italijanskih mestih. Na zatožni klopi je posebno minister za zdravstvo Donat Cattin, ki ga mnogi obtožujejo, da ovira pravilno izvajanje zakona o splavu.

Pred sinočno občinsko sejo, na kateri se je nadaljevala maratonska in

dolgočasna proračunska razprava, je bil na sporedu politični vrh petstrankarske koalicije, na katerem je tekla beseda o vprašanju lokacije sinhrotrona. Sestanek je sklical župan Richetti, poleg zastopnikov petih strank so se ga udeležili tudi podpredsednik Dežele Carbone, deželni odbornik Rinaldi, predsednik Pokrajine Crozzoli ter deželni svetovalci Calandrucchio, Tersar, Donaggio in Vattovani.

Na srečanju so koalicijski zavezniki izrazili zadovoljstvo, da je postopek za gradnjo svetlobnega pospeševalnika pri Bazovici v bistvu skoraj pri koncu ter ugotovili, kot piše v tiskovnem sporočilu, da bo šlo za pomembno pridobitev za gospodarski in znanstveni razvoj Trsta in njegove pokrajine. Udeleženci srečanja na županstvu, piše še v tiskovni izjavi, so tudi izrazili potrebo, da bo moral ves nadaljnji postopek upoštevati krajinsko zaščito teritorija in tudi legitimne interese in zahteve kraškega prebivalstva. Kot smo lahko izvedeli, so na sestanku nekateri deželni predstavniki postavili v ospredje vprašanje družbenih in ekonomskih protivravnosti, ki jih nameravajo pristojna telesa ponuditi Kraševcem in njihovim predstavništvom v zameno za sinhrotron, ki bo ne glede na ta zagotovila zadal zelo hud udarec in prizadel veliko škodo kraškemu teritoriju.

S. T.

*pismi uredništvu - pismi uredništvu - pismi uredništvu*

## Skupina univerzitetnih profesorjev za lokacijo sinhrotrona pri Bazovici

Podpisani univerzitetni profesorji in raziskovalci, člani znanstvene skupnosti v Trstu, želijo v zvezi z razpravo o lokaciji tržaškega sinhrotrona in pred zadnjo in dokončno odobritvijo s strani Dežele Furlanije-Juljske kraji- ne zavzeti stališče pred javnim mnenjem, pred deželnimi oblastmi in pred tržaškimi prebivalstvom.

Upoštevajoč velik interes in velika pričakovanja, ki jih je tržaški projekt za sinhrotron vzbudil v vsej svetovni znanstveni skupnosti;

ob premisi, da bi bilo logično pričakovati upravičeno zadovoljstvo in nadaljnjo aktivno podporo prebivalcev dežele FJK in tržaških občanov tej znanstveni pobudi, ki ni samo pomembna v absolutnem merilu, ampak tudi prestižna, čista in tako s praktičnega kot s tehnološkega vidika obetavna za mesto in deželo;

upoštevajoč, da je izbiro lokacije svoj čas opravil odbor, ki ga je imenoval minister za znanstvene raziskave in mu je predsedoval Carlo Rubbia, sestavljal pa so ga znani in kvalificirani domači in tuji izvedenci, v mnenju katerih je objektivno težko dvomiti;

upoštevajoč, da je bil načrt za sinhrotron, ki je že dobil odobritev tržaške Občine, izdelan po kriterijih ocenjevanja posledic za teritorij in ob največjem spoštovanju ambientalnih, krajinskih in teritorialnih omejitev, med katere spadata med drugim popolna izključitev bazovskega gozda iz izbrane območja T8 ter obveza, da bodo gradili le na 5 odstotkih celotnega ob-

močja, medtem ko bodo ostali del namenili zelenju in naravnemu parku;

upoštevajoč, da bi predlagana alternativna rešitev na območju AR1 (ki je trenutno degradirano, vendar krajinsko dragoceno), zahtevala uničujoče izkopavanje in odvoz 500.000 kub. m materiala (več kot 50.000 kamionov), ki ga ne bi imeli kam odložiti, in da bi že sama preučitev - kaj šele uresničitev - te rešitve pomenila porabihi ne samo sredstva, ampak tudi veliko dragocenega časa;

ob vseh teh premisah podpisani: izražajo veliko zaskrbljenost, da bi vsak nadaljnji vzrok za zamudo ogrozil verodostojnost celotnega načrta o sinhrotronu spričo dejstva, da gre za avantgardni projekt in da je tuja konkurenca bojevit;

potrjujejo zaupanje v pravilnost izbire, ki so privedle do sedanjega načrta; izražajo željo, da bo Dežela Furlanije-Juljska krajina ob upoštevanju vseh elementov v najkrajšem času sankcionirala izgradnjo svetlobnega pospeševalnika na območju T8, kot predvideva sedanji načrt.

Podpisani: D. Amati, C. Astaldi, A. Baldereschi, S. Baroni, L. Bertocchi, A. Borsellino, F. Bradamante, A. Brambati, P. Budinich, G. Calucci, A. Camus, G.B. Carulli, E. Castelli, G. Catani, A. Cellina, G. Cernigoi, A. Cesaro, F. Chersi, T. Corzani, G. Costa, F. Cucchi, H. Dalafi, L. Dalla Palma, S. Dalla Torre, G. De Alti, B. de Bernard, P. Decleva, L. Del Caro, F. Delben, F. Demaninis, G. Denardo, G.P. Fanzutti, L. Fonda, G. Furlan, P.

Fusaroli, A. Gamini, G. Ghirardi, F. Giorgetti, M. Giorgi, M. Graziani, N. Grion, M. Hack, M. Hassan, A. Leggeri, G. Lenardon, A. Levi, F. Lillo, A. Lisini, G. Liut, G. Longo Salvador, F. Mardrossian, R. Marocco, M. Masoli, A. Massarotti, F. Menzinger, G. Mestroni, M. Mezzetti, S. Milo, S. Modesti, G. Nardin, G. Panza, S. Paoletti, G. Paolucci, M. Parrinello, G. Pauli, P. Poropat, M. Puglisi, N. Rahman, L. Randaccio, A. Risaliti, L. Rolandi, R. Rosei, M. Rovere, P. Rudolf, R. Rui, E. Russo, A. Salam, A. Santoni, G. Santoro, P. Schiavon, D.W. Sciamia, G. Sedmak, M. Sessa, L. Sorba, G. Sottocasa, R. Stalio, B. Stancher, S. Stefanini, A. Stener, Tassarotto, F. Tommasini, E. Tosatti, M. Tosi, C. Tuniz, F. Ulcigrai, G. Vidossich, T. Weber, Yu Lu, E. Zandrando, E. Zavattini.

## Društvo Tabor ni vedelo

*Spoštovano uredništvo!*

V članku, ki je bil objavljen v Primorskem dnevniku v soboto, 11. t. m., smo prebrali, da je bil na pobudo tajnika sekcije PSI za Vzhodni in Zahodni Kras sklican strankin sestanek v Prosvetnem domu na Opčinah. Dolžnost nam narekuje pojasnilo, da s tem dogodkom naše društvo ni bilo seznanjeno.

Predsednik  
SKD Tabor - Opčine  
VIKTOR SOSIČ

## Svetovalac Brezigar o openskem tramvaju in avtobusnih zvezah

Deželni svetovalac Slovenske skupnosti Bojan Brezigar je vložil predsedniku deželnega odbora Biasuttiju pismo interpelacije v zvezi s finančnimi težavami, ki pestijo openski tramvaj. Predstavnik SSK je mnenja, da bi morebitna ukinitve tramvaja pomenila hud udarec za vso tržaško skupnost, zato poziva Biasuttija, da naredi potrebne korake pri Konzorcijskem podjetju za prevoze ACT za rešitev problemov openskega tramvaja.

Brezigar se je obrnil na Biasuttija tudi v zvezi z avtobusnimi povezavami med mestom in devinsko-nabrežinsko občino. Dežela je nekatere avtobusne zveze z Devinom in Sesljanom poverila zasebnikom, kar ustvarja zaradi pomankljivih zvez in dragih vozovnic precejšnje težave za občane, ki se morajo dnevno voziti v mesto. Povrh Brezigar opozarja, da je primerna javna direktna prevozna zveza med Trstom in Sesljanom-Devinom nujna tudi glede na bodoči turistični razvoj in na potrebe mednarodne šole. Svetovalac SSK je zato mnenja, da bi morala Dežela preklicati koncesije zasebnim prevoznikom in poveriti avtobusne povezave podjetju ACT.

## Kakšna bodočnost se piše otroški bolnici Garofolo?

Kriza, ki se širi v tržaških zdravstvenih strukturah, je zajela tudi otroško bolnišnico Burlo Garofolo. V soboto so namreč zaprli ginekološko kliniko (odslej bodo Tržačanke rojevale le na ginekološkem oddelku, ki ga vodi primarij Mandruzzato), zaradi finančnih in organizacijskih problemov pa vlada nepetost tudi v pediatričnih oddelkih.

Ginekološko kliniko so zaprli potem, ko je vodstvo Burla suspendiralo štiri ginekologe, ki so bili obsojeni zaradi smrti jugoslovanske državljanke Milanke Miladinović. Do dokončne razsodbe so prepovedali opravljanje zdravniškega poklica v otroški bolnišnici profesorju Francescu Diversiju in zdravnikom Mauriziou Macchi, Giorgiu Carlomagnu in Flaviu Strolegu. Prisotnost prvih dveh je bila bistvena za delovanje klinike, saj sta bila pomolčanika primarija. Vse preostalo osebje (šest ginekologov, babice in bolničarji) so priključili porodniškemu oddelku. Vodstvo Burla zahtuje, da ukrep ne bo prizadel bodočih mamic in da bo združena porodniška soba zadovoljila skromne tržaške potrebe.

S. T.

## Avstralski ambasador včeraj na obisku v Trstu

Včeraj se je mudil na obisku v Trstu novi avstralski veleposlanik v Italiji Arcibald Duncan Campbell, ki se je šele pred kratkim umestil v rimsko ambasado. Duncan, ki bo ostal v Trstu tudi danes, je dopoldan obiskal tržaškega prefekta De Feliceja in župana Richettija, popoldne pa se je na Trgovinskih zbornici sestel s tržaškimi gospodarstveniki.

Prefekt in župan sta gosta seznanila z zgodovino in kulturnimi ter gospodarstvenimi značilnostmi našega mesta, hkrati pa sta podčrtala tudi globoke vezi, ki vežejo Trst z Avstralijo, kjer so si številni tržaški izseljenci skušali ustvariti v 50. letih, ko v Trstu ni bilo več zaposlitvenih možnosti, novo življenje. Župan Richetti je med drugim izrazil upanje, da bo Avstralija okrepila svoje gospodarske stike s Trstom in zlasti s tržaškimi pristaniščem, ki lahko nudi zelo ugodne storitve. O tem je bil govor tudi na popoldanskem sestanku na Trgovinskih zbornici, kjer se je veleposlanik Duncan sestel s predstavniki gospodarskih združenj in ustanov našega mesta.

Danes popoldne se bo gost udeležil srečanja s predstavniki združenja Associazione giuliani nel mondo. Sreča-

nje bo v dvorani Oceania na Pomorski postaji ob 18. uri, na njem pa bodo Archibald Duncanu Campbellu predstavili Trst leta 2000.

## V dolinski občini od danes akcija »Čisto okolje«

Na pobudo tamkajšnje občinske uprave bo danes v dolinski občini stekla akcija »Čisto okolje«. Občinske službe bodo ves teden čistile občinsko ozemlje in odvažale smeti in odpadke, ki so se nakopili čili predvsem na kraškem predelu občine vzdolž državne ceste med Bazovico in mejnim prehodom na Pesku.

## Občinski proračun predmet razprave s sindikati

Župan Richetti, podžupan Seghene in odbornik za proračun Tomizza so se včeraj sestali s predstavniki sindikalnih organizacij CGIL, CISL in CCdL/UIL Treuom, Toderom, Spangherom, Qualizzo in Felettijem, s katerimi so razpravljali o letošnjem občinskem proračunu. Upravitelji so sindikalistom orisali glavna poglavja in splošne smernice finančnega dokumenta in odgovorili na vrsto zahtev sindikalnih organizacij.

Sindikati so še posebej povabili občinski odbor, naj odgovori na protokol o sindikalnih odnosih, ki so ga že pred časom posredovali občinski upravi, in pri tem izrazili splošno nezadovoljivo oceno o dosedanjih dogovarjanjih z upravo, čeprav niso zanikali splošne pripravljenosti župana in nekaterih odbornikov za razpravo o posameznih vprašanjih. Vendar je po mnenju sindikatov nujno, da nekatera vprašanja (npr. o ekonomskem razvoju, sožitju, skrbstvenih službah za ostarele, otroke, mlade in handikapirane, o kulturnih ustanovah in o problemih okolja) najdejo konkretne odgovore v proračunskih postavkah. V ta namen bo po njihovem mnenju potrebno tudi temeljito reorganizirati in prekvalificirati ves občinski aparat.

Na koncu sta se obe strani dogovorili, da bosta posamezna vprašanja še poglobili in soočanje zaključili prihodnji tork, 21. marca, da bi tako občinskemu svetu omogočili upoštevati njegove rezultate.

## Ob zadovoljstvu in polemikah končan letošnji 12. Nauticamp

Nauticamp se je končal ob zadovoljstvu prirediteljev, pa tudi ob polemikah. Letošnja "dvojna" izdaja - v Trstu in Tržiču - je zabeležila rekorden obisk, saj so našli več kot 30 tisoč obiskovalcev. Tudi obseg poslov se je skoraj podvojil - računi pa še niso popolni - medtem ko so tudi stranske prireditve zabeležile uspeh.

Pojavile pa so se tudi polemike zaradi "nesorazmerja" med tržaško in tržiško prireditvijo. Tržaška velesejemska ustanova se namreč v tiskovni noti pritožuje nad »neravnovesjem glede reklame in naložb« ter govori celo o »destabilizacijah v primerjavi s prvotnimi dogovori«. Vsekakor se je tržaška velesejemska ustanova že aktivirala za prihodnjo, trinajsto izdajo Nauticampa, ki bo od 3. do 11. marca prihodnjega leta, ter zaprosila za potrebna pooblastila na deželni in vladni ravni.

*V dvorani Verdija kot gost krožka Miani*

## Palermski župan Orlando jutri v Trstu

Študijski krožek Miani priredi jutri v mali dvorani Gledališča Verdi (vhod v Ul. S. Carlo 2) srečanje s palermskim županom Leolucom Orlando na temo »Mafijo je mogoče premagati«. Prof. Orlando je danes eden glavnih protagonistov boja proti mafiji ter je na čelu palermškega občinskega odbora že dosegel zelo pomembne rezultate, predvsem ker je obnovil zaupanje občanov v javne ustanove, ki so bile na Siciliji prevečkrat pod posrednim ali neposrednim vplivom organiziranega kriminala mafijskega tipa. Ne smemo pozabiti, da je bil še pred leti župan Palerma Vito Ciancimino, ki je bil večkrat v središču sodne in novinarske kronike zaradi svojih odnosov z mafijo.

Prav zaradi uglednosti gosta krožek Miani vabi tržaško javnost, naj s svojim prisotnostjo na srečanju izrazi tudi solidarnost palermskemu županu v njegovem boju za boljše in pravičnejšo družbo. Začetek ob 16.30.

## Praznik žena v šempolajskem KD Vigred

Kulturno društvo Vigred iz Šempolaja je v četrtek zvečer, ob prazniku žena priredilo v društvenih prostorih kulturno-zabavni večer. Slavnostni govor je imela Nadja Švara, ki je opozorila na številne dejavnike, ki še zmeraj tlačijo žensko v sodobni družbi. Družbeno angažiranje žensk — je menila govornica — je bilo porok za napredek celotnega človeštva in prav je, da ženske na tej poti tudi vztrajajo. Prisotne sta nato razvedrili klepetulji Tonca in Vanka, ki sta ju uprizorili članici KD France Prerežen iz Boljunca, Tatjana Turco in Ingrid Žerjal. Na sicer kratki, a pristrčni prireditvi sta se izkazala tudi mlada godca na diatonično harmoniko Andrej Kocjančič in David Melon. (w)

## V smrt je skočil s terase svojega doma Samomor šestnajstletnika

Na oddelku za oživljanje katarinske bolnišnice je v noči od nedelje na ponedeljek umrl 16-letni L. F. C., ki si je nekaj ur prej na svojem domu v Ul. Camaur 7 na Greti hotel vzeti življenje. Mladoletnik je nekaj po 22. uri v trenutku duševne stiske skočil s terase dvonadstropne hiše, kjer je stanoval z mamo in mlajšo sestro.

Mladenčič je v preteklosti že skušal narediti samomor, v nedeljo pa mama ni opazila njegove stiske. Ko se je okrog 21. ure vrnil s sestro domov, je prisedel k mami, ki je gledala televizijo. Naenkrat pa je vstal in odšel v kopalnico, kmalu nato pa je mama slišala korake po lesenih stopnicah, ki vodijo na podstrežje. Sprva sploh ni slutila, kakšne namene je imel sin, ko ga po nekaj minutah ni bilo nazaj, pa jo je obšla huda slutnja in je šla pogledat za njim. Podstrežna soba in terasa sta bili prazni. Ko pa je pogledala na cesto, je na asfaltu opazila truplo svojega sina.

Fantovi duševni stiski naj bi botrovalo dejstvo, da so se starši ločili. Očesi je ustvaril novo družino in imel tudi drugega otroka. Družinske okoliščine so tako hudo vplivale nanj, da je imel težave tudi v šoli, kar je po besedah njegove mame botrovalo odločitvi, da si vzame življenje.

Primer F. L. C. ni osamljen. V Trstu, kjer je število samomorov nad vsedržavnim povprečjem (lani si je vzelo življenje 10 tržačanov različnih starosti), sta se v prldrugem letu pripetila dva eklatantna primera. Dve mladoletnici sta si namreč zaradi ljubezenskih razočaranj skušali vzeti življenje (Mariangeli je novembra lani uspelo umreti, medtem ko so Giuliani, ki si je hotela narediti konec septembra 1987, rešili življenje, a je ostala pohabljen).

## † Dne 12. t. m. nas je zapustila Carolina Capponi por. Coloni

Pogreb bo danes, 14. t. m., ob 11. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice.

Žalostno vest sporočajo, mama, mož, hči, zet in vnuki.

Trst, 14. marca 1989  
(Pogrebno podjetje Ul. Zonta 3)



# 8. RICMANJSKI TEDEN

Kulturni dom KD Slavec Ricmanje

SPORED:

- DANES, 14. marca, ob 20. uri (galerija Babna hiša) - OTVORITEV RAZSTAVE keramičnih izdelkov Gabrijele Ozbič in Michele Stopper ter starih lončenih predmetov. Nastopajo učenci COŠ "I. Trinko" - Ricmanje.
- PETEK, 17. marca, ob 20. uri - KONCERT Godbe na pihala iz Ricmanj.
- SOBOTA, 18. marca, ob 20. uri - VESELICA: nastopajo dramska skupina, mešani pevski zbor "Slavec" ter Veseli godci iz Boljunca.
- NEDELJA, 19. marca, ob 18. uri - KONCERT harmonikaškega ansambla "Miramar".

Urnik galerije: torek, petek, sobota od 19. do 22. ure; sreda od 20. do 22. ure; nedelja od 10. do 12. in od 19. do 22. ure.

Vabljeni!



Ul. sv. Frančiška 20

Vas vabi na ogled razstave slovenskih in italijanskih mojstrov

Slike ponujamo do konca meseca marca S POSEBNIM POPUSTOM



Hermann Broch

POVEST  
SLUŽKINJE  
ZERLINE

Izvaja Bogdana Bratuž

v petek, 17. t. m., ob 20.00

za ABONMA RED K v Kulturnem domu v Trstu.

## gledališča

KULTURNI DOM

Slovensko stalno gledališče gostuje danes, 14. t. m., ob 20. uri in jutri, 15. t. m., ob 10.30 v Postojni ter v četrtek, 16. t. m., ob 19.30 v Ljubljani s predstavo I. Cankarja LEPA VIDA.

Slovensko stalno gledališče ponovi v petek, 17. t. m., ob 20. uri za abonma red K POVEST SLUŽKINJE ZERLINE Hermann Brocha.

V soboto, 18. t. m., ob 20. uri ponovitev za izven LEPA VIDA Ivana Cankarja.

VERDI

Nocjo ob 19. uri (red A) premiera PARSIFAL Richarda Wagnerja. Dirigent Spiros Argiris, režija Giancarlo Menotti. V četrtek druga predstava ob 19. uri za red B.

ROSSETTI

Nocjo ob 20.30 (red prost) bo gledališče Furlanije-Juljske krajine predstavilo delo Harolda Pinterja PREVARA. V glavnih vlogah nastopajo: Paola Bacci, Giampiero Bianchi in Paolo Bonacelli. Režija Furio Bordon. V abonmaju: odrezek št. 8. Prodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti. Ponovitve do 23. t. m.

## razna obvestila

**Sekcija Zveze borcev Boljunec** obveščava vaščane, da sprejema prispevke za obnovo bolnice Franje v Partizanskem klubu in mlekarji v Boljuncu.

**Sekcija VZPI-ANPI Padriče** obveščava vaščane, da sprejema prispevke za obnovo bolnice Franje (Lojze Škabčev).

**Sekcija VZPI-ANPI Dolina, Mačkolje in Prebenez** obveščava vaščane iz Mačkolj, da sprejemata Ema in Danica prispevke za obnovo bolnice Franje.

**Društvo slovenskih upokojencev v Trstu** sklicuje 11. REDNI OBČNI ZBOR jutri, 15. marca, ob 9.30 v prvem sklicanju in ob 10. uri v drugem sklicanju v Gregorčičevi dvorani v Ul. sv. Frančiška 20 z naslednjim dnevnim redom: otvoritev občnega zbora, izvolitev delovnega predsedstva, poročila, pozdravi gostov in razprava, poročilo nadzornega odbora, volitve. Vabljeni člani in prijatelji društva!

**Klub študentov občine Sežana** prireja v soboto, 18. marca, ob 20. uri v hotelu Maestoso v Lipici BRUCOVANJE. Igra ansambel Bazar, pester program. Predprodaja vstopnic: Kompas-Sežana.

**Društvo naravoslovcev in tehnikov Tone Penko** prireja v nedeljo, 19. marca, geološko ekskurzijo v Goriška Brda, strokovno vodstvo prof. dr. Rajko Pavlovec iz Ljubljane. Zbirališče ob 8. uri pred sodniško palačo v Trstu ali ob 9.30 pred hotelom Sabotin v Solkanu. Prevoz z lastnimi sredstvi.

**SKD Barkovlje** prireja PLESNI TEČAJ v standardnih in latinskoameriških plesih. Začetek v petek, 17. t. m., ob 19.30. Zaradi velike udeležbe nežnega spola vabimo predvsem fante. Za informacije telefonirati na št. 415797.

## razne prireditve

Danes ob 20.30 bo v Gregorčičevi dvorani v Trstu, Ulica sv. Frančiška 20, 2. nadstropje, predavanje o METODAH IN TEHNIKAH UVELJAVLJANJA PRAVICE DO RABE SLOVENSKEGA JEZIKA. V okviru tečaja za izvajanje določb zakona o globalni zaščiti bo govoril prof. SAMO PAHOR.

**Glasbena matica** vabi na NASTOP, ki bo danes, 14. marca, ob 18. uri v Gallusovi dvorani - Ul. R. Manna 29.

**Predavanja o boleznih trte.** Jutri, 15. marca, ob 19.30 bo v športno-kulturnem centru v Zgoniku PREDAVANJE O BOLEZNIH TRTE, ki ga organizira Pokrajinsko kmetijsko nadzorništvo v sodelovanju z opazovalnico za rastlinske bolezni. Predavala bosta strokovnjaka dr. Bruno Viljo in dr. Giuseppe Fantina. Na predavanje so toplo vabljeni vsi vinogradniki.

**PD Slovenec Boršt-Zabrežec** vabi jutri, 15. t. m., ob 20.30 v srenjsko hišo na predvajanje diapozitivov Saše Ote (tehnika s prelivi in glasbeno spremljavo) OD POLETJA DO POLETJA - utrinki iz vsakega življenja v Borštu in Zabrežcu.

**SPDT** prireja v četrtek, 16. 3., ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani predavanje Romana Robasa ČO-OJU - PRVA SLOVENSKA ALPINISTIČNA ODPRAVA V TIBETU. Vabljeni!

**KD Lipa - Bazovica** vabi v petek, 17. t. m. na srečanje s psihologoma Marijo in Vinkom Skalarjem O VZGOJI SOLOOBVEZNIH OTROK.

**Narodna in študijska knjižnica v Trstu** - ciklus Otroške urice v NSK. "OD PIKE DO SLIKE". Z ilustratorjem Marjanom Mančkom se bomo srečali v petek, 17. marca, ob 17. uri v prostorih NSK - Ul. sv. Frančiška 20/I. Vabljeni osnovnošolski otroci!

**ŠD Sokol in SKD I. Gruđen** vabita vse člane in prijatelje na DRUŽABNI VEČER v petek, 17. marca, ob 20.30 v društvenih prostorih.

**Radijski oder** se bo ob sodelovanju gledališkega krožka SKK predstavil občinstvu z bogoslužno meditacijo BODI SVETLOBA. Režija Adrian Rustja. Delo si boste lahko ogledali: v cerkvi pri Sv. Ivanu v petek, 17. 3. (predpremiera odprta občinstvu), v soboto, 18. 3. (premiera); v nedeljo, 19. marca, v cerkvi sv. Bartolomeja apostola na Opčinah; v ponedeljek, 20. 3. v cerkvi sv. Marije Magdalene v Bazovici; v torek, 21. 3. v cerkvi sv. Ulderika v Dolini in v sredo, 22. 3. v cerkvi sv. Lovrenca v Škednju. Vse predstave se bodo začele ob 20.30, razen nedeljske, ki bo ob 18. uri.

**MePZ Rdeča zvezda - Salež** organizira ob mednarodnem prazniku dnevu žena KULTURNO-ZABAVNI VEČER. Prireditve bo v športno-kulturnem centru v Zgoniku v soboto, 18. marca, ob 20. uri. Nastopil bo ŽPZ Postojna pod vodstvom Dušana Kafola. Za ples in smeh bo poskrbel ansambel Happy day. Vabljeni tudi možje in fantje.

## razstave

V galeriji **Cartesius** - Ul. Marconi 16 - je od 16. t. m., na ogled razstava slikarke Luise M. SGUAZZI.

**Zveza žena iz Milj** vabi v Beneško hišo na ogled razstave umetniških in obrtnih ročnih del. Na ogled so tudi izdelki učencev italijanskih in slovenskih šol iz Milj. Urnik: vsak dan od 10.00 do 12.00 in od 16.00 do 19.00. Ob nedeljah: od 10.00 do 13.00. Razstava bo trajala do 19. t. m.

V galeriji **Al Bastione** - Ul. F. Venezian 15 - je od 16. t. m., odprta razstava slikarja ZANGRANDEJA.

V studiu **Bassanese** (Trg Giotti 8/1) je na ogled razstava treh slikarjev in treh kritikov in sicer: P. Modica, Corrado Morelli, Bettina Warner, F. Leonetti, M. Carboni in F. Menna.

## izleti

**Kmečka zveza** obveščava izletnike na Mednarodni kmetijski sejem v Verono v petek, 17. marca, da je razpored odhodov sledeč: Boljunec, trg 5.30, ovinek Faccanoni 5.50, Opčine, pred Prosvetnim domom 6.00, Prosek, pred Truštevno gostilno 6.10 in Nabrežina, Prud pošto 6.20.

**Sklad M. Čuk** - III. ZIMSKE IGRE SKLADA MITJA ČUK bodo v nedeljo, 19. marca, v Žabnicah. Prijave za avtobusni izlet na sedežu Sklada, Proseška ulica 133 in v baru Prosvetnega doma na Opčinah, tel. 212289 do jutri, 15. t. m.

**Zveza žena občine Dolina** priredi v nedeljo, 19. t. m., enodnevnih izlet v Ptuj in Rogaško Slatino. Cena 55.000 lir. Za informacije in vpisovanja v gostilni Pri Tatjani, tel. 228497 ali 232223.

**ŠD Mladina** prireja v nedeljo, 19. marca, smučarski izlet v Ravascletto. Odhod iz Križa ob 6. uri. Vpisovanje v Domu A. Sirk od 19. do 21. ure od ponedeljka, 13. do srede, 15. marca.

**Devinsko-nabrežinska sekcija SSK** priredi od 22. do 25. aprila, izlet na Gradiščansko in na Dunaj. Informacije in vpisovanja: Terčon 299509, Breclj 208270, Kraj 200771.

Pevski zbor "V. Mirk" Prosek-Kontrol čestita Marjanu Verši in ženi Nevenki ob rojstvu hčere

ALENKE

Nevenki, Marjanu in Andreju se je pridružila mala

ALENKA

Ob tem srečnem dogodku čestitamo, Alenki pa želimo vso srečo.

Vodstvo in kolegi podjetja RESIM

## prispevki - prispevki

Ob nabiralni akciji za 40-letnico ustanovitve klasične gimnazije darujejo Marija in Aljoša Volčič 30.000 lir, družina Kodrič-Siškovci 50.000 lir, podjetje W. Košuta 100.000 lir, Transcar 5.000 lir, Enzo Saitz 8.000 lir, Parisi 10.000 lir, Biliz 10.000 lir, Sergio Luppi 20.000 lir, Paolo Furlan 15.000 lir, podjetje For Trans 50.000 lir, podjetje Diuspud 20.000 lir, Alberto Fugaz 10.000 lir, Betamar 10.000 lir, Diprandi Oscar 10.000 lir, Gestione Autoporto di Ferneti 5.000 lir, Rosada + Pavone 10.000 lir, Rondine 20.000 lir, Palmiteisa 10.000 lir, Calzature Igor 20.000 lir, Valentin Rutar 10.000 lir, Clara Gregoretti 20.000 lir, Giovanni Gregoretti 10.000 lir, lekarna Fernetiči 10.000 lir, Est Line 25.000 lir in Adriano Regent 50.000 lir.

V spomin na draga nonota Andreja Kralja darujeta vnukinja Renata in Lidia z možem Karlom 20.000 lir za cerkev sv. Andreja v Trebčah, 20.000 lir za osnovno šolo P. Tomazič, 20.000 lir za Godbo na pihala V. Parma, 20.000 lir za ŠD Primorac, 20.000 lir za MePZ Primorac-Tabor, 20.000 lir za spomenik padlim v NOB v Trebčah, 20.000 lir za Sklad M. Čuk, 20.000 lir za lovski pevski zbor Doberdob in 20.000 lir za obnovo bolnice Franje.

V spomin na Sergija in Gabrijela Husuja darujeta Marija in Franko Gec 25.000 lir za FC Primorje.

V spomin na Grozdano Čebihin in Bortola Petronija daruje Roza Počkar 10.000 lir za obnovo bolnice Franje. Zofi in Gina Godina darujeta 100.000 lir za obnovo bolnice Franje.

V spomin na ponosnega Josipa Cibica daruje žena z družino 20.000 lir za ŠD Mladina.

V spomin na Vittoria Regenta daruje družina Massopust 50.000 lir za zavod Rittmeyer.

V spomin na Benedikta Žerjala daruje Nerina Coretti 50.000 lir za Sklad M. Čuk.

## menjalnica

13. 3. 1989

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1367,250	1357.—
Nemška marka	733,750	731.—
Francoski frank	216,510	214,500
Holandski florint	650,270	648.—
Belgijski frank	35,042	34,500
Funt sterling	2350,900	2330.—
Irski sterling	1961,400	1940.—
Danska krona	188,240	186.—
Grška dramma	8,728	8,250
Kanadski dolar	1141,750	1120.—

## včeraj - danes

Danes, TOREK, 14. marca 1989

NEVENKA

Sonce vzide ob 6.19 in zatone ob 18.09 - Dolžina dneva 11.50 - Luna vzide ob 9.53 in zatone ob 1.58.

Jutri, SREDA, 15. marca 1989

TRUDA

**VREME VČERAJ:** temperatura zraka 11,5 stopinje, zračni tlak 1014,2 mb pada, brezvetrje, vlaga 75-odstotna, nebo rahlo pooblačeno, morje skoraj mirno, temperatura morja 10,2 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

**RODILI SO SE:** Valentino Manfredi, Simone Ricatti, Francesco Meloni, Diana Aurora Cattaruzza, Lorenzo Vallon, Francesca Zettin, Lucrezia Vidoli.

**UMRLI SO:** 35-letni Ettore Benedetti, 85-letni Marcello Moraro, 86-letna Rosa Moro vd. Zorn, 90-letna Genoveffa Turco, 60-letni Benito Cergol, 57-letni Ugo Fornara, 75-letni Bruno Kozman, 68-letna Carolina Capponi por. Coloni, 81-letni Angelo Lonigro, 83-letna Carla Steffani vd. Gabrielli, 82-letna Iolanda De Bortoli, 96-letna Veronica Haidin, 84-letna Stella Piazzolla, 91-letni Domenico Tomaselli, 92-letna Antonia Stefancich, 85-letna Rosalia Veznaver, 79-letna Carmela Kovacic vd. Devidé, 73-letni Pietro Primossi, 71-letni Romeo Licen, 93-letna Giuseppina Coassini vd. Mazzanti.

DNEVNI IN NOČNA

SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 13., do sobote, 18. marca 1989

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Ul. Commerciale 21, Trg XXV. aprila 6 (Naselje sv. Sergija), Lungomare Venezia 3 (Milje).

PROSEK (tel. 225141/225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30

Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Ul. Commerciale 21, Trg XXV. aprila 6 (Naselje sv. Sergija), Ul. Settefontane 39, Trg Unità 4, Lungomare Venezia 3, (MILJE).

PROSEK (tel. 225141/225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Ul. Settefontane 39, Trg Unità 4, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

PROSEK (tel. 225141/225340) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

## mali oglasi

OSMICO je odprl Jože Žigon v Ul. Flavio di Stramare 87/A - Žavljje.

OSMICO je odprl Lovrenc Žerjul v Lonjermu. Toči belo in črno vino.

4-ČLANSKA DRUŽINA ponuja 70.000.000 lir za približno 1.000 kv. m zadrživega zemljišča v Dolini ali okolici. Tel. 280591 zvečer.

IŠČEM hišno pomočnico 1x tedensko, pol dneva, po možnosti z lastnim prevoznim sredstvom. Telefonirati od 18. do 20. ure na št. 417025.

PODJETJE zaposli uradnico/ka z diplomom trgovskega zavoda. Zahteva se dobro znanje italijanščine in slovensščine in po možnosti srbohrvaščine. Pisemne ponudbe poslati na Oglasni oddelček Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Uradnica".

NATAKARICO išče gostilna Ljudskega doma v Križu. Tel. 220132 (razen ob ponedeljkih).

RANK XEROX predstavništvo L.O.G.O.S. v Gorici išče tehnika za fotokopirne stroje in telefax. Prestižne aparature, tehnični tečaj. Tel. 0481/20040.

NUDIM pomoč v gospodinjstvu. Tel. 003867/81236.

V OKOLICI OPČIN iščem delo kot varuška ali hišna pomočnica, lahko pa opravljam tudi lažja pisarniška dela. Pisemne ponudbe na oglasni oddelček Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst pod šifro "Sigurna".

DAJEM lekcije iz nemščine (materin jezik) in angleščine. Tel. 212884.

NUDIM pomoč v gospodinjstvu. Tel. 040/578323.

MLADI DELAVEC išče kakršnokoli zaposlitev. Tel. 226716 ob večernih urah.

IŠČEM harmoniko 80 basov. Tel. 0481/779469 v popoldanskih in večernih urah.

FIAT 127, brazilski, december '86, v odličnem stanju, prodam. Cena 5.500.000 lir. Tel. 943388.

PRODAM fiat 1, turbo IE, letnik '85, v odličnem stanju. Tel. 327284 ali 251047.

PRODAJAMO metrsko žagana hrastova drva za kurjavo. Tel. 0481/884184.

PANDO 45 S, letnik 1983, prodam v dobrem stanju. Tel. ob uri kosila ali večerje na št. 0481/391179.

GLASBENA MATICA

TRST

v sodelovanju s

HELVETSKO IN VALDEŠKO SKUPNOSTJO IZ TRSTA

»Mladi mladim«

Kvartet flaut

Maša Bertok, Alenka Goršič, Katarina Mali, Nataša Paklar

V sredo, 15. t. m., ob 20.30 v baziliki sv. Silvestra - Trg sv. Silvestra.

Vabljeni!

## koncerti

Società dei concerti - Tržaško koncertno društvo. V ponedeljek, 20. t. m., ob 20.30 bo v gledališču Rossetti nastopil pianist A. COHEN.

## kino

ARISTON - 16.00, 22.00 Salaam Bombay!, dram., ZDA, 1988, r. M. Nair.

EXCELSIOR I - 17.30, 22.15 Mississippi burning, r. Alan Parker.

EXCELSIOR AZZURRA - 17.45, 21.45 Un pesce di nome Wanda, kom., V. B., 1988, r. C. Crichton, i. J. Cleese, J. L. Curtis, K. Kline.

NAZIONALE I - 16.30, 22.00 Nightmare IV., il non risveglio, srh., r. R. Harlin, i. R. Englund, □

NAZIONALE II - 16.30, 22.15 Lei, io e lui, kom., r. D. Dorrie, i. G. Dunne, E. Greene.

NAZIONALE III - 16.15, 22.15 Ispirazioni sessuali, porn., □□

NAZIONALE IV - 17.30, 22.00 Gorilla nella nebbia, pust., ZDA 1988, r. M. Apted, i. S. Weaver, B. Brown.

GRATTACIELO - 16.30, 22.15 Sotto accusa, i. K. Mc Gillis, J. Foster, □□

MIGNON - 16.00, 22.00 Lo specchio, 1975, r. Tarkovskij.

EDEN - 15.30, 22.10 Delizie intime, porn., □□

VITTORIO VENETO - 16.00, 22.10 Profumo.

CAPITOL - 16.30, 22.00 Cocktail, kom., r. R. Donaldson, i. T. Cruise, B. Brown.

LUMIERE FICE - 18.00, 22.00 A futura memoria, r. P. P. Pasolini.

ALCIONE - 15.30, 22.10 Prima di mezzanotte, krim., r. M. Brest, i. R. De Niro.

RADIO - 15.30, 21.30 Peccati di una vergine, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

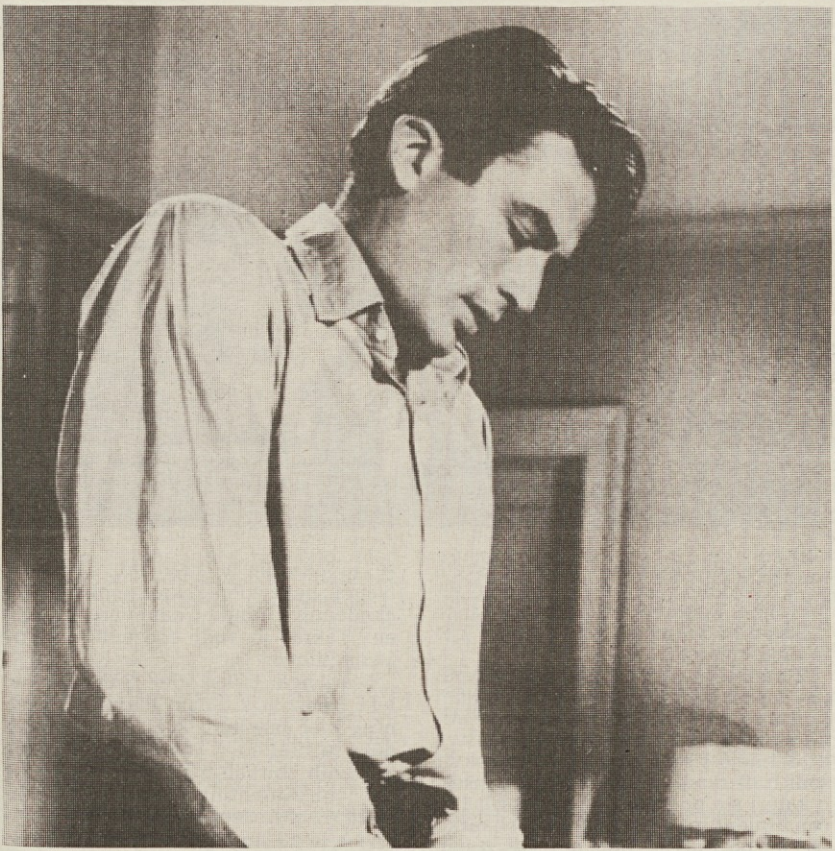
## Oglasni oddelček

sprejema oglase in razna obvestila vsak dan od 8. do 13. ure po tel. 7796-611

## šolske vesti



# Tudi Gregory Peck na filmskem Olimpiju



Slavni ameriški igralec Gregory Peck je dosti več kot običajni hollywoodski zvezdnik. To dokazuje tudi ugledna nagrada *Življenje posvečeno filmu*, ki mu jo je v preteklih dneh podelil American Film Institute in ki mu dovoljuje vstop med nesmrtnike filmskega Olimpa. Neopozabni interpret v filmih, kot so *Giorni di gloria*, *Le chiavi del paradiso*, *Io ti salverò*, *Il buio oltre la siepe* ali *L'uomo dal vestito grigio* je še vedno nadvse priljubljen, kar je že spet dokazal na svečanosti ob podelitvi nagrade v hollywoodskem hotelu Beverly Hilton. Triinšedemdesetletni gospod je bil seveda v središču pozornosti, vendar ne samo zato, ker je bil pač slavjenec, temveč tudi zaradi neposrednosti, s katero zna osvojiti občinstvo in spremeniti vsako še tako uradno priložnost v prijeten praznik. Ob podeljevanju je eleganten, zgovoren in še lep zabaval prisotne z anekdotami iz svojega dolge in uspešne kariere. Pri tem je še posebej očaral prisotne gospe, ki so ga kar oblegale in med katerimi je bilo kar precej njegovih bivših filmskih partnerk, kot Audrey Hepburn in Angie Dickinson. Zlobni hollywoodski jeziki znajo povedati tudi, da so mu bile še posebno pri srcu čestitke igralko Dorothy McGuire.

# Prihodnji ponedeljek v goriškem Kulturnem domu Večer kviza s skupino Big Ben

Po daljšem obdobju se nam v Gorici ponovno ponuja svojevrsten večer plesa, zabave in prijetnega vzdušja, na katerem se bodo med seboj spoprijeli v znanju in spretnosti mladi iz raznih krajev Goriške.

V ponedeljek, 20. marca 1989, ob 20. uri bo namreč v veliki dvorani goriškega Kulturnega doma prvi tovrstni večer, ki nosi naslov Derby kviz. Na tekmovanju se bodo med seboj spoprijele šestčlanske ekipe iz Doberdoba, Gorice, Sovodnej in Števerjana. Uradni pokrovitelj posameznih nastopajočih ekip so občinske uprave.

Poleg kviz tekmovanja na večeru ne bo manjkalo zabave. Gost večera bo znani košarkarski as Dražen Dalipagić - »Praja«, ki trenutno nastopa v moštvi Glaxo iz Verone. Za veselo vzdušje bo skrbel priznani novogoriški ansambel Big Ben, ki je lansko leto osvojil prvo mesto na festivalu Melodije sonca in morja v Portorožu. Predstavili se nam bodo tudi nekateri domači gostje in nekateri člani znanega slovenskega ansambla Agropop iz Ljubljane.

Glavni gost večera - skupina Big Ben deluje tri leta. Začeli so v Novi Gorici in že s prvimi nastopi, ki so jim kmalu sledili studijski posnetki, so dokazali, da ne gre za modno muho enodnevnico, ampak da so prišli zato, da bi ostali. *Lep pozdrav, ciao Mateja* je bila lani pravi hit poletja, in nič čudnega, če je že debitantski album skupine Big Ben, ki je prav tako lani izšel pri ZKP RTV Ljubljana, dosegel za slovenske razmere zavidljivo naklado 40.000 prodanih plošč. In ker povpraševanje še ni ponehalo, se prav lahko zgodi, da bo dosegel »zlatu« naklado 50.000.

Po izidu prvega albuma se je skupini pridružil Goran Šarac, mladi slovenski hit maker, ritmično sekcijo pa je okrepil bobnar Carlos, po rodu Cilenez, ki je študiral tolkala na sloviti Berklee School of Music v ZDA.

Novi tim je v sodelovanju z znanim slovenskim avtorskim tandemom Velkavrh-Hrušovar že pripravil in posnel material za drugi album. Izšel bo ob koncu aprila in fantje so prepričani,



da bodo po plošči radi segali tudi mladi iz drugih republik. Še posebej, ker bo Big Ben letos debitiral tudi na splitskem festivalu in drugih večjih prireditvah. Skratka, skupini bo morda uspelo, da se prebije tudi do poslušalcev v drugih republikah, kar se slovenskim izvajalcem le redko posreči, čeprav glasbeni strokovnjaki pripisujejo slovenski popularni glasbi v jugoslovanskem okviru dokaj samosvoje mesto in ji priznavajo vso kvaliteto.

Skupino sestavljajo: Janez Rijavec - Gianni (kitara, vokal), Vladimir Čadež - Čado (vokal, klaviature), Goran Šarac (klaviature), Edbin Tutta (bas), Carlos Valderrama (tolkala).

Priložnost, da se predstavijo širši publiki, je nedvomno tudi izbor za sodelovanje na evrovizijskem festivalu, in Big Ben je ne bo kar tako izpustil iz rok. Še posebej, ker za njim stoji generalni sponzor Gorizia Più iz Gorice, ki že od vsega začetka moralno in materialno podpira delovanje benda. Posebej za ta nastop je je Big Ben okrepil s pevkama Heleno Udovič in Simono Weiss, ki bosta nedvomno prispevali k boljši medijski predstavitvi. Za dodaten košček sreče, ki je pač potrebna v show businessu, pa poskrbi maskota, ljubka bela muca Cathy, ki je pravzaprav šesti član Big Bena.

## današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1	RAI 2	RAI 3	RTV Ljubljana 1	TV Koper	RADIO TRST A
7.15 Aktualno: Uno mattina 9.40 Nan.: Mia sorella Sam 10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci, vmes dnevnik 11.00 Nadaljevanka: Passioni 11.55 Vreme in dnevnik 12.05 Variete: Via Teulada 66 13.30 Dnevnik 14.00 Nanizanka: Stazione di servizio 14.30 Dok.: Kvarov svet 15.00 Italijanske kronike 15.30 Tednik: Sever kliče Jug 16.00 Kolesarstvo: Tirreno-Adriatico 16.45 Mladinska oddaja: Big! 17.35 Aktualno: Spaziolibero 18.00 Dnevnik, Domani sposi 19.30 Rubrika: Knjiga naša prijateljica 19.40 Almanah, vreme in dnevnik 20.30 Tednik: TG 1 - Sette 21.20 Variete: Sulla cresta dell'onda 22.20 Aktualno: Linea diretta 22.50 Dnevnik 23.00 Nočni rock 23.30 Košarka: Snaidero-Real Madrid (iz Aten) 0.15 Dnevnik, nato Dopo mezzanotte 0.40 Dokumentarec: Otroci in pravice v Evropi	7.00 Aktualno: Prva izdaja 8.30 Rubrika o zdravju 9.00 Film: Il prigioniero (dram., ZDA 1940, r. H. Hataway, i. T. Power) 10.30 Risanke, Trentatrè 11.05 Tečaj ruščine 11.35 Varieteja: Aspettando mezzogiorno, nato Mezzogiorno è... 13.00 Dnevnik in Diogenes 14.00 Nad.: Quando si ama 14.45 Dnevnik, Argento e oro 16.55 Iz parlamenta 17.05 Aktualnosti: Il piacere di abitare 18.00 Rubrika: Come noi 18.30 Športne vesti, nato nanizanka Hunter 19.30 Horoskop in dnevnik 20.30 Film: Agente 007 - L'uomo dalla pistola d'oro (krim., VB 1974, r. Guy Hamilton, i. R. Moore) 22.35 Dnevnik - nocoj 22.45 International DOC Club 23.35 Dnevnik - zadnje vesti 24.00 Aktualnosti: Il piacere di abitare 0.50 Filmske novosti 0.55 Film: L'uomo di ferro (dram., Pol. 1981, r. Andrzej Wajda, i. Jerzy Radzivilowicz, 1. del)	11.00 Nadaljevanka: Destini 11.45 Aktualna oddaja: Destini per voi 12.00 Informativna oddaja: Meridiana 14.00 Deželne vesti 14.30 Rubrika: Block notes 15.00 Informativna oddaja: Doraščanje in jezik 15.30 Aktualnosti: Nove tehnike za proteze 15.55 Hokej in hitr. drsanje 16.40 Dokument.: Drobci 17.00 Nadaljevanka: Destini 17.45 Aktualna oddaja: Destini per voi 18.00 Dokumentarec: Geo 18.45 Športna oddaja: Derby 19.00 Vreme in dnevnik 19.30 Deželne vesti 19.45 Dok.: Pred 20 leti 20.00 Aktualnosti: Io confesso 20.30 Film: I due orfanelli (kom., It. 1947, r. Mario Mattoli, i. Totò, Carlo Campanini) 22.00 Dnevnik - zadnje vesti 22.10 Nanizanka: Max Headroom 23.00 Ekološka rubrika: Greenepeace 23.50 Dnevnik - zadnje vesti 0.15 SP v umetnostnem drsnju (iz Pariza)	10.00 Video strani 10.10 Mozaik. Zdravstvena oddaja - Splav, nato Naravoslovje - Razvoj iz jajca 10.55 Pamet je boljša kot žamet: Zgodba o detektivu Jodu 11.00 Tečaj angleščine 16.20 Video strani 16.30 Dnevnik 16.45 Mozaik. Razvoj iz jajca, Pamet je boljša kot žamet, Učenje angleščine s pomočjo videa, Tečaj angleščine (pon.) 17.55 Video strani 18.00 Spored za otroke in mlade: Lonček, kuhaj - Majonezne omake 18.05 Periskop: Smeh 19.05 Risanke, TV Okno 19.20 Dobro je vedeti 19.30 Dnevnik 19.55 Vremenska napoved 20.05 Nadaljevanka: Krvavo rdeče vrtnice (VB, r. John McGrath, i. Elizabeth MacLennan, 1. del) 21.05 Omizje: Jedrski dogodki po informacijsko varovalko 23.05 Dnevnik 23.15 Video strani	13.30 TVD Novice 13.40 Juke Box 14.10 Košarka NBA Today 16.00 TVD Novice 16.10 Nanizanka in film 19.00 Odprta meja <b>Danes in Odperti meji:</b> <b>TRST — Z razprave o proračunu v občinskem svetu</b> <b>TRST — Smeti nas požirajo</b> <b>TRST — Zaprt porodniški oddelek univerz. klinike</b> 19.30 TVD Stičiše 20.00 Nogomet: tekma za evropske pokale 21.45 TVD Novice 22.00 Sportime magazine 22.15 Rubrika: Mon-gol-fiera 22.45 Nočni boks 23.30 SP v umetnostnem drsnju - pari (povzetek)	7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 7.40 Pravljiča; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Naše ljube navade in razvade; 8.40 Glasbeni listi, Beležka, Misel dneva; 10.00 Pregled slovenskega tiska v Italiji; 10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Pisani listi: Svet v črno-belem, Zbori; 13.20 Glasba po željah; 13.30 Od Milj do Devina; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Otroški kotiček; 14.30 Oddaja iz Benečije; 15.00 Epska pesnitev: Odiseja (18. del); 15.15 popoldanski zbornik: Lahka glasba; Za boljši jezik; Jazz; Irska, dežela kontrastov, Svetujemo vam; 16.45 Postni govor; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Pisna pričevanja: Pisma Franji G (F. Levstik); 19.00 Zaključek.
CANALE 5	RETE 4	ITALIA 1	TMC	RTV Ljubljana 2	RADIO KOPER (slovenski program)
8.30 Nanizanka: Una famiglia americana, 9.30 General Hospital 10.30 Kvizi: Cantando cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.45 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Gioco delle coppie 15.00 Aktualno: Agenzia matrimoniale 15.30 Nan.: La casa nella prateria, 16.30 Webster 17.00 Kvizi: Doppio slalom, 17.30 C'est la vie, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto! 19.00 Kviza: Il gioco dei nove (vodi Raimondo Vianello), 19.45 Tra moglie e marito (vodi Marco Columbro) 20.25 Aktualno: Radio Londra 20.30 Nadaljevanka: Dallas, 21.30 Dynasty 22.30 Nan.: Top Secret 23.30 Variete: Maurizio Costanzo Show 0.50 Rubrika: Première 1.00 Nanizanka: Baretta - Il debito, 1.55 Mannix - Una scelta di vittime, 2.50 Masquerade - Un ostaggio prezioso	7.30 Nanizanka: Lou Grant, 8.30 Switch 9.30 Film: Dal peccato alla gloria (dram., Šp. 1961, r. R. Torrado Estrade, i. René Munoz) 11.30 Nanizanka: Petrocelli, 12.30 Agente Pepper 13.30 Nadaljevanka: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.20 Così gira il mondo, 16.15 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore 18.00 Nanizanka: New York New York - Delitti senza movente, 19.00 Sulle strade della California - Senza domani 20.00 Vesti: Dentro la notizia 20.30 Film: Lo sperone insanguinato (western, ZDA 1958, r. Robert Parrish, i. Julie London, Robert Taylor, John Cassavettes) 22.10 Dok. oddaja: Big Bang 22.55 Film: Il gioco degli avvoltoi (vojni, VB 1979, r. James Fargo, i. Joan Collins) 1.00 Nanizanka: Vegas - La montagna della morte	7.00 Risanke 8.15 Nan.: Strega per amore, 8.45 Supervicky, 9.15 Ralph Supermaxieroe, 10.00 Hardcastle and McCormick, 11.00 L'uomo da sei milioni di dollari, 12.00 Tarzan 13.00 Otroška oddaja 14.00 Nanizanka: Casa Keaton, 14.30 Baby sitter 14.55 Variete: Smile 15.25 DeeJay Television 16.00 Otroška oddaja 18.00 Nan.: Tre nipoti e un maggiordomo, 18.30 Supercar, 19.30 Happy Days 20.00 Risanke: D'Artagnan 20.30 Nan.: I ragazzi della 3 C 21.30 Variete: Candid Camera 22.30 Kviz: Per la strada 23.00 Variete: Dibattito 23.20 Aktualno: Nessundorma 0.05 Rubrika: Première 0.15 Nanizanke: Troppo forte, 0.45 Giudice di notte, 1.15 Kung-Fu	12.00 Risanke 13.00 Otroški variete: Sugar 14.00 Nanizanka: Rituals 14.30 Nadaljevanka: Maria, 15.30 Amore proibito 16.30 Sugar (2. del), vmes nanizanka Heidi 19.00 Filmske novosti 19.30 Nanizanka: La mamma è sempre la mamma, 20.00 Bollicine 20.30 Film: Città in fiamme (dram., ZDA-Kan. 1979, r. Alvin Rakoff, i. Henry Fonda) 22.45 Film: City Limits (fant., ZDA 1985, r. Aaron Lipstad, i. Darrell Larson) 0.30 Nan.: Un salto nel buio	22.45 Vesti: TMC nocoj 23.00 Rubrika o motorjih 23.30 Košarka: Snaidero Caserta-Real Madrid	12.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Druga jutranja kronika; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Danes na valu Radia Kp: Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Za varnejši jutri; 17.40 Aktualno; 18.00 Glasbene šole; 19.00 Prenos Radia Lj.
		ODEON		TELEFRIULI	RADIO KOPER (italijanski program)
		8.00 Nad.: Agua viva 9.00 Nan.: Good Times 9.30 Nad.: Marcia nuziale 10.30 Kviz: La spesa in vacanza, vmes (ob 11.00) Una famiglia si fa per ridere	11.00 Nan.: Daniel Boone 12.00 Nadaljevanka: Doppio imbroglio 12.45 Ogljedalo življenja 13.30 Vesti: TMC News 14.00 Športne vesti 14.30 Glas. odd.: Clip Clip 15.00 Nanizanka: I viaggiatori del tempo 16.00 Film: Incontro sotto la pioggia (dram., ZDA 1956, r. Rudolph Matè) 18.00 Aktualno: Tv donna 19.15 Ogljedalo življenja 20.00 Vesti: TMC News 20.30 SP v umetnostnem drsnju (iz Pariza)	11.30 Nan.: Barriere 12.00 Rubrika: Il salotto di Franca 12.30 Dok. o rastlinah 13.00 Dnevnik 13.30 Nanizanka: Nella casa di Flambards 14.30 Risanke 15.00 Glas. odd.: Music box 16.50 Nad.: George Sand, 18.00 Dama de Rosa 19.00 Dnevnik 19.30 Rubrika: Dan za dnem 20.00 Nanizanka: La guerra di Tom Grattan 20.30 Športne vesti 21.30 Nanizanka: Gli ultimi cinque minuti 23.00 Rubrika: Župan in njegovi ljudje 0.30 Dnevnik, nato dražbi	8.30, 10.30, 13.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop; 7.35 Glasbeni program; 7.40 Dobro jutro, otroci; 8.25 Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.32 Revival parade; 10.00 Pregled dnevnega tiska; 10.05 Disco scoop; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Turizem; 11.30 Pismo iz...; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke; 14.00 O avtomobilizmu; 15.00 Popoldanski spored; 16.00 Glasbena oddaja; 16.33 Kronika in zgodovina; 17.00 Bublbing; 17.33 Show business; 18.00 Prijatelj DJ; 18.33 Mi in vi; 19.00 Filmska glasba; 20.00 Nočni program.
				TELE 4	RADIO OPČINE
				(Se povezuje s sporedi Italia 1) Lastne oddaje: 14.00 Dogodki in odmevi 19.30 Dogodki in odmevi	7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Glasba po željah; 12.00 Mozaik; 17.00 Filatelistična oddaja; 19.30 Smeh in glasba; 21.00 Nora leta in Nočna glasba.



Sestanek z ministrom Santuzom in predstavniki Alitalie

# Dokončno prižgana zelena luč za razvoj in posodobitev letališča v Ronkah

Dokončno prižgana zelena luč za posodobitev deželnega letališča v Ronkah in tudi za ureditev cestnih povezav. Tako bi lahko na kratko ocenili včerajšnji sestanek med ministrom za prevoze Giorgiom Santuzom, predsednikom deželne vlade Biasuttijem in odbornikom Di Benedetto, predstavniki Konzorcija za letališče, letalske družbe Alitalia in ustanove Civilavia in nekaterih drugih ustanov. Sestanek se je odvijal na letališču v Ronkah, na njem pa je bil govor poleg omenjenih vprašanj tudi o možnostih uvedbe novih letalskih prog, bodisi na državnem ozemlju bodisi v prostoru delovne skupnosti Alpe-Jadran.

Včerajšnji sestanek je bil koristen z vidika, da se ugotovi dejansko stanje glede rokov izvajanja načrtovanih posegov in pa glede preučitve možnosti razširitve dejavnosti deželnega letališča v prostoru Alpe-Jadran. Glede posodobitve letalskih naprav je postopek tako rekoč v zaključni stopnji, saj je bila že podpisana pogodba, s katero se večina pristojnosti prenese na Konzorcij. Finančna sredstva (19 milijard lir) pa so bila že tudi odobrena. Vsa dela bi morali dejansko dokončati v letu dni, torej pravočasno do začetka svetovnega prvenstva v nogometu, ko pričakujejo v Ronkah izjemno dotok predvsem tujih turistov.

Tudi glede izgradnje, oziroma posodobitve cestnih povezav, je postopek že tik pred izvršilno fazo. Na sestanku so ugotovili, da bo že prihodnji mesec razpisana dražba za drugo skupino del za izgradnjo avtocestnega odseka, ist-

točasno pa bo državno podjetje za ceste (ANAS) poskrbelo tudi za posodobitev in ureditev državne ceste št. 14.

Z dograditvijo teh prometnic bo tudi letališče brez večjih težav v stanju sprejeti veliko število potnikov, ki naj bi našo deželo obiskali prihodnje leto, prav v okviru svetovnega prvenstva v nogometu. Mimo tega izrednega dogodka pa so naporu upraviteljev letališkega Konzorcija usmerjeni v zagotavljanje nadaljnjih, trajnejših možnosti razvoja. Tako je bil na včerajšnjem sestanku že spet govor o odprtju posebne letalske proge med Firencami, Ronkami in Dunajem. Matično letališče bi bilo prav v Ronkah. Z italijanske strani je že izdano soglasje glede uvedbe proge med Ronkami in Budimpešto (kaže, da po začetnem navdušenju kasni odgovor madžarske letalske družbe Malev).

V perspektivi razvoja letališča v Ronkah je tudi sprememba sedanje statutarne ureditve. Za tako ureditev si, kakor je slišati, prizadeva predvsem družba Alitalia. Konzorcij naj bi postal delniška družba, v katero namerava vstopiti tudi Alitalia. Družba ima glede letališča v Ronkah menda že nekaj načrtov: ustanovitev podjetja za charterske polete in ustanovitev manjše družbe za letaski prevoz, predvsem na internih progah in v prostoru Alpe-Jadran.

Ustanovitev teh podjetij naj bi bila v zvezi s povečanim turističnim prometom, ki naj bi ga zagotovila agenci-

ja Italtour. Predstavniki te družbe so se namreč udeležili včerajšnjega srečanja v Ronkah.

Glede nadaljnega razvoja deželnega letališča velja omeniti uvedbo četrtega poleta proti Rimu. Nova letalska proga bo začela delovati z uvedbo poletnega časa. Povezava bo vse dni v tednu, razen ob sobotah in nedeljah.

## Danes seja pokrajinskega sveta

Danes ob 15. uri se bo ponovno sestel pokrajinski svet. Svetovalci bodo imeli nemalo dela, saj sestavlja današnji dnevni red kar 38 točk. Med drugim bodo, v kolikor bo zasedanje teklo po napovedanem redu, razpravljali o spremembi pravilnika o delovanju pokrajinskega sveta, kar zadeva rabo slovenskega jezika. Predlog so že novembra lani, takoj ob umestitvi novega odbora, postavili komunisti. Omeniti velja sicer, da so podoben predlog postavili že v prejšnjih zakonodajnih dobah in da doslej ni naletel na zadostno razumevanje, saj je bil vsakokrat zavrnjen s takim ali drugačnim izgovorom, najpogosteje s sklicevanjem, da je pač treba počakati na zaščitni zakon. Na dnevnem redu je predvidena tudi razprava o drugem predlogu komunistov, to je o ustanovitvi stalne konzulte za vprašanja slovenske narodnostne skupnosti. Obe točki sta uvrščeni bolj na koncu dnevnega reda, zato utegnejo razpravo odgoditi na prihodnjo sejo.

Dela bodo na ogled do 18. marca

# V Avditoriju razstavlja slikarka Marjanca Dakskofler Savinšek



Zveza slovenske katoliške prosvete je v deželnem avditoriju odprla samostojno razstavo slikarke Marjanca Dakskofler Savinšek, Slovence, ki živi in dela v Parizu.

Zbranim je predsednik ZSKP Damjan Paulin podčrtal, da je že v tradiciji kulturne organizacije, da vzdržuje stike s slovenskimi umetniki in društvi, ki delujejo širom po svetu. V ta okvir sodi tudi razstava Marjanca Savinšek, o kateri sta podrobno spregovorili Lucana Budal in Marilka Koršič, slikarka je pozdravil tudi goriški župan Scarano.

Umetnica, ki se je rodila na Jesenicah, je leta 1947 opustila pisarniško službo in se preselila v Tolmin, kjer je slikala pod vodstvom slikarjev R. Kogejca in F. Pavlovca. Štiri leta kasneje

se je odselila v Francijo, najprej v Nancy, nato v Pariz, kjer je obiskovala akademiji Grande-Chaumiere in Julien. Takrat je tudi spoznala slikarja Vena Piona.

Marjanca Dakskofler Savinšek od leta 1966 živi v bližini Pariza (Vincennes), kjer ima tudi svoj atelje. Njena dela se hranijo v javnih in predvsem zasebnih zbirkah v Franciji, Sloveniji, Nemčiji, Argentini, Avstriji, ZDA, Kanadi, Angliji, Japonski in Italiji. Sodelovala je na številnih skupinskih in samostojnih razstavah, tokrat pa se je prvič predstavila širši slovenski javnosti. Razstava bo odprta do 18. t. m.

Na sliki trenutek z odprtja Savinškove razstave v avditoriju. (Foto Pavšič)

## Delegacija združenja industrijcev na sestanku z odbornikom Sarom

O možnostih razvoja industrijskega sektorja na Goriškem, o delovanju raznih javnih skladov za razvoj gospodarstva, o vlogi državnih podjetij. O teh vprašanjih je tekla beseda na nedavnem srečanju med deželnim odbornikom za industrijo, Ferruccio Sarom in delegacijo Goriškega združenja industrijcev, ki jo je vodil predsednik Giovanni German.

German je predstavnik deželne vlade seznanil z ugotovitvijo, da je v zadnjem obdobju opazen ugoden razvoj na področju industrijske dejavnosti, da pa istčasno obstajajo še precejšnje težave. Industrijci na Goriškem so razočarani nad dejstvom, da je načrt o postopnem ustanavljanju tekstilnega centra na Goriškem, v bistvu propadel, oziroma, da so bile nekatere nove pobude na tem področju preusmerjene v Trst.

Precej pomislekov in nejasnosti, ki seveda zaviralno vplivajo na vrsto gospodarskih pobud, je v zvezi z razvojnimi načrti dveh državnih podjetij v Trziču. Čas bi že bil, da se objavijo pravi nameni ustanove IRI, tako glede ladjedelnice kakor glede Ansaldo. Samo tako se bodo industrijci, ki so tako ali drugače vezani na proizvodno

dejavnost v zgoraj omenjenih podjetjih pravočasno in primerno organizirali.

Veliko pozornosti so na sestanku namenili oceni delovanja in uspešnosti javnih skladov za razvoj gospodarskih dejavnosti. Predsednik pokrajinskega združenja industrijcev German je podčrtal pomen zakona št. 26 (paket Altissimo), vendar ob tem poudaril nujnost, da se poveča finančna razpoložljivost. Tržaški sklad ima recimo štirikrat več denarja kakor Goriški sklad. Ugodna ocena velja, po Germanovem mnenju, tudi za poslovanje rotacijskega sklada (FRIE).

Deželni odbornik za industrijo, Ferruccio Saro, je glede preusmeritve nekaterih gospodarskih pobud na tekstilnem področju v Trst dejal, da je do tega prišlo na željo vlade. Na tak način naj bi namreč ublažili nezadovoljstvo, ki se je pojavilo v zvezi z zaprtjem rafinerije Aquila.

Saro je tudi dejal, da s tem ne pomeni, da Dežela ne bo v bodoče podprla novih pobud na tekstilnem področju, ki bi se pojavile na Goriškem.

Predstavniki obeh delegacij so se strinjali s koristnostjo pogostejših tovrstnih srečanj.

## Prispevki Goriškega sklada za razne gospodarske pobude

Razširjeni odbor goriške Trgovinske zbornice, ki upravlja sredstva Goriškega sklada, je na svoji zadnji seji sprejel vrsto sklepov o podelitvi finančnih prispevkov za nove gospodarske pobude, oziroma v podporo dejavnosti, ki so tako ali drugače vezane na gospodarstvo. Prispevek v znesku 400 milijonov lir je bil odobren podjetju Texgiulia za razširitev in posodobitev dejavnosti. Gre za podjetje, ki se je razvilo na območju nekdanje tekstilne tovarne v Podgori.

Prispevek 90 milijonov lir je bil odobren v korist podjetja, ki deluje na področju informatike. Dvesto petdeset milijonov lir pa je razširjeni odbor Trgovinske zbornice odobril vzajemni blagajni gradbenec za pobudo na področju strokovnega izobraževanja v tej stroki.

Občina Moraro bo lahko uporabila prispevek (petindvajset milijonov lir) za izdelavo lotizacijskega načrta območja, namenjenega gradnjam gospodarskih objektov, združenju hotelirjev v Gračežu pa so namenili deset milijonov lir kot prispevek nove promocijske pobude s ciljem, da bi Gračež turistično ovrednotili tudi v zimskih mesecih.

V razširjenem odboru Trgovinske zbornice pripravljajo te dni, kakor je slišati, zaokroženo poročilo o dosedanjih posegih Goriškega sklada na različnih področjih, o stopnji izkoriščenosti odobrenih prispevkov. Cilj take analize naj bi bil v uvedbi nekaterih popravkov in sprememb v dosedanjem načinu poslovanja.

## Drevi v Ločniku novi bolnišnici

Drevi ob 20.30 se bodo na svojem sedežu na Trgu S. Giorgia 37 v Ločniku sestali rajonski svetovalci. Med drugim bodo razpravljali o morebitnem načrtu gradnje nove goriške splošne bolnišnice na ločniškem ozemlju. Svojo udeležbo na drevišnjem sestanku je javil tudi goriški župan Antonio Scarano.

Nedvomno zanimivo bo tudi v petek, 17. marca, ko se bodo ob 20.30 zbrali na svojem sedežu v Ul. IX. agosto 8, rajonski svetovalci za mestno središče. Dnevni red sestavlja ena sama točka, zato pa pomembnejša. S predstavniki zveznih sindikatov CGIL, CISL in UIL bo govor o perečem problemu zdravstva v našem mestu.

## Ekološka akcija v strugi Soče

Okrog štirideset oseb se je v nedeljo udeležilo ekološke akcije, na pobudo društev športnih ribičev iz Šempetra ob Soči, Foljana, Medeje in Zagraja. V strugi Soče - na levem bregu, med Zagrajem in Šempetrom, so pobrali okrog šestdeset stotov smeti in najrazličnejše šare in poleg tega ugotovili, da se neznanci še zmeraj poslužujejo soške struge za odlagališča na črno.

Podobno akcijo čiščenja so na pobudo športnih ribičev opravili tudi lani, ko je bila bera bogatejša. To pa ne pomeni, da so ljudje postali bolj omikani in se vedejo drugače. Kriva je le suša, saj ni bilo od decembra do marca velikih povodnj. Prav narasla voda pa prenaša smeti.

## Predstavitev zanimivih knjig

V četrtek, 16. marca, ob 19. uri bo v goriški knjižnici Franceta Bevka, Ul. Gradnikove brigade v Novi Gorici slovesna predstavitev knjig o slovenski kulturi na Primorskem "La cultura slovena nel litorale" in o furlanski kulturi na Goriškem "Cultura friulana nel Goriziano". Prvo knjigo je izdala Goriška pokrajinska uprava, drugo pa goriški Inštitut za socialno in versko zgodovino. Predstavitve se bodo udeležili dr. Branko Marušič in profesorja Luigi in Sergio Tavano.

## ITAS

Istituto Trentino-Alto Adige per Assicurazioni Zavarovalnica za Tridentinsko-Južno Tirolsko

izbiramo sodelavce

ki bi bili zaposleni kot zavarovalni posredniki

iščemo

mlade obeh spolov, ki imajo več kot 20 let in imajo odslužen vojaški rok; zahteva se višja srednja ali tej enakovredna izobrazba

nudimo

poklicno usposabljanje s primernim nadomestilom, zanimive zasluzke v obliki provizij, ki jih izplačujemo tudi vnaprej

POJASNILA NUDI AGENCIJA ITAS V GORICI: Drevored 24. maja 2

## Priletna kolesarka ranjena v banalni prometni nesreči

Previdnosti ni nikoli preveč. Tudi ob parkiranju avtomobila pogosto pride do nesreče, in to banalne nesreče, ko skušamo izstopiti iz avtomobila, ne da bi se pred tem prepričali, če to lahko storimo, ne da bi ogrozili varnosti drugih udeležencev v prometu.

V nesreči s tako, oziroma podobno dinamiko - pripetila se je včeraj okrog 13. ure v Ulici Duca d'Aosta - se je huje ranila 64-letna kolesarka Bianca Luigia Zilio iz Gorice, Tržaška cesta 161. Trenutno je na zdravljenju na ortopedskem oddelku goriške splošne bolnišnice s prognozo ozdravitve v štiridesetih dnevih zaradi zloma ključnice in drugih poškodb, ki jih je zadobila pri padcu s kolesom. Do nesreče je menda prišlo, ko so se pred Zilievo nenadoma odprla vrata avtomobila, iz katerega je nameraval izstopiti 48-letni Sergio Garofoli iz Gorice, Ulica Capuccini 2.

## Pobude ob prazniku goriških zavetnikov

Ob prazniku mestnih zavetnikov Hilarija in Tacijana, v koledarju sta zaznamovana v četrtek, prirejajo v centru Pastor Angelicus pri stolnici

Člani in odborniki ŠD Juventina se veselijo skupaj z Lauro in Flaviom ob rojstvu

PATRIKA

vrsto manifestacij. Uvodno praznovanje je bilo že v nedeljo popoldne z nastopom pevskega zbora "L. Fogar" in folklorne skupine "Lis Lusignutis" iz Podturna.

Pobude se bodo nato nadaljevale danes, 14. marca, ko bo ob 20.30 o goriških zavetnikih govoril prof. Sergio Tavano. V sredo bo ob 20.30 prof. Luigi Tavano predaval o goriški cerkveni zgodovini do 18. stoletja. V četrtek, 16. marca, zaključni dan manifestacij bo najbolj pester. Ob 10.30 bo v stolni cerkvi slovesna maša, popoldan bodo posvetili rekreaciji, zvečer ob 20.30 pa bo na sporedu koncert polifonskega zbora "C. Monteverdi" iz Rude.

## Darovi za Armenijo na Posojilnici

Sovodnjska občinska uprava je te dni, v skladu s sklepom, ki je bil odobren na predzadnji seji občinskega sveta, odprla hranilno vlogo pri Posojilnici v Sovodnjah. Na hranilni vlogi se bodo zbirali prispevki občanov uza pomoč po potresu prizadetemu prebivalstvu Armenije. Občina bo sredstvom, ki jih bodo nakazali občani in drugi darovalci, dodala še prispevek iz lastnih sredstev. Denar bodo v končni fazi nakazali Pokrajini, ki bo v dogovoru s preostalimi pokrajinskimi upravami naše dežele, poskrbela za realizacijo večjega družbenega objekta (govor je o šoli ali drugi podobni strukturi) na prizadetem območju v Armeniji. Zbiranje denarnih sredstev bo trajalo dva meseca.

### razna obvestila

Slovenski dijaški dom v Gorici nudi možnost bivanja tudi univerzitetnim študentom. Informacije v upravi, Ul. Montesanto 84, tel. 83495 od 11. do 15. ure.

Sovodnjske žene prirejajo, ob prazniku 8. marca skupno večerjo Pri Francetu. Družabnost bo 18. marca ob 20. uri. Prijave pri Vanki Cotič (Klanec) in Mariji Tomsič (Vas), tel. 882141.

Slovenske sekcije VZPI in Združenje aktivistov osvobodilnega gibanja na Goriškem prirejajo 18. marca ob 20. uri tovariško srečanje z večerjo in glasbo v hotelu Sabotin v Solkanu.

Števerjansko županstvo obvešča, da so s 1. marcem stopili v veljavo novi urniki odprtja uradov: (vsak delavnik od 9.00 do 12.00), tehnični urad (ob torkih in četrkih od 10.00 do 13.00). Govorilne ure odbornikov: župan Ivan Humar (ob ponedeljkih od 11.00 do 12.00 in četrkih od 12.00 do 13.00), Ivan Miklus (ob sobotah od 11.00 do 12.00), Rudolf Korsič, Franc Maraž in Silvan Cibini (ob ponedeljkih od 11.00 do 12.00).

Komisija za socialna vprašanja pri Pokrajinskem odboru SKGZ za Goriško in Društvo slovenskih upokojenecv Goričica obveščajo aktiviste OF in lastne člane, da je odprt rok za vlaganje prošelj (samoplačniki) za zdravljenje in rekreacijsko bivanje v naravnih zdraviliščih v Sloveniji za leto 1989 do 31. marca 1989. Prošnje sprejemajo na sedežu SKGZ v Gorici, Ul. Malta 2, tel. 531644.

### gledališča

Srečanje gledališč Alpe Jadran: danes ob 17.30 v dvorani v Solkanu "Končni čas in časovni konec" - nastopa K&K Experimentalstudio iz Celovca. Ob 20.30 v Kulturnem domu v Novi Gorici "Vreča" - nastopa Club Teatro iz Rima.

### kino

#### Gorica

CORSO 17.30-22.00 »Gorilla nella nebbia«.

VERDI 18.00-22.00 »Un pesce di nome Wanda«.

VITTORIA 17.30-22.00 »Moana la scandolosa«. Prep. ml. pod 18. letom.

#### Tržič

COMUNALE 20.30 »Le sorelle Materassi«. Gledališka predstava.

EXCELSIOR 17.30-22.00 »Il piacere dell'atto sessuale«. Prep. ml. pod 18. letom.

#### Nova Gorica

SOČA 18.00-20.00 »Sence sanj«.

ŠEMPETER 18.00-20.00 »Skrivnost samostanskega žganja«.

DESKLE 19.30 »Sladko zorenje«.

#### DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Rita Bassi - Ul. don Bosco 175 - tel. 32515.

#### DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU

Rismondo - Ul. Toti 52 - tel. 410701.

### pogrebi

Danes v Gorici ob 9.30 Angela Skubini vd. Tavcar iz splošne bolnišnice na glavno pokopališče.



# Programsko poročilo k proračunu sovodenjske Občine za letos

V krajevnih ustanovah so te dni zaposleni s pripravo finančnih načrtov za tekoče poslovanje. Predvidoma bi bili morali proračun odobriti do konca februarja, vendar tega roka niso mogli, razen redkih izjem, upoštevati nikjer. Zakonska dekreta z določili o finančnem poslovanju krajevnih ustanov sta prvega marca propadla, ne da bi ju parlament spremenil v zakon. Medtem so bila objavljena, prav tako v obliki zakonskega dekreta, nova določila. Tudi za ta velja, da jih bo moral parlament v roku šestdesetih dni spremeniti v zakon, v izvirnem besedilu ali s popravki.

Na področju finančnega poslovanja krajevnih ustanov se torej nadaljuje stanje negotovosti. Nadaljuje se praksa, ki je žal prisotna že kar nekaj let.

O proračunu je tekla beseda na zadnji seji občinskega sveta v Sovodnjah, kjer je bilo svetovalcem predstavljeno programsko poročilo, medtem ko bo o podrobnem finančnem načrtu tekla beseda predvidoma na prihodnji seji, ki bo proti koncu meseca.

Programsko poročilo — spričo stanja, v katerem so krajevnih ustanov, ta pojem izgublja na pomenu, saj postane vsakršno programiranje nerealno in nemogoče — je na seji občinskega sveta prebral odbornik za proračun

Vlado Klemše. Opozoril je na "novosti" v obliki novih davščin in na posledice klesanja javnih izdatkov, ki se v odnosih država - občine odražajo predvsem v zmanjševanju nakazil od strani države. Sovodenjska občina bo iz državnih skladov za letos prejela približno osemnajst milijonov lir manj, kar ob naraščajoči inflaciji in povečevanju stroškov redne uprave pomeni pravzaprav veliko več.

Manjši dohodek bodo skušali nadoknaditi s predvidenim prilivom nove davščine na gospodarske dejavnosti.

Občina Sovodnje bo ob najnižji stopnji davka iztržila predvidoma okrog trideset milijonov lir.

Odbornik Klemše je v svojem poročilu omenil tudi glavne posege na področju investicij, ki jih nameravajo uresničiti letos oziroma v naslednjem letu in ki se bodo vsekakor odražali v finančnem dokumentu. Gre za tri pomembnejše investicije: za zgraditev socialnega centra v Sovodnjah, za prenovu ulic v Gabrjah in posodobitev javne razsvetljave v nekaterih naseljih. Nadaljevalo se bo posodabljanje in izgradnja športnega centra na Peči, za kar so sicer že zagotovljena, v dobršni meri, finančna sredstva.

Poleg tega si bodo upravitelji prizadevali za realizacijo nekaterih manjših posegov: ojačitev vodovodnega

omrežja, nakup strojev in opreme, zlasti računalniške, saj se bo to ugodno odražalo na področju storilnosti in bolj ažurnega poslovanja uradov. V načrtu je tudi globalna prenova prometnih znakov v dobršnem delu občine.

Podroben finančni načrt bo predmet razprave na prihodnji seji občinskega sveta.

## Drevi v Avditoriju

### Koncert pianistke Marie Tipa

V okviru ciklusa večernih koncertov, ki ga je v letošnji sezoni pripravilo društvo R. Lipizer, bo drevi ob 20.30 v Avditoriju nastopila znana pianistka Maria Tipa. Zaigrala bo tri Beethovne sonate: sonato opus 2 št. 3, sonato opus 53 "Aurora" in sonato opus 109.

Današnji koncert naj bi predstavljal vrh glasbenih prireditev društva Lipizer v tej sezoni. Pianistka Maria Tipa, ki je prvo glasbeno vzgojo prejela od matere, velja za odlično glasbeno interpretatorko, ne samo v italijanskem, ampak v svetovnem merilu. Doslej je osvojila vrsto priznanj in nagrad, sodelovala z znanimi ansambli. Poleg koncertne dejavnosti se ukvarja tudi s poučevanjem na raznih mednarodnih simpozijih.

V okviru letošnje glasbene sezone društva Lipizer bo 31. marca na sporedu še koncert pianista Massima Gona, 9. aprila pa bosta nastopila pianist Ervin Kropffitsch in violončelist Miloš Mlejnik. Predtem, 19. marca, pa je na sporedu še koncert (glasbena matineja) ansambla Orpheus Ensemble.

### Koncert sopranistke Jasenke Galin-Perinić

V župnijski cerkvi v Novi Gorici bo v četrtek, 16. t.m., ob 20. uri koncert sopranistke Jasenke Galin-Perinić. Na orglah jo bo spremljal Andjelko Klobučar. Koncert je posvečen gledališkemu srečanju Alpe-Jadran in tekmovalju glasbenih šol Primorske. Za vstopnico velja posebej označeni koncertni list, ki bo na razpolago jutri od 18. do 19. ure in v četrtek uro pred koncertom pri blagajni Kulturnega doma.

## Kulturno-zabavni prireditvi ob priložnosti dneva žena



Kot vsako leto je bilo tudi letos kar lepo število prireditev ob priložnosti dneva žena - 8. marca. V soboto so predstavnice ženskega odseka KD Jezero iz Doberdoba priredile prijetno srečanje v domači šolski telovadnici. V imenu Ženskega odseka KD Jezero je udeležence pozdravila Elvia Marušič, ki je naglasila, da mora 8. marec še naprej ostati dan boja žensk, dokler ne bodo ženske postale popolnoma enakovredni član današnje družbe.

Sledil je duhovit in kvaliteten nastop ženskega pevskega zbora Stu ledi

iz Trsta, ki je resnično navdušil in spravil v dobro voljo številno občinstvo, ki je do zadnjega razpoložljivega mesta napolnilo pretresno telovadnico. Zbor je zapel več domačih pesmi, od tržaških motivov do prikupnih benečanskih in rezijanskih pesmi.

Predstavniki Gledališke skupine Gorica so poskrbeli za sproščeno počutje, saj so predstavili več duhovitih anekdot na žensko-moško tematiko. Kdor je želel zaplesati, se je lahko zavrtel ob zvokih domačega "svetovno" znanega ansambla Krucenal band, ki je s triom Trobentic, pevko Gigliolo in pevcem Tonetom Cuderjem zaigral poleg znanih skladb tudi nekaj svojih izvirnih hitov.

Prijeten večer so dopolnili še bogat srečolov, "revna zakuska", puštertanc, an kanc, frei-dame in številne zabavne igre.

V Sovodnjah pa so člani domačega Kulturnega društva priredili v nedeljo proslavo ob dnevu žena. Kratko razmišljanje ob osmem marcu je številnemu občinstvu podala Alenka Florenin, ki je med drugim dejala, da ni ta dan posvečen šibkejšemu delu človeštva, ampak enakopravnemu članu družbe. Nato so člani Dramske skupine zbora Rupa-Peč uprizorili krajšo Klavzarjevo veseloigro V posredovalnici. Dekleta skupine so igravo in posrečeno predstavila "težko" delo uslužbenke, ki skuša v posredovalnici ugoditi vsem pretežno muhastim klientkam. Pri tem seveda niso izostale nekatere sicer nedolžne označbe na račun nekaterih najbolj poznanih Sovodnjencev.

Kulturni večer je zaključil nastop ansambla Miramar, ki je prav v Sovodnjah nastopil v novi sestavi. Mladi glasbeniki so z veliko dovršenostjo prepričljivo podali nekaj izbranih skladb, svoj nastop pa so zaključili s poskočno Straussovo Radetzkega koračnico.

Na slikah (Foto Čubej): (zgoraj) s sobotnega praznovanja v Doberdoba, (spodaj) nastop Dramske skupine zbora Rupa-Peč.

## prispevki

V spomin moža Ernesta Fornazarića daruje žena Dora 50 tisoč lir za vzdrževanje spomenika v Štandrežu.

Za Zeleni križ so v razne namene darovali: Ida Parovel 30 tisoč; mož Giuseppine Lipic 25 tisoč; Franco Di Minica 30 tisoč; stara in sestra Lorette 250 tisoč; športno društvo Basket iz Gorice 100 tisoč; Felice in Elisa Podgornik 20 tisoč; družina Mazzilli 50 tisoč; družina Barago 30 tisoč; Mafalda Fantini 20 tisoč; Guglielmo Coronini 250 tisoč; Maria Furlan, Pina Piani, Rosetta Roset, Pina Custring, Clara Carollo, Maria Milost, Aldo Sbogar, Mercedes Visintin, Livio Zearo, Aldo Battello, Giovanni Specogna, Maria Orlandi, Armando Kozlin in Angelina Terpin 123 tisoč; mama in sinovi Rita in Giorgio 20 tisoč; Marta Dean Pilato 30 tisoč; družini Zulli in Angelini 100 tisoč; družina Romitelli 50 tisoč; Mantovani, Pian, Rajgelj in Vittori 160 tisoč; družina Benedetti 20 tisoč; Lidia Guglielmi 20 tisoč; Maria Collenzini 50 tisoč; Giorgio in Mario Locardi 40 tisoč; družina Graziato 20 tisoč; Sofia Volani 20 tisoč; Marcella in Rina 50 tisoč.

## Pod pokroviteljstvom štirih občin

### V ponedeljek v Kulturnem domu "Derby kviz" prireditev za mlade

Večer kvizov ali "Derby kviz". Nekoliko neobičajna prireditev bo v ponedeljek, 20. t.m., ob 20. uri v Kulturnem domu v Gorici. Neobičajnost je v dejstvu, da so pokrovitelji prireditve občine Gorica, Doberdob, Sovodnje in Števerjan in da se bodo pomerile (v znanju) mladinske ekipe iz omenjenih štirih občin, ki se na dogodek zelo pridno pripravljajo.

Napeto vzdušje in skrb navijačev bodo skušali omiliti z glasbenimi vložki, nastopom posebnih gostov večera in raznimi drugimi točkami. Tako bo na večeru nastopil novogoriški Big Ben Ansambel (zmagovalec lanskega Festivala Melodije sonca in morja). Spet pa nas bodo obiskali nekateri člani znanega in tudi v zamejstvu priljubljenega slovenskega ansambla Agropop iz Ljubljane. Napovedujejo tudi obisk znanega košarkarja Dražena Dalipagića.

Morda bo v sporedu še kaj, kar organizatorji za zdaj ne želijo povedati. Za zdaj velja ugotovitev, da se člani šestčlanskih mladinskih ekip marljivo pripravljajo za ponedeljkov nastop, kjer se bodo potegovali za prestiž in seveda tudi za osvojitev praktičnih nagrad.

Včeraj zvečer je bil v Kulturnem domu sestanek med organizatorji in nastopajočimi, kjer so se v glavnem domenili za potek ponedeljkove prireditve.

## 17. MAREC 89

# B T T P

Buoni del Tesoro Poliennali

● BTP so triletne obveznice s koriščenjem 17. marca 1989 in zapadlostjo 17. marca 1992.

● Obveznice dajejo letno **12,50%** bruto obresti, izplačljive v dveh šestmesečnih obdobjih.

● Privatni varčevalci lahko rezervirajo obveznice pri okencih Banca d'Italia ali pri bančnih zavodih **14. marca do 13.30.**

● BTP bodo dodeljeni po **marginalnem sistemu** (asta marginale); rezervirajo se po ceni, ki je lahko 97,75% ali višja. Cena, ki bo iznešena na dražbi, bo objavljena v časopisju.

● Dodeljene obveznice je treba poravnati **17. marca** po ceni, ki jo je določila dražba, ne da bi plačali kakršnekoli provizije.

● BTP imajo široko tržišče in se po potrebi zlahkoto unovčijo.

## Rok rezervacije za občinstvo: do 14. marca

Izklicna cena dražbe

Rok

Letni donos izklicne cene

bruto

neto

**97,75%**

**3 leta**

**13,89%**

**12,11%**

# B T T P



## Pred izglasovanjem zakona »antitrust«

Tako imenovani zakon antitrust, ki bo smotrnejše urejal delovanje monopolnih združb oziroma preprečeval divje naskakovanje položajev, s katerih bi družbe zlahka nadzorovale tržišče, bo najbrž prav kmalu izglasovan. Jutri naj bi senatna komisija za industrijo odobrila dokončno besedilo zakona, ki vsebuje tudi popravke glede odnosov med podjetji in bankami, nato pa bo listina šla v senat kot tak; senatorji se ne bodo izrekli o vsakem posameznem členu, temveč bodo izrazili mnenje o celovitosti dokumenta. Omenili smo popravke: te je predlagal zakladni minister Amato, predvidevajo pa omejitve, kar zadeva udeležbo podjetja pri kapitalu kreditnega zavoda, in sicer lahko ta znaša največ 20%. Na vsak način naj bi bil vsak delež podjetja pri glavnici banke, ki bi znašal 10% ali več, podvržen pooblastilu zakladnega ministra, še prej pa povolnemu mnenju emisijskega zavoda Banca d'Italia. Minister za industrijo Battaglia, ki sicer ni predlagal nobenega odstotka, je hotel poglobiti o omejevanju udeležbe industrijskih podjetij pri glavnicih bank izločiti iz zakonskega besedila; kaže pa, da zaradi tega ne bo težav oziroma zavlačevanj, razen seveda za primer, da bi zakonsko besedilo že zaradi pristojnosti posredovali še komisiji za finance pri poslanski zbornici.

## Razčiščevanje med ES in EFTA

Danes se začne v Oslu (Norveška) vrh ministrskih predsednikov šestih držav članic Evropske skupnosti za svobodno trgovino. Avstrija, Švica, Švedska, Finska, Islandija in Norveška bodo obravnavale vprašanje odnosov EFTA-ES po letu 1993. Šesterica se namreč boji, da ne bi po tem datumu postala v gospodarskem pogledu nekakšno "nikogaršnje ozemlje" in se morala odpovedati načelu politične nevtarlnosti in neodvisnosti. Zadeva je tembolj zapletena, ker so Avstrija, Norveška in Islandija pripravljene pristopiti k ES. Delor je sicer nakazal kompromisno rešitev: EFTA naj bi od zunaj prispevala k izoblikovanju enotnega tržišča ES tako, da bi pospešila sodelovanje z dvanajsterico na področju prenosa kapitala na revnejša območja in na področju kmetijstva. Vendar pod pogojem, da bi pogajanja z ES vodila enotna delegacija EFTA.

## Z l. 1993 spremembe tudi pri kreditiranju izvoza?

Tržno zenotenje Evropske skupnosti (1993) bo vplivalo tudi na status in poslovno strategijo državnih agencij za kreditiranje izvoza v državah, ki so članice skupnosti. Britanske, francoske, zahodnonemške, belgijske in druge agencije, ki izvoznikom tudi jamčijo kritje rizika (v Italiji na primer SACE), se danes oslanjajo na zunanjetrgovinsko oziroma zunanjo politiko svojih vlad. Toda z nastankom Združene Evrope ne bodo trgovinske izmenjave znotraj nje več označevali kot izvoz v pravem smislu te besede, zato naj bi tudi ne bilo več takšnih agencij. Kot predvidevajo vidni strokovnjaki, naj bi te organizme oziroma večino teh privatizirali, sicer v prvi vrsti tiste, ki se že zdaj pretežno naslanjajo na zasebni kapital. Izvršna komisija ES je že predlagala ukinitve teh ustanov oziroma njihovo združitve v eno samo mednarodno, vendar je naletela na dokajšnje nasprotovanje in predlog preklicala ter ugodila tistim — večini članic ES — ki se zavzemajo za drugačno rešitev, to je za tesnejše sodelovanje med kreditnimi oz. jamstvenimi agencijami. Zdej je seveda pričakovati pojačitev konkurence med njimi in v tem sklopu zaostrijev pogojev za kreditiranje izvoznih načrtov z visoko stopnjo rizika in za tvegano kritje izvoza v države, ki so hudo zadolžene s tujino, saj imajo že sedaj mnoge takšne agencije velike izgube.

## Okrepitev dolarja zaradi podatkov o brezposelnosti

Stopnja nezaposlenosti v ZDA je februarja letos padla na 5,1% (januarja 5,4%) in bila najnižja v zadnjih 15 letih. Odprtih je bilo 289.000 novih delovnih mest, toda samo na storitvenem področju, kajti v industriji se je število zaposlenih zmanjšalo za 32.000. Če je podatek z ene strani spodbuden, pa z druge strani večja bojazan pred ponovnim poskodom inflacije in še izdatnejšo osebnopotržno, ki ji gre že itak v dobrni meri pripisati trgoglavi trgovinski deficit. Vest o zmanjšanju brezposelnosti je vsekakor prispevala k okrepitvi dolarja, ki jo gre sicer pripisati še napovedi o zvišanju obrestnih mer v ZDA oz. pričakovanju najnovejših podatkov o trgovinskem deficitu, ki bodo znani jutri. V Milanu je tečaj dolarja včeraj poskočil na 1.367,25 lire proti 1.363,95 v petek, v Frankfurtu pa na 1,8640 marke proti 1,8572. Marka se je v Milanu ošibila nasproti liri.

Iz poročila skupine uglednih ekonomistov OZN

## Počasnejša rast svetovnega gospodarstva

Razvoj svetovnega gospodarstva bo letos rahlo počasnejši, če pa se bodo omejevalni ukrepi na področju denarne politike nadaljevali, bo gospodarstvo prihodnje leto zastalo, morda pa celo nazadovalo. To piše v poročilu 90 ekonomistov iz 40 držav članic OZN, v katerem je tudi rečeno, da bi morala svetovna gospodarska rast 1989 in 1990 znašati okoli 3%. Gospodarski trend se po najbolj upočasnili v ZDA, to pa zaradi upadanja investicij in izvoza oz. ukrepov za zmanjšanje zveznega deficita; gospodarska rast v Ameriki bo zato letos in prihodnje leto znašala 2-2,2%. Vse to (povezano z manjšim povpraševanjem po osnovnih surovinah) bo znižalo prihodek od izvoza v državah v razvoju in poslabšalo stanje v najbolj zadolženih državah tretjega sveta, posebno v afriških.

## Pomorski register tudi v Luksemburgu!

Luksemburg seveda ne leži ob morju, in vendar se je odločil, da bo ustanovil lasten pomorski register. To pa pomeni, da bo tujim ladjarjem oziroma plovnicam nudil številne davčne in drugačne olajšave. Vse kaže, da bo parlament odobril ustrezen zakon najpozneje do konca maja. Kolikor nam je dano vedeti, bodo morali biti poveljniki ladij, ki bodo registrirane v Luksemburgu, državljani ene od držav Evropske skupnosti. Mornarji bodo imeli pravico do najnižje mesečne plače 680 ecujev (762 ameriških dolarjev). Sklep o ustanovitvi lastnega registra se je Luksemburžanom že obrestoval: Belgijci so se odločili, da bodo odslej vse njihove ladje plule pod luksemburško zastavo.

patronat inac svetuje

boris simoneta

## Razveljavitev predčasne pokojnine zaradi redne službe

**VPRAŠANJE.** Pred dvema letoma sem se predčasno upokojil po 35 letih delovne dobe. Pri podjetju sem ostal kot konzultent za nekaj ur dnevno in za svoj honorar izdajal redno fakturo. Pred nekaj dnevi pa je bila inšpekcijska služba vsaj enomesečne prekinitve delovnega razmerja, zato bo INPS moral razveljaviti že priznane pokojnine. Povrniti boste morali vse že vnovčene mesečnine in pravica do pokojnine bo razveljavljena od vsega začetka, ker ni bilo prekinitve delovnega razmerja. Svetujem vam, da se pritožite nad odločitvijo INPS in zagovarjate stališče, da ste v zadnjih dveh letih opravljali samostojno konzulentno dejavnost. Da si zaščitite hrbet v primeru negativnega razpleta, pa vložite takoj novo prošnjo za priznanje predčasne starostne pokojnine. Če bo namreč INPS povsem razveljavil prejšnjo pokojnino, bo pravica do pokojnine dozorela od naslednjega meseca po vložitvi novega zahtevka.

zaposli, mu za to obdobje INPS prekinje nakazovanje pokojnine, ki nikakor ni združljiva s plačo. Naš bralec pa z juridičnega vidika v še slabšem položaju, saj verjetno ne bo po izsledkih inšpekcijske službe vsaj enomesečne prekinitve delovnega razmerja, zato bo INPS moral razveljaviti že priznane pokojnine. Povrniti boste morali vse že vnovčene mesečnine in pravica do pokojnine bo razveljavljena od vsega začetka, ker ni bilo prekinitve delovnega razmerja. Svetujem vam, da se pritožite nad odločitvijo INPS in zagovarjate stališče, da ste v zadnjih dveh letih opravljali samostojno konzulentno dejavnost. Da si zaščitite hrbet v primeru negativnega razpleta, pa vložite takoj novo prošnjo za priznanje predčasne starostne pokojnine. Če bo namreč INPS povsem razveljavil prejšnjo pokojnino, bo pravica do pokojnine dozorela od naslednjega meseca po vložitvi novega zahtevka.

### KAM ODDAMO OBRAZCE ZA POVIŠEK POKOJNIN

Užitniki minimalne pokojnine so ob zadnjem vnovčenju prejeli poseben obrazec, ki velja kot prošnja za povisek 50.000 lir osebam nad 65. letom oz. 30.000 lir 60-letnikom. Znova opozarjamo, da so upokojenci dolžni navesti kateri koli svoj oz. zakončev dohodek (ne le dohodke iz davčne prijave); za morebitno nezakonito koriščenje je predvidena globa v višini 5-kratnega neupravičeno vnovčenega zneska. Kdor nima nobenega dohodka in ne prejema poviška 30.000 lir na osnovi zakona št. 140/85, mora vrniti obrazec pošti, ki bo poskrbela za neposredno izplačilo dozorelih poviškov od 1. julija 1988 dalje oz. od 1. januarja 1989. Vsi ostali upokojenci, ki imajo poleg pokojnine še kak dohodek, pa morajo (v nasprotju z navodili na obrazcu) vrniti formular na INPS, ki bo proučil vsako prošnjo posebej.

## Borzni pregled



NAJBOLJŠI POSREDNIK ZA VAŠE FINANČNE INVESTICIJE

### TRŽAŠKA BORZA

	10.3.	13.3.
<b>URADNE KOTACIJE</b>		
Generali	41000	40600
Lloyd	17050	17200
Lloyd risp.	9150	9150
RAS	40600	39000
RAS risp.	16000	15810
Sai	19600	19510
Sai risp.	8100	8000
Montedison	1980	1959
Montedison risp.	1139	1124
Pirelli	3090	3100
Pirelli risp.	3090	3100
Pirelli risp. nc	1730	1720
Snia	2535	2525
Snia risp.	2530	2520
Snia risp. nc	1320	1320
Rinascente	4730	4705
Rinascente priv.	2970	2960
Rinascente risp.	3000	3000
Premuda	1790	1790
Premuda risp.	1450	1450
SIP	2655	2650
SIP risp.	2360	2360
Bastogi	360	354
Comau	2820	2790

	10.3.	13.3.
Fidis	6500	6480
Gerolimich	91	91
Gerolimich risp.	90	89,50
SME	3780	3740
Stet	3320	3320
Stet W 10	—	—
Stet W 9	—	—
Stet risp.	2890	2880
Tripovich	7200	7180
Tripovich risp. nc	3150	3180
Att. Immobiliari	4050	4015
FIAT	9190	9077
FIAT priv.	5730	5695
FIAT risp.	5820	5800
Gilardini	12800	12750
Gilardini risp.	10250	10230
Dalmine	327	325
Marzotto	6870	6865
Marzotto risp.	6950	6950
Marzotto risp. nc	5230	4980
<b>NEURADNO TRŽIŠČE</b>		
I. C. C. U.	710	715
SO. PRO. ZOO.	850	850
Carnica Ass.	9900	9950

### MILANSKA BORZA: VREDNOTNICE S STALNIM DONOSOM

	13.3.	spr. %
<b>VEČLETNI BLAGAJNIŠKI ZAPISI</b>		
BTP april 1989 12%	99,95	—
BTP junij 1990 9,15%	97,15	+0,15
BTP maj 1990 10,5%	99,01	-0,05
BTP marec 1989 12,5%	—	—
BTP januar 1990	98,85	-0,20
<b>ZAKLADNIŠKA KREDITNA PISMA</b>		
CCT ECU 1982/89 13%	101,85	-0,59
CCT ECU 1982/89 14%	—	—
CCT ECU 1983/90 11,5%	104,01	+0,97
CCT ECU 1984/91 11,25%	103,75	-0,19
CCT ECU 1984/92 10,5%	103,09	-1,19
CCT ECU 1985/93 9%	98,00	-2,10
CCT ECU 1985/93 9,6%	102,03	-0,34
CCT ECU 1985/93 8,75%	96,05	-2,57
CCT ECU 1985/93 9,75%	101,08	-0,97
CCT april 1992 10%	94,00	-0,27
CCT julij 1992 IND	96,65	-0,10
CCT januar 1991 IND	99,00	—
CCT julij 1993 IND	95,15	+0,21

	13.3.	spr. %
CCT december 1990 IND	99,15	—
CCT februar 1991 IND	99,01	—
CCT februar 1997	—	—
CCT junij 1993 CV IND	94,06	+0,16
CCT marec 1991 IND	99,15	-0,25
CCT nov. 1993 CV IND	96,25	-0,05
CCT sept. 1993 CV IND	94,03	+0,21
CCT avgust 1992	97,09	+0,31
CCT avgust 1993	94,65	-0,16
CCT 1983/93 TR 2,5%	89,09	-0,11
CCT avgust 1988/93 IND	—	—
CCT avgust 1990 IND	98,09	-0,20
CCT avgust 1991 IND	99,45	-0,05
CCT avgust 1995 IND	93,03	+0,16
CCT avgust 1996	92,35	—
CCT april 1991 IND	99,08	+0,15
CCT april 1992	97,02	-0,10
CCT april 1995 IND	91,00	+0,50
CCT april 1996	92,50	-0,16
CCT december 1990 IND	100,05	-0,40
CCT december 1991 IND	98,95	+0,10
CCT december 1995 IND	92,85	+0,11

	13.3.	spr. %
CCT december 1996 IND	—	—
CCT ECU febr. 1994	92,20	-0,11
CCT ECU maj 1994	91,75	—
CCT EFIM avg. 1988 IND	—	—
CCT ENI avg. 1988 IND	—	—
CCT februar 1991 IND	100,06	—
CCT februar 1992 IND	96,95	-0,46
CCT februar 1992 9,8%	102,00	—
CCT februar 1995 IND	95,25	-0,26
CCT februar 1996	92,08	-0,22
CCT februar 1997 IND	90,95	+0,22
CCT jan. 1990 BA 12,5%	101,03	—
CCT jan. 1990 BB 12,5%	101,03	—
CCT jan. 90 USL 12,5%	100,07	-0,79
CCT januar 1991 IND	100,75	-0,05
CCT januar 1992 IND	98,00	-0,20
CCT januar 1992 11%	96,07	-0,82
CCT januar 1993 IND	97,85	-0,15
CCT januar 1996 CV IND	99,03	+1,85
CCT januar 1997 IND	91,02	+0,22
CCT januar 1995 IND	92,05	+0,33
CCT januar 1996 IND	92,65	+0,27
CCT INAM jan. 89 12,5%	—	—
CCT jul. 88 EM 83 IND	—	—
CCT julij 1990 IND	98,08	-0,25
CCT julij 1991 IND	99,65	-0,05
CCT julij 1995 IND	93,00	+0,22
CCT julij 1996	92,35	+0,16
CCT maj 1991 IND	99,07	-0,05
CCT maj 1992	95,06	—
CCT maj 1995 IND	91,15	+0,22
CCT maj 1996	91,06	+0,22
CCT maj 1997 IND	91,02	+0,50
CCT marec 1991 IND	99,85	—
CCT marec 1995 IND	90,95	+0,11
CCT marec 1996	91,05	+0,66
CCT marec 1997 IND	—	—
CCT nov. 1990 IND	98,08	-0,30
CCT nov. 90 EM 83 IND	100,45	-0,05
CCT nov. 1991 IND	99,45	—
CCT nov. 1992 IND	96,06	+0,31
CCT nov. 1995 IND	92,55	+0,11
CCT nov. 1996 IND	91,05	+0,55
CCT okt. 1993 IND	—	—
CCT okt. 88 EM 83 IND	—	—
CCT oktober 1990 IND	98,05	-0,10
CCT oktober 1991 IND	99,02	-0,10
CCT oktober 1995 IND	92,45	+0,16
CCT oktober 1996 IND	91,55	+0,55
CCT sep. 88 EM 83 IND	—	—
CCT sep. 1990 IND	98,06	-0,35
CCT sep. 1991 IND	99,05	-0,05
CCT sep. 1995 IND	92,09	+0,32
CCT sep. 1996 IND	91,09	+0,44
CTT marec 1994 IND	—	—
CTT april 1994 IND	—	—
ED SCOL 1975/90 9%	99,07	—
ED SCOL 1976/91 9%	100,00	—
ED SCOL 1977/92 10%	100,00	—
REDIMIBILE 1980 12%	102,75	—
RENDITA — 35 5%	74,00	—

### MILANSKA BORZA: VODILNE DELNICE

	13.3.	spr. %
<b>ŽIVILSKA INDUSTRIJA - KMETIJSTVO</b>		
Alivar	8901	+0,01
Buitoni	—	—
Eridania	5595	-0,97
Perugina	—	—
<b>ZAVAROVALSTVO - BANČNIŠTVO</b>		
Alleanza Ass.	36505	-0,80
Alleanza Ass. risp. por.	36000	-0,80
Assitalia	15050	-1,34
Ausonia	2125	-2,07
Latina Ass. ord.	17350	—
Generali Ass.	40600	-0,98
Italia Ass.	11250	—
Abeille	104775	-0,21
La Fondiaria spa	73050	-0,68
La Previdente	23350	-1,06
Lloyd Adriatico	17200	+0,88
RAS risp.	39000	-4,06
RAS risp. port.	15799	-1,10
Toro ord.	19660	-1,11
Unipol priv.	16250	—
Banca Comm. Italiana	3876	+0,57
Banco di Roma	9650	—
Credito Italiano	1857	-1,43
Interbanca ord.	—	—
Mediobanca	20000	-1,09
<b>PAPIRINA INDUSTRIJA - CEMENT</b>		
Cart. Burgo ord.	13160	-0,30
L'Espresso	23600	-0,84
Mondadori	21280	+0,28
Mondadori priv.	12900	-1,30
Poligraf. Editoriale	4220	-0,94
Cementir	3400	-2,69
Italcementi	112275	-0,64

	13.3.	spr. %
Unicem	22320	+0,54
Unicem risp.	10880	-0,55
<b>KEMIJSKA INDUSTRIJA - OGLJIKOVODIKI</b>		
Calp	3018	-0,72
Fidenza Vetar 1000	7670	+0,07
Italgas	2145	—
Mira Lanza	41750	+0,24
Montedison 1000	1968	-0,35
Montefibre	1405	-2,50
Pirelli	3101	+0,36
Pirelli risp.	3100</	



## Na 5. Srečanju gledališč Alpe-Jadran v Novi Gorici in Gorici Striček Vanja v izvedbi SSG pustil pri gledalcih močan vtis



SREČANJE GLEDALIŠČ ALPE JADRAN  
SUSRETI KAZALIŠTA ALPE JADRAN  
INCONTRI TEATRALI ALPE ADRIA  
THEATERTREFFEN ALPEN ADRIA

Sobotni drugi dan na 5. Srečanju gledališč Alpe-Jadran je že bil tisto, kar mora biti, v smislu, da sta bili predstavi v Novi Gorici in Gorici. Najprej se je v popoldanskih urah predstavilo v novogoriškem Kulturnem domu Slovensko stalno gledališče iz Trsta s Stričkom Vanjo A. P. Čehova. Res, da je bila ura za tako predstavo neustrezna, a kljub temu je zapustila uprizoritev pri gledalcih močan vtis in razbrali smo sama dobra mnenja, ki jih prinaša bilten Srečanj: »super, izredna predstava«, »odlično, to je ena boljših predstav, kar sem jih kdaj videla«, »res odlično«, »izredna Cavazza in Zupančičeva«, »igralci dobri« itd. Skratka, splošno odobravanje ob Jovanovičevi postavitvi in k temu valu priznanj so se pridružili tudi tuji gostje. O vsebinskih in drugačnih zadevah Strička Vanje smo že pisali po tržaški premieri, zato na tem mestu tega ne bi ponavljali in bi se za trenutek zaustavili le še ob večerni predstavi, ki se je dogajala v goriškem Kul-

turnem domu. Tam je nastopila skupina Piccioniaia iz Vicenze za monodramo Roberta Lericija Poslednja kopel, ki jo je oblikoval igralec Titino Carrara. Gre za tragikomično in groteskno poosebljanje z velikimi miti literature, kot so Sherlock Holmes, Hamlet, Faust, Mefistofeles, De Sade, Robinson Crusoe, te identifikacije pa se udejanjajo v zaprtem prostoru kopalnice.

Posebnu doživljaju smo se prepustili v nedeljo, ko je v veliki dvorani KD v Novi Gorici gostovalo Divadlo Bratri Mrštiku iz Brna. Lahko rečemo, da je bilo oblikovanje Gogoljevega Revizorja res učinkovito, z izrednimi igralškimi interpretacijami, ki so iz sicer ne preveč številnih gledalcev izvajali odobravanje in smeh na odprti sceni. Skratka, močna postavitev tega znamenitega dela, kjer se prepletajo banalnost, absurdnost in komedija, in ki ga je brnsko gledališče upodobilo tako, »kot ga sami vidijo in doživljajo v lastnih življenjskih razmerah«.

Teden, ki se je včeraj začel z gostovanjem münchenskega in bocenskega gledališča, se bo danes nadaljeval s predstavo eksperimentalnega studia iz Celovca (ob 17.30 v Solkanu), jutri pa bosta na vrsti spet dve uprizoritvi, in sicer HNK iz Zagreba (Bakaričeva Mora, ob 17.30 v veliki dvorani KD v Novi Gorici) in premiera Primorskega dramskega gledališča -Bernhardov Komedijant (ob 20.30 v goriškem Kulturnem domu). Vse kaže, da je prišlo tudi nekaj sprememb v zvezi z gostovanjem SMG in Kozmokinetičnega gledališča Rdeči pilot, ki bosta s projektom Zenit nastopila na novogoriški železniški postaji že jutri, vendar ta podatek in urnike bomo potrdili v našem jutrišnjem javljanju.

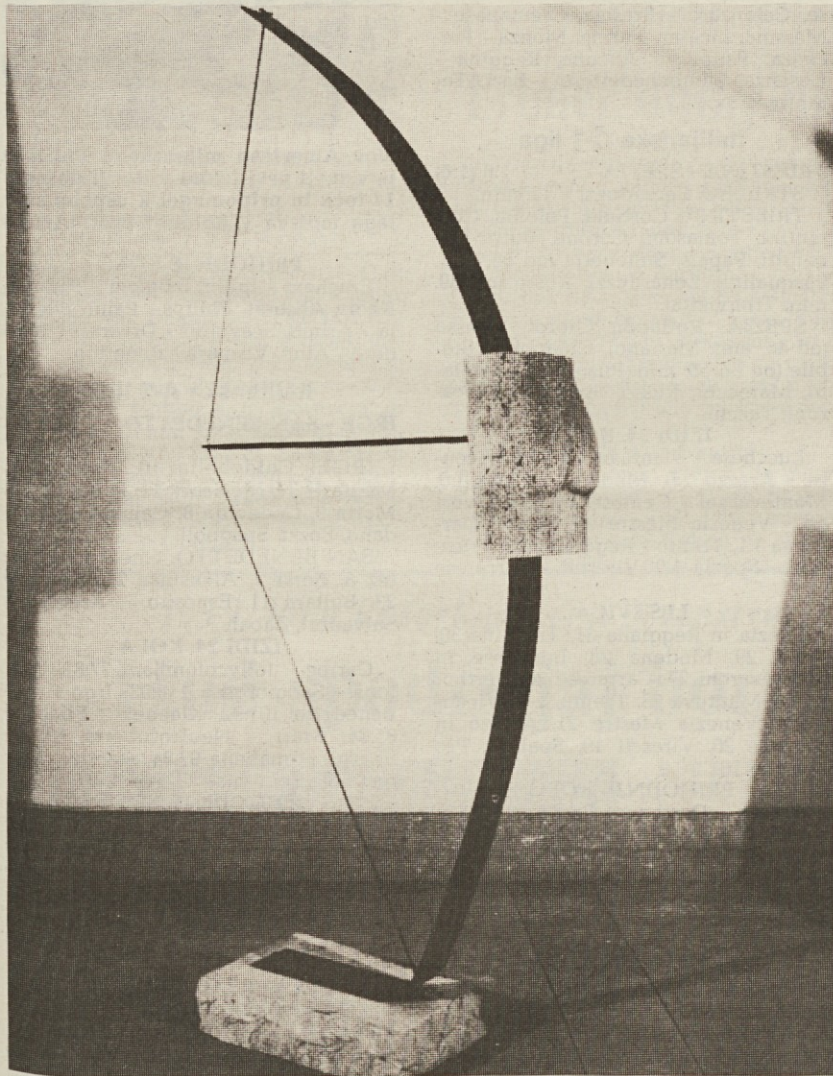
MARIJ ČUK

## Te dni v izvedbi Stalnega gledališča FJK Pinterjeva »Prevara« v gledališču Rossetti



V tržaškem gledališču Rossetti uprizarjajo te dni dramo angleškega dramatika Harolda Pinterja Prevara (Betrayal) v režiji Furia Bordona in v izvedbi Stalnega gledališča Furlanije-Juljske krajine. Pinter je v drami z gostil bistvene etape prevare, a v vzvratnem kronološkem zaporedju. Prevara se začne na koncu, dve leti potem, ko sta Jerry in Emma prekinila svoje ljubezensko razmerje, in se nato vrača v čas njihovih srečanj v najetem stanovanju, v čas Emmih počitnic z možem Robertom v Benetkah, kjer Robert odkrije, da ga žena vara z Jerryjem, njegovim najboljšim prijateljem, in naposled v čas prvega srečanja med ljubimcema. Režiser je te časovne razmike »slikal« z diapozitivi, da bi občinstvu omogočil boljše razumevanje dela. S tem, da je gledalcu že v začetku nakazal konec, je Pinter odvzel drami vso napetost, zato pa se lahko gledalec bolj nepričakovano osredotoči na dogajanje na odru, kjer so Paola Bacci (Emma), Giampiero Bianchi (Jerry) in Paolo Bonacelli (Robert) ustvarili like treh protagonistov, ki so bili vsak po svoje premagani v tej prevari.

## Lok iz jekla in kamna »strelja« na razstavi



Na deželni predstavitvi likovne umetnosti v galeriji Costanzi v Trstu je razstavljen tudi gornji lok Furlana Štefana Comellija

## Priprave na občni zbor, na slavistično zborovanje in na bilten društva O delovanju Slavističnega društva Trst

V pripravi na občni zbor je Upravni odbor Slavističnega društva Trst natančno analiziral svoje delovanje in svojo odzivnost. Odločil je, naj bi občni zbor ne bil rutinski pregled opravljenega dela, pač pa prehod v poglobljeno novo obdobje, zato je sklenil realizirati omenjeni dogodek v mesecu novembru. Za razliko od dejavnosti in organizacij ter forumov, ki se ponašajo z možnostjo »eksekutive«, te možnosti Slavistično društvo nima, njegova naloga pa ostaja slej ko prej ostreje posegati v šolsko in družbeno stvarnost. Ni neizvedljivo postavljati pred javnost visoka načela, toda ugotoviti je mogoče, da se praksa vsakodnevnega življenja odvija naprej po starih kolesnicah, pa najsi gre za šolske programe in njihovo izvajanje, ali pa za kvaliteto in nivo slovenskega jezika na vseh področjih manjšinskega življenja. Nenavadna težava je tudi v dejstvu, ker vse pradi samozadovoljno potrjujemo trenutno stanje, kar seveda paralizira vsakršne pomembnejše poskus spreminjanja dejstev.

Sicer je pred kratkim Slavistično društvo Trst organiziralo »odzivno in resnično kvalitetno predavanje prof. Franceta Žagarja, v načrtu pa ima še nastop prof. Marjane Kobe, izvedenke za mladinsko književnost. Izhajajoč iz uvedenih argumentov prof. Žagarja in siceršnjih usmeritev namerava Slavistično društvo Trst pripraviti interno tematsko srečanje s profesorji italijanščine, kar se tiče vrednotenja spisov - očitno gre za kompleksno vprašanje, ki združuje celo vrsto nerazrešenih in pogostoma slabo pojasnenih aspektov in prakse. Sploh naj bi tuvrstna interna problemska srečanja izvirala delo društva, pritegnila tudi druge sodelavce ter povezovala ožja in širša področja vseh tistih fak-

torjev, ki tako ali drugače delujejo na področju jezikovne vzgoje in izpopolnjevanja.

Med neposredne bližnje naloge društva je treba seveda prišteti tudi izdajo Biltena št. 3, kjer naj bi objavili dva strokovna članka: bistvo predavanja prof. Franceta Žagarja, ki bi moralo pač priti v roke pedagogom osnovnih in nižjih srednjih šol; ter zapis Borisa Pangerca o treh zanimivih strokovnih knjigah.

Posebno aktivno pa je Slavistično društvo Trst v sodelovanju pri pripravah Slavističnega zborovanja, ki bo v Portorožu med 5. in 7. oktobrom tega leta. Vera Ban Tuta je članica pripravljalnega odbora, akcijo bo sicer izvedlo obalno slavistično društvo Koper, tako da bo naše društvo odločilno sodelovalo pri oblikovanju t. i. spremnega programa zborovanja: na Koprskem naj bi tako predstavili Stalno slovensko gledališče Trst, Skupino 85 in izbrane zamejske književnike, strokovna ekskurzija zborovanja pa naj bi se podala prav na tržaško in delno goriško področje.

Na koncu velja še omeniti delež društva pri razpisu Zveze slovenskih kulturnih društev ob dnevu kulture z naslovom »Kako se počutim v manjšini«, ki je pritegnil dijake iz Trsta, Gorice in Celovca, skupna akcija pa je zajela tudi Kmečko banko v Gorici, ki bo sponzorizirala izdajo primerne publikacije.

V okviru sodelovanja s koprskim društvom pa velja na koncu omeniti še vabilo na predavanje Velimira Gjurina, ki bo v četrtek, 16. marca, ob 18. uri na Srednje ekonomske šoli v Kopru govoril o »Slovarski enoti kot strukturi«.

JANEZ POVŠE

## V piranski Mestni galeriji pregledna razstava ob umetnikovi 60-letnici

# Dekorativne reminiscence Pavleta Zamarja-Zappe

V piranski Mestni galeriji je do polovice marca na ogled pregledna razstava uveljavljenega primorskega slikarja Pavleta Zamarja-Zappe. Razstavljene slike in spremljajoči reprezentativni katalog pričajo o umetnikovi prizadevnosti, slikarski nadarjenosti in neutrudnem delu, kar je bilo vedno zanimivemu ustvarjalnemu razvoju, ki mu lahko sledimo od prve samostojne Zamarjeve razstave leta 1959 do današnjih dni. Pavle Zamar, rojen leta 1929 v Ločniku pri Gorici, je že od malih nog rad risal in tako se je že leta 1942/43 vpisal na šolo za umetno obrt v Gorici (Scuola d'arte). Po končani vojni je bil nekaj časa v Ljubljani, kjer se je v obdobju 1949-50 vključil v delo pri dekoriranju več klubskih prostorov pod mentorstvom slikarja Zorana Didka. To obdobje, v katerem je sodeloval tudi s slikarji: Janezom Vidicem, Ivanom Seljakom-Čopičem in Ivanom Varlom in nekoliko kasneje z Leonom Vilharjem in Lojzatom Perkom, je odločilno vplivalo na njegov nadaljnji razvoj. Veliko je potoval in spoznaval kraje in ljudi po Jugoslaviji. Ko je slovenska Primorska pripadla Sloveniji, se je leta 1955 končno vrnil v svoj kraj v Novo Gorico. V povojnem zagonu, katerega je bil deležen tudi Pavle Zamar, so ustanovili na njegovo pobudo klub likovnih amaterjev Nikolaj Pirnat, ki ga je že leta 1957 obiskovalo 12 starejših in 36 otrok in mladine iz Nove Gorice ter bližnje okolice.

V Ajdovščini, ki je šele veliko kasneje dobila Pilonovo galerijo, je v marcu 1962 razstavil svoja dela v prostorih kavarne. Emil Smole, ki je vestno spremljal umetnikov razvoj, je tedaj v Primorskem dnevniku med drugim zapisal, da v delih

»ni težko opaziti stilne enotnosti in kar je predvsem hvalevredno - kontinuiteto v slikarskem izražanju z modifikacijami.« V Zamarjevem slikarstvu so se v »goriškem obdobju« dogajale hitre spremembe, skoki, od realizma pa do stilizacije, kar je pogojeval že sam njegov način slikanja. Novo poglavje na njegovi umetniški poti prinese in usmeri njegova preselitev na Obalo, v Portorož (1962) in kasneje v Piran. Na obali slovenskega morja se je umetniku odprlo povsem novo življenjsko področje za uveljavitev, saj se je poleg svojega poklica in slikarstva ubadal tudi z nekaterimi drugimi aktivnostmi, ki so v kasnejšem obdobju prav tako odločilno vplivale na njegovo ustvarjalnost.

Med temi aktivnostmi velja omeniti padalstvo in športno letalstvo, ki so vzpodbudila umetnikovo razmišljanje o ptičji perspektivi (pod vtisom gledanja na naselja, mestne pozidave, raster istrskih polj, solin ipd.), kar je vplivalo na kasnejši nastanek povsem abstraktnih kompozicij. Tudi potapljaštvo je imelo določen vpliv na njegovo ustvarjalnost, saj so njegove vizije morja »slejkoprej dekorativne, tembolj, ker jih slikar naslika kot rastline, kot rast, vegetabilno. Zato spominjajo na secesijske forme, ki so postale samostojne, nič več z vonji in okusom morja; le čisti likovni princip, samo slikarske«, je zapisal Andrej Medved. Po kraških zidovjih je torej postal predmet njegovega upodabljanja skrivnostni podvodni svet, nato pa še premočrtni pogledi na svet iz nebeških višin. To je bil čas, ko je v slovenski umetnosti prevladovala abstrakcija in

tako je tudi Zamarjeva vključitev vanjo naraven odziv slikarja na okolje oziroma vznikajoče se težnje po abstrakciji v njem. S spremljanjem modernističnih teženj v likovnem ustvarjanju je slikar nazorno pokazal, da želi prerasti običajne okvire amaterizma. Novosti in nasploh poseganje v neznanost so prišli v središče njegovega zanimanja in razmišljanja. Iz poročila R. Reharja ob prvi Zamarjevi samostojni predstavitvi v Kopru (Hotel Triglav, 1965), je raziskovalni odnos do slikarskih nalog mogoče opredeliti ob delih, med katerimi prevladujejo slikarju najpriljubljenejši motivi »zidovi, bodisi kot taki, bodisi v kompoziciji kraških ali obmorskih hiš. Ta dela pomenijo dosledno prizadevanje doseči lasten razvoj v svojevrstni tehniki, ki bi jo mogli imenovati reliefno slikarstvo, saj združuje obnem slikarstvo in kiparstvo.« Poudarjanje barvne strukture s pomočjo reliefnega nanosa, ki ga je sestavljala »nekakšna tempera pasta s prekuhanom morsko mivko in še z nekaterimi drugimi dodatki« je bilo v 60. letih nekaj običajnega, vendar ne vselej tako uspešno kot je bilo to pri Zamarju. Kljub določenim, tudi z naslovi nakazanimi izhodiščem, v vseh teh slikah spomin, asociacija na zidove vse bolj blede in izginja, meni Janez Mesesnel leta 1965. Njegova »videnja« sveta, enkrat iz zraka, drugič v globinah morja, so nenavadna, v svojem sporočilu vezana na oblike in občutja, ki so običajno ljudem tuja. Zato Zamar ne išče bistva v anekdoti, v vzpostavljanju stika z gledalcem z ilustriranjem vsebine svojih slik, temveč mu služijo nenavadna doživetja za vzpodbudo povsem likovnih, slikarskih rešitev.

Posebej velja omeniti, da je Pavle Zamar ustanovitelj samega mednarodnega slikarskega extempora v Piranu (1966) in Mladinskega gledališča prav tako v Piranu. Med razstavami, samostojnimi ter skupinskimi predstavitvami, je pri Zamarju torej potrebno poudariti tudi njegovo redno sodelovanje na piranskih ex temporih. Iz naslova te prireditve je na 14. ex temporu prejel nagrado na temo »Soline«, ob 15. jubilejni prireditvi (1980) pa posebno diplomu kot pobudnik in prvi organizator te znane piranske manifestacije.

Podobno kot mnogi sodobni slovenski slikarji tudi Zamar poleg impresionističnega izraza ohranja realistična izhodišča, tako da imajo njegove recentne slike pogosto povsem študijski značaj - združujejo oba tokova. Iz osemdesetih let je tudi vrsta realistično zasnovanih slik, ki presegajo prejšnje nivoje Zamarjevega odlikovanja sveta. Prvič jih odlikuje izredna različnost v načinu slikarskega podajanja krajine. Vsaka slika je samostojen slikarjev monolog z naravo, brez utrjajočega ponavljanja, pred katerim večkrat niso »imuna« niti največja slikarska imena našega časa. Zaključimo lahko z ugotovitvijo, da Zamarjevo slikarstvo prerašča amaterizem in ponuja tudi vsebinsko nekaj novega, kar je ob enem samosvoje, likovno doživeto in kot likovni zapis, likovno sporočilo tudi dragoceno. Pavle Zamar se je kot slikarska osebnost oblikoval ob stiku dveh kultur (furlanske in slovenske) v specifičnem ozračju med Sočo, Tržaškim zalivom in Krasom, prav to pa je tudi pustilo neizbrisni pečat v njegovem celotnem opusu.

SLAVKO GABERC



# Včeraj so se v Kranjski gori končale 4. zimske igre Alpe-Jadran Tudi letos v znamenju prijateljstva

KRANJSKA GORA — S slovesnim nagrajevanjem najboljših posameznikov in ekip iz 12 dežel, ki je potekalo v dvorani za Gmajnico v Kranjski gori, so se končale 4. zimske mladinske igre Alpe-Jadran, na katerih je nastopilo več kot 650 mladih športnic in športnikov do 18. leta starosti.

Letošnja izvedba, ki je sledila igram leta 1982 v Auronzu, 1985 v Beljaku in 1987 na Piancavallu, je potekala v znamenju lepega vremena, čeprav ob pomanjkanju snega. Zato so organizatorji, po posvetu z vodstvi ekip, spreminili začetni spored iger in samo lokacijo posameznih panog. Kljub tovrstnim težavam je izvedba zimskih iger potekala povsem dobro in v znamenju prijateljstva, kar pa je najvažnejše in bistvo te pobude. Več kot 600 mladih športnic in športnikov je namreč preživelo tri dni skupaj, ločeni v športni areni, a zato bolj združeni ob prostem času in na skupnih družabnih prireditvah.

To je na otvoritveni slovesnosti podčrtal tudi predsednik izvršnega sveta

skupščine Socialistine republike Slovenije in hkrati predsednik organizacijskega odbora te prireditve Dušan Šinigoj.

»Športno sodelovanje mladincev,« je ugotovil Šinigoj, »je nedvomno pomembna členica delovne skupnosti, ki jih z dobrih 10 let negujemo in neposredno uresničujemo na številnih storiščih.«

Predsednik organizacijskega komiteja je po odprtju iger priredil še spremembo za vse goste. Na včerajšnji zaključni slovesnosti je podpredsednik organizacijskega odbora Ivo Gorčič predal zastavo iger predstavniku Zgornje Avstrije, kjer bo čez dve leti peta izvedba iger.

## REZULTATI

### SMUČARSKI SKOKI

1. Moser (Koroška) 225,6 točke, 2. Rathmaier (Zgornja Avstrija) 221,6, 3. Gostiša (Slovenija) 213,9. EKIPNO: 1. Slovenija, 2. Koroška, 3. Zgornja Avstrija.

### SMUČARSKI TEK

MLADINKE: 1. Baron (FJK), 2. Valbusà (Veneto), 3. Mesotich (Koroška). MLADINCI: 1. Uraim (Štajerska), 2. Globočnik (Slovenija), 3. Di Centa (FJK).

### SMUČANJE

VELESALOM (ŽENSKE): 1. Sitar (Slovenija), 2. Bolaschitz (Koroška), 3. Holzer (Salzburg). VELESALOM (MOŠKI): 1. Brezavšek (Slovenija), 2. Košir (Slovenija) 3. Gsodam (Salzburg). SLALOM (ŽENSKE): 1. Sitar (Slovenija), 2. Meissnitzer (Salzburg), 3. Weitgassen (Štajerska).

### MOŠKA ŠTAFETA

1. Slovenija, 2. FJK, 3. Tridentinsko Južno Poadiže.

### ŽENSKA ŠTAFETA

1. Koroška, 2. Slovenija, 3. FJK.

### HOKEJ NA LEDU

1. Bavarska, 2. Slovenija, 3. Tridentinsko Južno Poadiže.

### KOLAJNE

Slovenija 5 zlatih, 4 srebrne, 1 bronasta kolajna; Koroška 1, 2, 2; FJK 1, 1, 2; Veneto 1, 1, 0 itd.

RUDI PAVŠIČ

# Triestina zablestela ob pravem času

Ob pravem času je Triestina le pokazala, česa je zmožna. V doslej najpomembnejši tekmi sezone je povsem nadgrala vodeči Spezia in zmaga z enim samim golom prednosti je nemara preskromna nagrada za trud Tržačanov. Srečanje na Grezaru si je ogledalo skoraj devet tisoč gledalcev in ni jim bilo žal. Tržačani so stalno napadali, čeprav so zadetek dosegli že v 15. minuti, ko je Lenarduzzi dokaj spretno preusmeril v na pol prazna vrata udarec z glavo Ceronija, ki je bil v skoku višji od vratarja Rollandija. Ta je opravil vrsto dobrih posegov, ko pa je bil v eni priložnosti premagani, je gol preprečila vratnica. Spezia ni bila skoraj nikoli nevarna, izbranega strelca lige Tacchija pa je dobro pokrival Polonia.

Klub zmagi ostaja Triestina na tretjem mestu, ker je Reggiana zmagala v Trentu, vendar jo od vrha loči le točka. Toda varovanci trenerja Lombarda so v odlični formi in zdaj tudi najbolj skeptični ocenjevalci zaupajo v možnosti Tržačanov.

## V A ligi vedno v znamenju Interja

Malo je manjkalo, da bi bilo vprašanje prvaka in italijanski nogometni A ligi že odpravljeno po 21. kolu. Le deset minut pred koncem tekme je namreč Inter v Rimu vodil s 3:0, Napoli še ni prebil obrambe Cesene, Sampdoria je pa celo izgubljala v Ascoliju. No, Napoliju je s pomočjo avtogola le uspelo priti do obeh točk, branilec Pellegrini pa je v zadnji minuti preprečil polom Genovežanov. Tekma prihodnjega kola med Sampdorijo in Interjem tako pridobiva na pomembnosti, na dlani pa je, da bo Milančane vsekakor zelo težko dohiteti.

21. kolo je prineslo tudi odslovitve trenerja Pise Bolchija. Njegovemu moštvu ni uspelo premagati Lecceja. Predsednik Anconetani je še pred nekaj tedni izjavljal, da je Bolchi najboljši trener, kar jih je kdajkoli imel v službi... Tudi ta odslovitve (kot Liedholomova v Rimu in Castagnerjeva v Ascoliju) pa ne bo verjetno mnogo pripomogla k uspehom toskanskega moštva. Boj za obstanek je vsekakor še zelo odprt, po porazih Fiorentine in Rome pa je manj odprt boj za uvrstitve v pokal UEFA.

Sodniki so bili tudi tokrat na zatožni klopi. Lazio dolži Pairetta, da je neupravičeno podaljšal tekmo za tri minute (Como pa je zmagal z golom v 92. min.) in dosodil nasprotnikom dva neveljavna gola, predsednik Ascolija Rozzi pa je na-

## Danes v Atenah veliki finale Snaidero - Real

V Atenah bo danes ob 18.30 veliki finale košarskega pokala zmagovalcev, v katerem se bosta spoprijela Snaidero iz Caserte in Real iz Madrida.

V tem srečanju pa bo tudi veliki spopad med najboljšima igralcema obeh ekip. V italijanskem moštvu namreč igra Brazilce Oscar Schmidt, v španskem pa Jugoslovan Dražen Petrovič.

povedal svoj odstop, če bo njegovemu moštvu še sodil Magni.

## Udinese bolj slabo

Točka, ki jo je osvojil Udinese v dvoboju s Cremonesejem, bi lahko na prvi pogled pomenila za Videmčane neuspeh, če vemo, da so Sonettijevi fantje prvi povedli s Paganinom v 25. minuti. Toda vedeti je treba tudi, da je bil najboljši mož na igrišču vratar Udineseja Garella, ki je v zadnji minuti ubranil enajstmetrovko Cinella, potem ko je Piccioni dosegel izenačenja za Cremoneseja. Videmčani so tako izgubili lepo priložnost, da bi utrdili svoj položaj v boju za napredovanje. Še sreča, da je Avellino na gostovanju v Cosenzi izgubil, a zdaj je krog ekip, ki se potegujejo za tretje oziroma četrto mesto, precej bolj širok. Vzpenja se tudi Padova, ki v letu 1989 še ni izgubila.

## Pro Gorizia brez gola

Pro Gorizia se s težkega gostovanja v Montebelluni vrača s točko, a razlogov za zadovoljstvo ni mnogo. Goričani so si namreč zapravili celo vrsto priložnosti za gol in to ne da bi blesteli. Da bi s tako igro dohiteli vodilni Cittadella, ki zmaguje kot za stavo, sploh ni govora.

## Goriškim košarkarjem ni uspel podvig

Goriškemu San Benedettu v Milani ni uspel podvig, da bi premagal drugouvrščeno moštvo Irge iz Desia. Goričanom je delal pregledne predvsem odlični Mentasti, ki je tudi dosegel 34 točk. V

vrstah gostujočega moštva pa se je zopet odlikoval Aleksinas s 25 točkami. V tej ligi pa je v nedeljo zmagal videmski Fantoni, ki je osvojil predragoceni točki v boju proti izpadu.

V A-1 ligi sta vodilna Scavolini in Benetton izgubila. »Derbi« jugoslovanski trenerjev Novosela in Skansija se je končal v korist zagrebškega strokovnjaka. Njegovo moštvo Painija je namreč zanesljivo premagalo rimsko Phonolo.

## Stefanel spet uspešen

V 24. kolu B-1 lige je tržaški Stefanel zanesljivo premagal moštvo Full iz Meseter. Eden od najzaslužnejših za zmago Tanjevičevega moštva je bivši jadranovec Lokar, ki je bil zelo uspešen pri metih za tri točke (4:5). Sicer pa vse tržaško moštvo je pokazalo, da spet prihaja v najboljšo formo, kar je še posebno spodbudno pred odločilnimi nastopi v končnici prvenstva.

## Golzeta peta etapa

Zahodi Nemeč Rolf Golz je osvojil peto etapo mednarodne kolesarske dirke od Tirenškega do Jadranskega morja (Atri - Urano, 238 km). Na drugo mesto se je uvrstil Švicar Rominger, na tretje Francoz Mottet, na četrto pa Italijan Fondriest.

Švicar Toni Rominger je tako prevzel vodstvo na skupni lestevici pred rojakom Machlerjem. Danes bo na sporedu 6. etapa Grottamare - Osimo, 174 km.

## Špancu Indurianu dirka Pariz - Nica

Španski kolesar Miguel Indurian je svoj letošnji mednarodno etapno driko Pariz - Nica.

V nedeljo sta bili poslednji poletapi. V prvi je zmagal Italijan Adriano Baffi, v drugi (na kronometer) pa je bil uspešen Irek Roche, medtem ko je bil Jugoslovan Jure Pavlič osmi.

KONČNI VRSTNI RED: 1. Indurian (Šp.) 28.09'05"; 2. Roche (Ir.) po 13'; 3. Madiot (Fr.) po 1'33"; 4. Winnen (Niz.) po 1'50"; 5. Rue (Fr.) po 2'55".

## Lendlu »Scottsdale«

SCOTTSDALE — Ivan Lendl je osvojil mednarodni teniški turnir v Scottsdaleu, s tem da je v finalu premagal Šveda Stefana Edberga s 6:2, 6:3.

Bolgarka Manuela Malejeva pa je bila uspešna na turnirju v kraju Indiana Wells. V finalu je premagala Avstralko Byrne s 6:4, 6:1.

VRSTNI RED: Vojvodina 25, Rad 22, Hajduk in Dinamo 21, Velež 19, Radnički, Vardar in Spartak 18, C. zvezda, Osijek in Rijeka 17, Partizan in Budućnost 15, Sloboda, Sarajevo in Napredak 14, Čelik in Željezničar 11.

PRIHODNJE KOLO (19.t.m.): Željezničar - Sloboda, C. zvezda - Velež, Rad - Rijeka, Vardar - Spartak, Budućnost - Radnički, Napredak - Vojvodina, Dinamo - Partizan, Hajduk - Sarajevo, Osijek - Čelik.

IZIDI 22. KOLA II. ZNL: GOŠK Jug - Olimpija 2:0 (1:0), Bačka - Borac (Č) 2:1 (0:0), Sloboda - Radnički 2:0 (0:0), Plišina - Leotar 1:0 (0:0), Beograd - Kikinda 4:1 (2:1), Novi Pazar - Borac (BL) 1:0 (1:0), Belasica - Proleter 2:0 (0:0), Dinamo - Sutjeska 3:5 (0:0) - po 11m, Proleter - Mačva 1:0 (0:0), Šibenik - Liria 3:0 (0:0).

VRSTNI RED: Borac (BL) in Proleter 27, Olimpija in Šibenik 25, Kikinda 24, Plišina 22, Beograd 21, Sutjeska 20, GOŠK Jug 19, Leotar, Radnički in Borac (Č) 18, Liria, Pelister in Sloboda 17, Dinamo in Bačka 16, Novi Pazar 15, Mačva in Belasica 14.

PRIHODNJE KOLO (19.t.m.): Olimpija - Proleter.

# nedeljski izidi

## nogomet

### Italijanska A liga

#### IZIDI 21. KOLA

Ascoli - Sampdoria 2:2, Bologna - Atalanta 1:1, Como - Lazio 2:1, Milan - Juventus 4:0, Napoli - Cesena 1:0, Pisa - Lecce 1:1, Roma - Inter 0:3, Torino - Fiorentina 1:0, Verona - Pescara 0:0.

#### LESTVICA

Inter 36, Napoli 33, Sampdoria 30, Milan 27, Atalanta 25, Juventus 24, Fiorentina 21, Roma 20, Verona in Bologna 19, Pescara 18, Lazio, Torino, Como in Lecce 16, Cesena 15, Pisa 14, Ascoli 14.

### PRIHODNJE KOLO

Atalanta - Fiorentina, Cesena - Torino, Juventus - Bologna, Lazio - Napoli, Lecce - Como, Milan - Verona, Pescara - Ascoli, Pisa - Roma, Sampdoria - Inter.

### Italijanska B liga

#### IZIDI 25. KOLA

Ancona - Messina 0:0, Bari - Catanzaro 0:0, Brescia - Monza 0:1, Cosenza - Avellino 2:1, Empoli - Padova 0:0, Genoa - Taranto 1:0, Parma - Sambenedettese 0:0, Piacenza - Licata 0:0, Reggina - Barletta 3:1, Udinese - Cremonese 1:1.

#### LESTVICA

Genoa 36, Bari 34, Udinese in Cremonese 30, Avellino in Padova 28, Messina 27, Cosenza in Reggina 26, Catanzaro in Ancona 24, Empoli 23, Licata, Barletta in Parma 22, Piacenza, 21, Brescia 20, Monza, Sambenedettese in Taranto 19.

### PRIHODNJE KOLO

Avellino - Genoa, Barletta - Udinese, Catanzaro - Brescia, Cremonese - Messina, Licata - Parma, Monza - Piacenza, Padova - Ancona, Reggina - Cosenza, Sambenedettese - Bari, Taranto - Empoli.

### Italijanska C-1 liga

TRIESTINA - SPEZIA 1:0 (1:0) STRELEC: Lenarduzzi v 15. min.

TRISTINA: Cortiulla, Polonia, Costantini, Tomasoni, Cerone, Butti, Danellutti, Papais, Simonetta (od 88. min. Pasqualini), Lenarduzzi, Russo (od 89. min. Trombetta).

SPEZIA: Rollandi, Giorgi, Grasso (od 46. min. Mariano), Chiappino, Stabile (od od 58. min. Puzone), Pregnolato, Marocchi, Russo, Spalletti, Ceccaroni, Tacchi.

#### IZIDI 24. KOLA

Lucchese - Mantova 1:0, L.R. Vicenza - Arezzo 1:0, Modena - Prato 1:0, Montevarchi - Centese 1:0, Pro Livorno - Venezia Mestre 0:1, Spal - Derthona 1:1, Trento - Reggina 0:1, Triestina - Spezia 1:0, Viareggio - Carrarese 1:1.

#### LESTVICA

Spezia in Reggina 31, Triestina 30, Prato 29, Modena 28, Lucchese in Montevarchi 27, Carrarese 26, Derthona 24, Mantova 23, Trento, L.R. Vicenza in Venezia Mestre 21, Arezzo in Centese 20, Viareggio 19, Spal 18, Pro Livorno 16.

### PRIHODNJE KOLO

Arezzo - Derthona, Carrarese - Triestina, Centese - Prato, Mantova - Pro Livorno, Prato - Montevarchi, Reggina - Spal, Spezia - L.R. Vicenza, Venezia Mestre - Lucchese, Viareggio - Modena.

### Meddeželna liga

MONTEBELLUNA - PRO GORIZIA 0:0

MOTEBELLUNA: Bonfio, Bonato, Michialin, Gobato, Bandiera, Morello, Sabbadin, Padrin, Squizzato (od 61. min. Bressan M.), Bressan L. (od 85. min. De Minin), Biscaro.

PRO GORIZIA: Grenese, Candutti, Giacomini, Cotterle, Marassi, Candoni, Gon, Calvani (od 58. min. Stacul), Lazara (od 76. min. Muccin), Romano, Trevisan.

#### IZIDI 26. KOLA

Bassano - Miranese 5:0, Conegliano - V. Veneto 0:1, Gemeaz - San Donà 0:0, Mira - Opitergina 0:0, Monfalcone - Cittadella 0:2, Montebelluna - Pro Gorozia 0:0, Pasianese - Caerano 1:0, Sacilese - Unionclodia 0:0, Tombolo - Piegivina 0:1.

#### LESTVICA

Cittadella 39, Montebelluna in Pro Gorizia 31, Tombolo 30, Caerano 29, Bassano 28, Mira 27, Opitergina, Monfalcone, Conegliano in Piegivina 26, San Donà 25, Unionclodia 24, V. Vene-

## totip

1. — 1. Egyptian	X
2. — 2. Ettore Mas	1
2. — 1. Deltaplano	X
3. — 1. Fantastic Blue	X
3. — 1. Grano di Valle	1
4. — 1. Boturn	2
4. — 2. Feltrinelli	2
5. — 1. Focante	X
5. — 1. Erbusco	1
5. — 2. Eroico	2
6. — 1. Absence	1
6. — 2. Murer	1

## KVOTE

12 (46 dobitnikov)	14.183.000 lir
11 (1.025 dobitnikov)	620.000 lir
10 (10.128 dobitnikov)	60.500 lir

Prihodnji stolpec Totocalcia (19. 3.): Atalanta - Fiorentina, Cesena - Torino, Juventus - Bologna, Lazio - Napoli, Lecce - Como, Milan - Verona, Pescara - Ascoli, Pisa - Roma, Sampdoria - Inter, Avellino - Genoa, Barletta - Udinese, Vis Pesaro - Cagliari, Benevento - Cavese.

to, Pasianese in Gemeaz 23, Sacilese 22, Miranese 9.

### PRIHODNJE KOLO

Bassano - Mira, Caerano - Gemeaz, Cittadella - Conegliano, Miranese - Sacilese, Opitergina - Tombolo, Piegivina - Montebelluna, Pro Gorizia - Unionclodia, San Donà - Monfalcone, V. Veneto - Pasianese.

## košarka

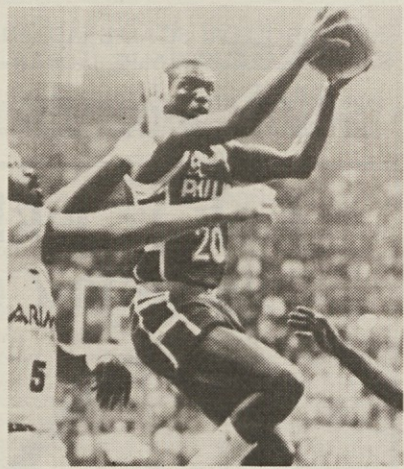
### Italijanska A-1 liga

#### IZIDI 24. KOLA

Allibert - Vismara 92:100, Alno - Benetton 94:92, Arimo - Philips 84:85, Divarase - Snaidero 96:83, Hitachi - Knorr 100:86, Ipfim - Scavolini 111:91, Pains - Phonola 101:86, Riunite - Enichem 93:89.

#### LESTVICA

Scavolini 32, Benetton 30, Divarase, Enichem, Philips, Pains in Snaidero 28, Vismara 27, Arimo in Knorr 26, Allibert 22, Riunite, Ipfim in Phonola 18, Hitachi 14, Alno 12.



Nov Američan milanskega Philipsa je v svoji prvi tekmi v Italiji dosegel 14 točk in pripomogel k uspehu svojega moštva v Bologni proti Arimu

### PRIHODNJE KOLO

Enichem - Ipfim, Hitachi - Riunite, Knorr, Allibert, Philips - Pains, Phonola - Arimo, Scavolini - Divarase, Snaidero - Alno, Vismara - Benetton.

### Italijanska A-2 liga

IRGE - SAN BENEDETTO 101:92 (54:45)

IRGE: Coldebella 10, Bechini 7, Mentasti 34, McNealy 13, Poquette 14, Motta 9, Codevilla 8, Capone 6, Giordano, Bozzi, Spagnoli.

SAN BENEDETTO: Gnechchi 14, Vitte 8, Borsi 2, Aleksinas 25, Hordges 23, Bullara 11, Esposito 7, Ardessi 2, Salvadori, Zaban.

#### IZIDI 24. KOLA

Caripe - Jollycolombani 77:82, Fantoni - Sangiorgese 110:93, Irge - San Benedetto 101:92, Kleenex - Filodoro 85:84, Marr - Neutroroberts 103:94, Sharp - Annabella 97:84, Standa - Braga 97:88, Teorema - Glaxo 91:77.

### PRIHODNJE KOLO

Annabella - Caripe, Filodoro - Fantoni, Glaxo - Braga, Jollycolombani - Teorema, Neutroroberts - Kleenex, San Benedetto - Standa, Sangiorgese - Irge, Sharp - Marr.

### Italijanska B-1 liga

STEFANEL - FULL MESTRE 84:71

STEFANEL: Procaccini 2, Pilutti 10, Bonino 4, Bianchi 17, Colmani 3, Lokar 14, Cantarello 2, Zarotti 5, Maguolo 19, Sartori 8.

FULL: Biaggi 12, Colombo 4, Zangrando, Vettorelli, Lanza 9, Dimatore 9, La Torre, Goti 32, Rosi 5, Possemato.

#### IZIDI 24. KOLA

Benati - Ranger 107:110, Delizia - Coop 91:100, Docksteps - Mar 60:75, Faciba - Sebastiani n.o., Inalca - Conad 60:63, Numera - Electrolux 81:75, Ragusa - Racine 72:81, Stefanel - Full 84:71

#### LESTVICA

Stefanel 38, Coned in Ranger 34, Numera 32, Benati, Racine in Coop 26, Sebastiani, Inalca in Mar 22, Delizia, in Ragusa 20, Docksteps in Full 18, Electrolux 16, Faciba 6.

### PRIHODNJE KOLO

Benati - Stefanel, Coop - Faciba, Electrolux - Inalca, Mar - Ragusa, Numera - Delizia, Ranger - Docksteps, Rieti - Coned, Racine - Full.

## totocalcio

Ascoli - Sampdoria	X
Bologna - Atalanta	X
Como - Lazio	1
Verona - Pescara	X
Milan - Juventus	1
Napoli - Cesena	1
Pisa - Lecce	X
Roma - Inter	2
Torino - Fiorentina	1
Cosenza - Avellino	1
Udinese - Cremonese	X
Triestina - Spezia	1
Perugia - Foggia	X

## KVOTE

13 (1.437 dobitnikov)	10.108.000 lir
12 (26.294 dobitnikov)	550.500 lir

# V 22. kolu prve jugoslovanske nogometne lige Vojvodine ne gre podcenjevati

## Posebej za Primorski dnevnik FRANCIS BOŽIČ

V 22. kolu jugoslovanske 1. lige sta bila kar dva derbija. Vodilna Vojvodina je v drugem polčasu dobesedno zmlela Zagrebčane, za katere je bil to že tretji zaporedni poraz, ki bržkone že pomeni konec upanja na naslov prvakov. Vojvodino je kljub jesenskemu naslovu marsikdo podcenjeval, toda spomladanski štart kaže, da je treba na Novosadčane najresneje računati.



# V nedeljo v 24. kolu košarkarskega prvenstva B-2 lige v San Donaju Ponovila se je stara Jadranova hiba

**IRAN LOOM SAN DONA' - JADRAN 78:77 (41:35)**  
 IRAN LOOM SAN DONA': Scocco 1 (1:2), Costantini 4 (2:2), Vicentini 10 (4:5), Zucchi, Momentè 17 (7:8), Maltecca 14 (4:5), Orlandi 17 (3:4), Talon, Coppo 2 (2:3), Tubia 13.  
 JADRAN: Starc 30 (7:9), Persi, Čuk 8, Manzano 11 (2:3), Corsi, Sosič, Gobbo 9 (3:6), Rauber 4 (2:3), Ban 12 (1:2), Daneu 3 (1:2).  
 SODNIKA: Rossi in Consolani iz Ancone. PM: San Donà 23:29; Jadran 16:25. ON: San Donà 23; Jadran 29. PON: Ban (40). TRI TOČKE: Tubia 3; Starc 3, Ban 1, Manzano 1. GLEDALCEV: 600.

Nismo se zmotili, ko smo v napovedih zapisali, da bodo jadrancovi na gostovanju v San Donaju pred dokaj težko nalogo. Igralci San Donaja se namreč na vse kriplje borijo proti izpadu in samo z dobro igro tako v napadu kot v obrambi bi lahko jadrancovi odnesli celo kožo s tega gostovanja.

Naši košarkarji so tokrat povsem izpolnili načrt glede obrambe (domačin ni dosegel 80 točk ...), v napadu pa so bili, razen zares odličnega Klavdija Starca, precej pomanjkljivi (pri metu za dve točki 22:46, za tri točke 5:14). Skoraj katastrofalni so bili pri izgubljenih žogah (17) in sam Marko Ban, najboljši Jadranov košarkar sploh, jih je "izgubil" kar devet.

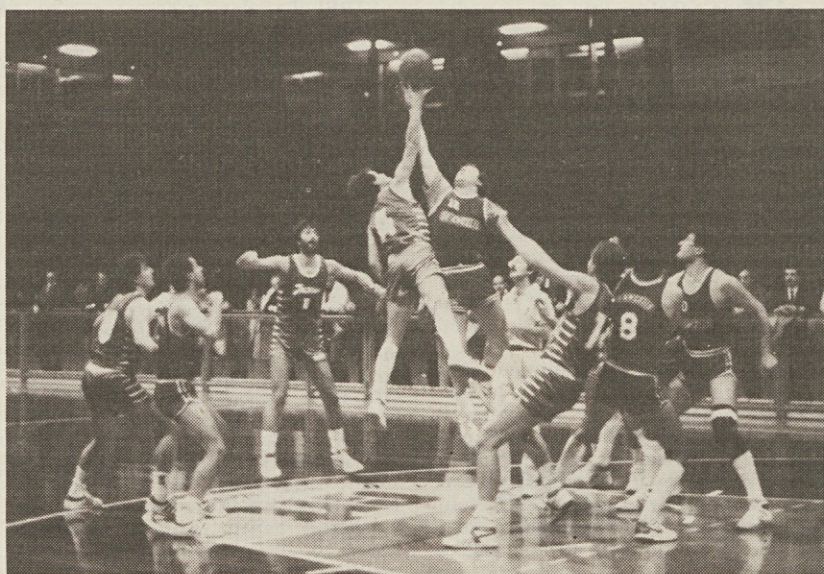
Kako je to sploh mogoče? Razloga je dokaj enostavna, kdor pozna naše fante in njihovo že staro hibo. Ta se je ponovila tudi v nedeljo v San Donaju.

Po začetni "trojki" Klavdija Starca so domačini napravili delno razliko 9:0. Naši so se takoj prebudili in stanje že v 6. min. izenačili na 11:11. Odtlej so jadrancovi z odločno obrambo in z razigranim Starcem v napadu povedli celo za 11 točk (v 13. min. 28:17). Očitno so tedaj naši mislili, da so že obratnicali z nasprotnikom. Začeli so igrati lagodno, nepovezano. Skupne igre ni bilo. Rezultat vsega tega je seveda bil,

da so domačini že v 11. min. povedli s 34:33. Naši pa so naprej trmasto vztrajali pri individualnih potezah, v obrambi pa ni bilo zapiranja prostora pod košem in tiste zagrizenosti, ki je potrebna za uspešno preprečevanje meta nasprotnikov. V napadu so jadrancovi grešili kot za stavo, saj so od 16. minute do 6 sekund pred koncem polčasa dosegli le dve točki z Manzano. Na srečo pa, da so tudi domačini v napadu precej grešili, ker nasprotno bi bila razlika večja.

Jadrancovi so, žal, s tako igro nadaljevali tudi v drugem polčasu. Stalno so bili v zaostanku (v 32. min. tudi z osmimi točkami 53:61). Vseeno pa so naši 202' pred koncem zmanjšali zaostanek na sami dve točki (70:72), tedaj pa sta namerna napaka Bana in nato še njegova slaba podaja izničili vsako upanje za zmago. V končnih potezah srečanja se je izkazal Manzano, ki je z dvema košema in eno trojko držal Jadranovo barko na površju do zadnje sekunde.

Poraz pa je bil, glede na igro naše



Klavdij Starc (št. 4) v skoku med domačim srečanjem z Raveno je bil v nedeljo v San Donaju gotovo najboljši mož na igrišču. (Foto Magajna)

ekipe, povsem zaslužen. Razen Klavdija Starca, ki je bil s 30 točkami tudi najboljši strelac srečanja, Maura Čuka v obrambi (imel je kar 12 obrambnih skokov) in Manzana proti koncu srečanja, so vsi ostali krepko odpovedali.

To pa gotovo ni spodbudno pred prihodnjim nastopom, ko bo v Trstu doptovala Imola, ki se še poteguje za

mesto v končnici prvenstva. Virtus iz Imole je v tem kolu zmagal v gosteh proti Asoli in ima le dve točki manj od jadrancov.

Sicer pa, kot kaže, je v boju za četrto mesto kar pet moštev. Malaguti, Virtus Padova in Ravenna naj bi si že »rezervirali« prva tri mesta v »play-off«. (B. Lakovič)

## Trener domačinov: »Uspeli smo z dobro obrambo«

»Obnovili smo tradicijo: ko namreč igramo z Jadranom, so tekme vedno napete, borbene, izenačene. Tako je bilo tudi tokrat, in zelo smo veseli, da smo lahko premagali svojega že tradicionalnega in kakovostnega tekmeča.« je zadovoljen po nedeljskem zmagovitem srečanju dejal trener San Donaja Michele Burlotto.

»Mislim, da smo si zmago zaslužili predvsem zaradi dobre igre v obrambi, kajti ni lahko pustiti Jadranove igralce pri tako nizkem izidu. Nedvomno je naša zmaga predvsem rezultat odlične obrambe,« je še nadaljeval domači trener. »Osvojili smo predragoceni točki v boju za obstanek v ligi. Tudi v prihodnjih kolih moramo ponoviti enako igro kot proti Jadranu.«

**Kaj pa menite o Jadranu?**

»O Jadranu imam vedno isto mnenje: to je odlična ekipa, v kateri izstopajo predvsem tri posamezniki - Ban, Starc in Čuk. Ko uspeš vsaj delno onemogočiti te tri igralce, opraviš izredno delo. Tokrat pa nam je uspelo zadržati dva

od teh košarkarjev, Bana in Čuka. Moram tudi pristaviti, da sta se Manzano in Gobbo odlično vključila v Jadranovo igro. Predvsem zadovoljen sem za Gobba, ki je naš bivši košarkar in ki dobro igra tudi v drugih sredinah.«

Eden od pomožnih Jadranovih trenerjev - Stojan Kafol je bil po nedeljskem srečanju precej potr.

»Ponavlja se stara Jadranova pesem. Proti šibkim nasprotnikom navadno slabo igramo. Žal, naši še niso razumeli, da je treba proti vsem igrati maksimalno zbrani. Da so naši popustili, je bilo očitno, ko smo povedli za 11 točk. Tedaj so igralci že mislili, da so zmagali in so povsem popustili. Domačini so z delno razliko 16:2 spet vzpostavili ravnovesje. V drugem polčasu nam je zmanjkalo moči in tako smo izgubili to izredno važno tekmo,« je dejal Kafol.

Najboljši igralec na srečanju Klavdij Starc je dejal: »Zgrešili smo več prostih metov in to nas je na koncu pokopalo. Domačini so odlično branili, sodnika pa nam gotovo nista bila naklonjena.« (bl)

### košarkarska prvenstva

#### MOŠKA B-2 LIGA

##### IZIDI 24. KOLA

Campi Bis - Castelfranco	92:73
Montebelluna - Castel S.P.	108:85
Virtus Pd - Dueville	75:77
Stefanel - Faenza	93:83
Asola - Imola	93:98
San Donà - JADRAN	78:77
Ravenna - Oderzo	108:94
Malaguti - Petrarca	115:94

##### LESTVICA

Malaguti	24	18	6	2225:2057	36
Virtus Pd	24	17	7	2029:1904	34
Ravenna	24	16	8	2170:1967	32
JADRAN	24	14	10	2133:2056	28
Faenza	24	13	11	1963:1920	26
Oderzo	24	13	11	1855:1856	26
Imola	24	13	11	2100:2155	26
Castel S.P.	24	13	11	1943:2019	26
Montebelluna	24	12	12	2099:2060	24
Dueville	24	11	13	1829:1939	22
Petrarca	24	10	14	2101:2085	20
Campi Bis	24	10	14	2151:2173	20
Asola	24	10	14	2089:2149	20
San Donà	24	10	14	1797:1929	20
Castelfranco	24	7	17	1744:1756	14
Stefanel	24	5	19	1901:2104	10

##### PRIHODNJE KOLO

Castelfranco - Asola, Petrarca - Campi Bis, JADRAN - Imola, Dueville - Montebelluna, Stefanel - Ravenna, Castel S.P. - San Donà, Oderzo - Malaguti, Faenza - Virtus Pd.

##### JADRANOVI STRELCI

Ban 520, Čuk 334, Starc 307, Manzano 234, Gobbo 227, Rauber 217, Manzano 181, Sosič 77, Persi 14, Corsi 5, Arena 2.

#### MOŠKA D LIGA

##### IZIDI 19. KOLA

Bor Radenska - POM Tržič	71:48
Tecnoluce - Miane	89:79
Latisana - Roncade	63:68
Mogliano - Amici PN	71:65
Arte - Ormelle	83:85
Ponte di Piave - Autosandra	79:83
Soteco - Inter 1904	100:75

##### LESTVICA

Amici PN	19	17	2	1676:1479	34
Soteco	19	16	3	1616:1412	32
Roncade	19	16	3	1594:1394	32
Mogliano	19	15	4	1632:1453	30
Tecnoluce	19	9	10	1489:1403	18
Autosandra	19	9	10	1550:1566	18
Arte Gorica	19	9	10	1499:1544	18
Latisana	19	8	11	1489:1490	16
Ponte di Piave	19	8	11	1513:1530	16
POM Tržič	19	6	13	1562:1524	12
Bor Radenska	19	6	13	1552:1596	12
Ormelle	19	6	13	1374:1502	12
Miane	19	6	14	1531:1598	10
Inter 1904	19	3	16	1442:1623	6

##### PRIHODNJE KOLO (18. in 19. 3.)

Miane - Bor Radenska; Tecnoluce - Mogliano; POM - Ormelle; Roncade - Arte Gorica; Autosandra - Latisana; Amici PN - Soteco; Inter 1904 - Ponte di Piave.

#### PROMOCIJSKO PRVENSTVO

##### Na Goriškem

##### IZIDI 14. KOLA

Petrolifera - Alba	74:70
Libertas - Ardità	76:98
Senators - Edera	82:90
Staranzano - Dom Simek	87:77
Ronchi - Ist. Manzoni	71:65
Corridoni - Grado	65:82
ZAOSTALO SREČANJE	
Senators - Ronchi	98:101

##### LESTVICA

Ardità	13	12	1	1125:986	24
Alba	14	11	3	1209:1026	22
Corridoni	14	10	4	1090:1031	20
Petrolifera	12	8	4	925:878	16
Staranzano	13	8	5	1044:1006	16
Grado	14	6	8	1062:1062	12
Edera	14	6	8	1043:1063	12
Ist. Manzoni	14	6	8	989:1046	12
Ronchi	14	5	9	1127:1199	10
Senators	14	5	9	1060:1145	10
Dom G. Simek	14	3	11	1100:1190	6
Libertas	14	2	12	1086:1213	4

##### PRIHODNJE KOLO (18. IN 19. 3.)

Alba - Ronchi, Grado - Staranzano, Ist. Manzoni - Libertas, Petrolifera - Senators, Ardità - Dom Gemetal Simek (18.3. ob 18. uri v toglavnici Stella Mattutina), Edera - Corridoni.

##### Na Tržaškem

##### IZIDI 17. KOLA

Kontovel ES - Breg Adriath.	93:85
Barcolana - Cicibona	71:65
Alabarda - Scoglietto	74:77
Libertas - Intermuggia	72:85
Motonavale - Ferroviario	87:69
CUS Trst - CGI Milje	54:90

##### LESTVICA

Scoglietto	17	14	3	1378:1215	28
CGI Milje	17	14	3	1459:1273	28
Intermuggia	17	13	4	1483:1336	26
Kontovel ES	17	10	7	1438:1360	20
Barcolana	17	9	8	1388:1361	18
Alabarda	16	8	8	1332:1283	16
Motonavale	15	8	7	1032:1027	16
Ferroviario	16	7	9	1276:1349	14
Libertas	15	5	10	1185:1284	10
Cicibona	16	5	11	1243:1326	10
Breg Adriath.	16	4	12	1186:1248	8
CUS Trst	17	1	16	1197:1426	2

##### PRIHODNJE KOLO (18. in 19. 3.)

Cicibona - Motonavale; Breg Adriath - Libertas; CUS Trst - Kontovel Electronic Shop; Ferroviario - Alabarda; Scoglietto - Barcolana; Intermuggia - CGI Milje.

## V 19. kolu košarkarskega prvenstva D lige Hud spodrsrljaj borovceev



**BOR RADENSKA - POM 71:84 (35:32)**  
 BOR RADENSKA: Gulič 16 (3:5), Korošec 23 (3:5), Bajc, Klobas 6, Laudano 14 (1:2), Pregarc 9 (1:1), Kneipp, Smotlak 2, Guicciardi, Paulina 1 (1:2).

SODNIKA: Scotti (Videm) in De Fabris (Visco). PON: Laudano in Pregarc. TRI TOČKE: Gulič 3, Korošec 2, Laudano 1, Pregarc 1.

Borovci so v nedeljo v prvenstvu D lige izgubili proti enemu neposrednih tekmecev za izpad v nižjo ligo, proti tržaški ekipi POM. Borovcem so bile predvsem usodne zadnje minute prvega polčasa. Gostje so tedaj odločno povedli (od 30:27 na 52:35) in čeprav so naši v drugem polčasu zaigrali bolje, tega zaostanka niso mogli več nadoknaditi. Od naših tokrat ni nihče izstopal; že v prihodnjem kolu čaka borovce verjetno ena odločilnih tekem, srečanje v gosteh proti moštvu Miane. (Š. Pegan)

Na sliki (foto Magajna) trenutek z nedeljskega srečanja.

### Promocijsko košarkarsko prvenstvo na Tržaškem

## Cicibona zamudila priložnost v gosteh

**BARCOLANA - CIBIBONA 71:65 (31:35)**  
 CIBIBONA: Kovačič 6 (0:1), Peršič 2, Volk 11 (3:4), Pertot 11 (2:4), Smotlak 8 (6:9), Lippolis 4, Jagodic, Gregori 11 (5:6), Š. Semen 8 (2:2), A. Semen 4.

TRI TOČKE: Pertot 1  
 Cicibonaši so si v gosteh pripravili edinstveno priložnost za zmago proti sicer poletavnemu in zagrizenemu nasprotniku. V delno opravičilo belih, ki so dokaj samozavestno in učinkovito skozi ves prvi polčas napadali široko in agresivno consko obrambo Barcolane, velja pripomniti, da je playmaker Smotlak stopil na igrišče šele po preobratu sredi drugega polčasa, ko so nasprotniki, ki so se poslužili izjemno napadalne cone 1-3-1, prehiteli in se oddaljili od Sancinovih varovancev.

Utrujenost in strah pred zmago sta bili namreč že v prvih minutah drugega polčasa skoraj povsem onemogočili cicibonašem preudarno vodenje napadov in jim narekovali preuranjeno izpeljavo akcij. Nasprotnik je zmedo izkoristil in povedel za 8 točk. S prihodom Smotlaka na igrišče in posledično spremembo tempa igre, se je ravnovesje sil na igrišču vnovič vzpostavilo.

Sledila je dokaj razburljiva končnica srečanja, katere junak je bil Barcolanin veteran Covi, ki je hladnokrvno in natančno metal z vseh položajev, beli pa so za nateček povsem pozabili, kako se izvaja polaganje na koš. (Pavel Volk)

### Turnirja v minibasketu V obeh srečanjih poletovci praznih rok

#### TURNIR ZINI & ROSENWASSER

**DON BOSCO B - POLET 84:46**  
 POLET: Franco 19, Fondà, D. Taučer 18, Sosič, E. Taučer 2, Milič 2, I. Lakovič 3, Genardi 2, E. Lakovič.

Po zelo dobri prvi četrtini, ko so poletovci zaostajali le za dve točki (14:16), so v drugi visoko izgubili (5:35), tako da je bilo nemogoče nadoknaditi zaostanka.

Največ sta v tej tekmi pokazala Peter Franco in Devan Taučer, ki sta bila tudi najboljša strelca našega moštva. (A. Granier)

#### TURNIR OBERSNEL

**POLET - INTER OPICINA 22:35**  
 POLET: Petaros 10, Milič, Brundula, E. Lakovič, Kalc, Hrovatin, Grilanc, I. Lakovič 8, M. Sosič 2, Taučer 2, Šturman, Malalan, Šibelj, B. Sosič, Kocjančič.

V tem srečanju je bila poletovcem usodna prva četrtina (2:11), medtem ko so bili v ostalih treh enakovredni gostom. (A. Granier)

## Občni zbor TPK Sirena



V soboto je bil v društvenih prostorih občni zbor TPK Sirena, ki se ga je udeležilo lepo število članov in prijateljev društva. Več o tem občnem zboru v eni naših prihodnjih števil. Na sliki (foto Magajna) pa predsednik društva Edi Filipič med svojim posegom.

### obvestila

**PLAVALNI TEČAJ V LIPICI**  
 ZŠSDI obvešča, da danes, 14. t. m., odpade plavalni tečaj v Lipici.

**ZŠSDI**  
 obvešča, da bo danes, 14. t. m., ob 20. uri na stadionu 1. maj v Trstu seja odbojarske komisije.

**SK DEVIN**  
 organizira v nedeljo, 19. t. m., ob priliki zimskih športnih iger smučarski izlet na Zoncolan. Za informacije in vpisovanje telefonirati na št. 200236 - Bruno Škerk.

**SMUČARSKI KLUB BRDINA**  
 vabi vse člane na izlet in tekmo, ki bo v nedeljo, 19. marca, na Zoncolanu (22. zimske športne igre). Vse informacije na sedežu kluba ob torkih in četrtkih od 19. do 21. ure.

**TPK SIRENA**  
 sklicuje sestanek vseh interesentov za športni ribolov. Srečanje bo na sedežu kluba v petek, 24. t. m., ob 20. uri.

Darujte v sklad  
**Mitje Čuka**



## V 1. nogometni AL (skupina B) Položaj Primorja zaskrbljuje

**GRADESE - PRIMORJE 3:0 (3:0)**  
STRELCA: M. Pinatti v 13' in 20', Grigolon v 44' (11-metrovka)

PRIMORJE: Negrini, Antoni, Rojaz, Cavalli, Barbieri, Pipan, Livan, Umek, Saraullo (v 80' Štoka), Olivo, Sullini (v 46' Pascon).

S tem porazom Prosečani nadaljujejo negativno serijo, saj so v zadnjih sedmih srečanjih osvojili le točko. Medtem ko se je pred dvema mesecema, ob koncu prve polovice prvenstva, položaj na lestvici zdel še kar dober, je sedanje stanje zelo zaskrbljujoče. To nedeljo zaradi poškodbe in izključitve niso nastopili Crevatin, Manzini, Milani in Zurini, vendar proseška enajsterica že od začetka prvenstva še ni bila v popolni postavi.

Tekma z Gradesejem je zaključila vrsto zaporednih srečanj proti najboljšim moštvom prvenstva, v katerih rdeč-rumeni niso iztržili niti točke. Domačini so bili boljši, tako da so si zmagotvoro žele v prvem polčasu. S telesno zelo močnimi in hitrimi igralci so spravljali v težave precej počasne

Prosečane. Gradese je začel napadati že od vsega začetka. Prvi gol je padel po prostem strelu, ko se je žoga od živega zidu odbila proti vratom. Negrini je sicer posegel, vendar je usnje spretni napadalec brez težav z udarcem z glavo poslal v mrežo. Prav tako z udarcem z glavo je dosegel tudi drugi zadetek, in sicer po lepi akciji in podaji poštvalnega veznega igralca Cicogne. Domačini so še nadaljevali z ofenzivno igro, a niso bili več natančni. V zadnji minuti prvega polčasa pa je sodnik dosodil 11-metrovko, potem ko se je Rojaz v kazenskem prostoru dotaknil žoge z roko. Najstrožjo kazen je izvedel Rigolon.

V drugem polčasu se stanje na igrišču ni spremenilo. Prosečani so nasprotniku dopustili, da je uveljavil svojo igro, in še dobro, da je Pipan nekajkrat uspešno zaustavil prodore hitrih napadalcev. Pri Primorju je edino res ugodno priložnost imel Antoni malo pred končnim žvižgom, vendar je z ugodnega položaja streljal visoko nad prečko. (Š. M.)

## V 23. kolu 2. amaterske lige (skupina E) Nezaslužen poraz Vesne

**VESNA - STARANZANO 0:1 (0:1)**  
STRELEC: Falzari v 20'

VESNA: Savarin, N. Sedmak, Ridolfo, Podgornik, Rados, Candotti, Picchierri, Petagna (v 80' Caniglia), Kostnapfel, Naldi, Švab.

Križani si poraza gotovo niso zaslužili, saj so vsaj 80 minut oblegali nasprotna vrata, Staranzano pa je prišel v Križu po točko, a odnesel je obe. Igra se je vsekoli odvijala enosmerno. Domačini so bili v ospredju in so se že v uvodnih minutah približali zadetku, vendar je nasprotni branilec žogo v zadnjem trenutku odbil v kot. Plavi so v prvem polčasu imeli še vsaj tri priložnosti, poleg tega so večkrat spravili v težave vratarja z lepimi zaključki od daleč. Gostov pa v napadu praktično ni bilo, saj se jim vsak poskus izjalovil, a do zadetka so prišli s prostim strelom z razdalje kakih 30 metrov: udarec je bil močan, vratar Savarin je žogo odbil, vendar je do nje prišel nasprotnik in jo preusmeril v mrežo. Dotlej in zatem do konca srečanja so bili plavi vsekoli v napadu, zato je bila morda kriška obramba, ki je bila prej in potem praktično brez dela, v tistem trenutku

nekoliko nezbrana, tako da je prisebnejši napadalec daroval svoji ekipi obe točki.

Ni treba posebej poudarjati, da so domačini dobesedno stisnili goste pred njihova vrata, toda žoga ni in ni hotela v mrežo. Vesni tokrat ni kaj očitati, saj se je res potrudila in imela veliko priložnosti, morda pa gre iskati vzrok za negativen izid v preveliki želji po zadetku, kar je plave sililo na nasprotno polovico igrišča. Teren v Križu pa je zelo majhen, zato se je pred nasprotnimi vrati gnetlo preveč igralcev. Staranzano je zlasti v vsem drugem polčasu poleg napada izgubil še sredino, tako da so Križani igrali pred njegovim kazenskim prostorom in so vsako žogo streljali, kamor se je pač dalo. V takih pogojih je bilo nemogoče igrati. Križani bi morda uspeli samo tako, da bi se nekoliko potegnili nazaj in počakali, da se gostje odprejo. Staranzano je imel od prve do zadnje minute kot cilj zavlačevanje igre, in tekma se je tako nezadržno bližala koncu in naposled pustila Križanom in njihovim zvestim navijačem veliko grenkobe.

(A. Kostnapfel)

## V 2. amaterski ligi (skupina F) Juventina bi si zaslužila več

**VILLANOVA - JUVENTINA 1:1 (0:0)**

STRELEC za Juventino: Furlan

JUVENTINA: Molinari, Chizzolini, Travagin, Scermino, Krpan, Bastiani, Furlan, Molinari, Tabaj, Cingerli, Tesolin.

Zdesetkana Juventina bi si v Villanovi zaslužila več, kot je na koncu dejansko požela. Grionovi varovanci (bili so precej okrnjeni v obrambi, kjer sta manjkala Trevisan in Paziente), so se zelo slabo znašli na majhnem igrišču in proti nasprotniku, katerega prvenstvena skrb je bila onemogočiti Štandrežcem pot do vratarja.

V prvem polčasu je domačim ta taktika dobro uspevala tudi zaradi težav, ki so jih imeli Štandrežci pri vodenju žoge, saj je bilo igrišče v Villanovi prej podobno njivi kot pa nogometnemu pravokotniku. Zaradi vsega tega in pa težav, do katerih je občasno prihajalo v obrambi, kjer sta Scermino in Bastiani s težavo opravljala vloge, ki nista njuni, je Juventina imela malo priložnosti za gol, domačini pa nobene.

V nadaljevanju so Štandrežci sicer pokazali večjo napačnost, a na žalost so v eni redkih napačnih akcij Villanove prejel gol. Odtlej je Juventina igrala precej bolje in kaj kmalu tudi izenačila s Furlanom. Vsa nadaljna prizadevanja, da bi tudi povedla, se niso uresničila, saj ji je manjkalo zadostne zbranosti pri zaključevanju akcij. Poleg tega pa je zadnji del tekme ostala v desetih zaradi izključitve Tesolina.

(Rudi Pavšič)

## V 23. kolu 2. amaterske nogometne lige (skupina D) Kras se ne more preveč veseliti

**KRAS - POCENIA 2:2 (1:1)**

STRELCI: Fonda v 8' in v 70', Trevisani v 30' (11-metrovka), Pestrin v 65'

KRAS: Messina, Fonda, Furlani, Rotta, D. Škabar, M. Zini, Alan Škabar, Guidetti, Redivo, Granata, Fabris.

V srečanju, ki je bilo skorajda odločilno za usodo Krasove enajsterice, so Ivančičevi varovanci dosegli le točko v spopadu s Pocenio, ki je s Krasom delila predzadnje mesto na lestvici. S tem rezultatom so se okoristili le gostje, ki so v prvem delu prvenstva premagali krasovce kar s 3:1 in v primeru, da se bosta enajsterici na koncu znašli na enem izmed zadnjih treh mest z enakim številom točk, bo v nižjo ligo romal Kras.

Po začetnih 15 minutah je zgedalo, da bodo domačini zlahka obračunali z zbeganimi gosti, saj so v tem delu tekme predvajali izredno učinkovit nogomet in si poleg zadetka, ki ga je Fonda dosegel v 8. minuti, ustvarili še vsaj tri stoočstotne priložnosti. Najprej je popolnoma prosti Škabar z glavo neverjetno zgrešil vrata, še prej pa je Fonda ob robu 16-metrskega prostora preneljano streljal in povrh še mimo gola. Nato se je spet lepa priložnost ponudila Škabarju, tokrat pa se je proslavil nasprotnikov vratar, ki je njegov strel z glavo z akrobatskim posegom preusmeril v kot.

Kraševcem je v 30. min. prekrizal račune izredno negotovi sodnik, ki je zaradi dvomljivega prekrška



v skrajnem kotu kazenskega prostora dosodil najstrožjo kazen, ki so jo gostje s Trevisanom tudi izkoristili. Mnogo hujši prekršek je bil storjen 10 minut kasneje nad Fondo, prav v neposredni bližini vrat, a sodnik se je za vse to požvižgal in pustil, da se igra nadaljuje. Drugi polčas je bil izredno slab in dolgočasen, navijače sta postavila na noge le oba zadetka. Najprej je Pestrin izkoristil grobo napako Marka Zinija, končni rezultat pa je postavil Fonda, ki je brez težav spravil žogo v mrežo, potem ko se je le-ta izmuznila nasprotnikovu vratarju iz rok. (Z. S.)

Na sliki: Darko Škabar.

## V 3. AL se naše enajsterice kar dobro držijo

**SKUPINA I**

**SOVODNJE - AZZURRA 3:0 (1:0)**  
STRELCI: Aleš Fajt (v 38'), Marko Fajt (v 60'), Čevdek (v 75').

SOVODNJE: Gergolet, Hmeljak, Tomsič, A. Fajt, Devetak, Mrak, Acconcia, M. Fajt, Peric (v 70' Braini), Biciatto, Čevdek.

Sovodnje so v nedeljo povsem zaslužno visoko premagale solidno Azzurro. Prijetno pomladansko popoldne so občutili vsi igralci, ki niso prikazali tako borbene in poštvalne igre, kot smo je bili sicer vajeni. Kljub temu pa so domačini le povedli proti koncu prvega polčasa, ko je žoga po močnem prostem strelu Aleša Fajta v sodelovanju z nasprotnikovim branilcem zatresla mrežo Azzurre.

V drugem polčasu smo bili priča tenziki premoči domačinov, ki so v 60. minuti po zaslugi Marka Fajta dosegli drugi zadetek, končni izid pa je 15 minut pred koncem zapečutilo levo krilo Čevdek. Sovodnjenci so zaključili srečanje le v desetih, saj je sodnik proti koncu tekme izključil branilca Hmeljaka. S to zmagao so Sovodnjenci utrdili deveto mesto na skupni lestvici.

nut podvojili. Zatem je ritem igre nekoliko padel, tako da je vse izgledalo, da se bo tekma končala s čisto zmagao Zarje. Toda gostje so nepričakovano zmanjšali zaostanek v 81. minuti in bi si ob koncu tudi zaslužili vsaj točko. (Big)

**J. AURISINA - GAJA 1:2 (0:2)**  
STRELCA za Gajo: Aleksander Kalc v 5', Vengust v 35'

GAJA: Zemanek, Stranščak, W. Kalc, Šuc, Alfieri (v 52' Girardi), Ballarin, Vengust, A. Kalc, Bortolotti, Calligaris, Neppi (v 87M. Gorgic)

Za zmagao so se gajevci zelo namučili. Sam začetek tekme je bil za zelenorumene sicer nadvse obetaven. Z lepim in efektivnim kombiniranjem so prišli do nasprotnikovega kazenskega prostora in že v 5. minuti je A. Kalc priseben izkoristil ugodno priložnost ter zatresel mrežo. Poletavost gajevcev je nenehno rastla in dosegla višek v 35. minuti, ko je Vengust s krasnim strelom podvojil. Gostitelji so medtem

dvakrat ogrozili Zemanekova vrata, ki pa so ostala nedotaknjena zaradi izjemnih posegov zadnjega Gajinega močja. Že v drugi minuti drugega polčasa bi gajevci lahko zaokrožili rezultat, ko jim je sodnik (prvič v letošnjem prvenstvu) dosodil 11-metrovko, ki pa jo je Neppi nerodno zastreljal. Tu je prišlo do preobrata, gostitelji so uredili svoje vrste, razbili dotlej solidno Gajino obrambo, znižali rezultat po najstrožji kazni in bili na tem, da skoraj izenačijo. Na srečo pa so se Gajini igralci toliko zbrali in iztisnili zadnje moči, da so zaslužno odšli kot zmagovalci z nabrežinskega pravokotnika. Zmaga bo po znanih pripetljajih z neodigrano zaostalo tekmo z Bregom brez dvoma vlila samozavesti in poguma pred nadaljnjimi nastopi. (A. R.)

**HERMADA - BREG 0:0**  
BREG: Suraci, Pečar, Pavletič, Slavac, D'Agostino, Prašel, Corbatti, Olenik, La Calamita, Švara, Celin (M. Tamaro).

### rezultati - rezultati

#### 3. AMATERSKA LIGA

Skupina I					Skupina L								
IZIDI 22. KOLA					IZIDI 20. KOLA								
A.S. Anna - Poggio	0:2	Begliano - Aurisina	1:4										
Aiello - Visco	2:0	Hermada - BREG	0:0										
Brazzanese - Torre Tap.	0:3	J. Aurisina - GAJA	1:2										
Fossalon - S. Lorenzo	0:1	Sant'Andrea - MLADOST	1:1										
Medea - Sagrado	2:2	Vermegliano - Isonzo	1:1										
Moraro - Pro Farra	2:1	ZARJA - Romana	2:1										
SOVODNJE - Azzurra	3:0	Počitek: PRIMOREC											
LESTVICA					LESTVICA								
Moraro	22	15	6	1	56:12	36	ZARJA	19	11	6	2	25:14	28
Torre Tap.	22	15	5	2	44:13	35	PRIMOREC	19	9	8	2	35:17	26
Pro Farra	22	16	3	3	43:14	35	Aurisina	19	11	4	4	30:18	26
Poggio	22	13	4	5	41:20	30	GAJA	19	7	9	3	16:11	23
A.S. Anna	22	11	6	5	42:26	28	Isonzo	20	8	7	5	25:20	23
S. Lorenzo	22	10	5	7	29:22	25	Begliano	20	8	6	6	17:22	22
Medea	22	8	7	7	22:21	23	Vermegliano	19	5	10	4	14:12	20
Fossalon	22	8	6	8	31:30	22	Sant'Andrea	19	4	9	6	20:22	17
SOVODNJE	22	6	6	10	24:28	18	MLADOST	20	6	5	9	20:27	17
Aiello	22	5	7	10	19:26	17	J. Aurisina	18	3	8	7	13:17	14
Azzurra	22	4	6	12	11:30	14	BREG	18	4	4	10	15:21	12
Sagrado	22	4	4	14	21:47	12	Hermada	19	3	5	11	9:27	11
Visco	22	2	5	15	11:45	9	Romana	19	2	5	12	13:24	9
Brazzanese	22	1	2	19	22:82	4							

**PRIHODNJE KOLO**  
Azzurra - Brazzanese, Poggio - SOVODNJE, Pro Farra - Fossalon, S. Lorenzo - Medea, Sagrado - Aiello, Torre Tap. - Moraro, Visco - A.S. Anna.

### rezultati

#### 1. AMATERSKA LIGA

Skupina B  
IZIDI 23. KOLA

Palmanova - Codroipo 2:0  
Gradese - PRIMORJE 3:0  
Ronchi - Azzanese 2:1  
Spal - Sangiorgina 1:0  
San Canzian - Tamai 0:1  
Costalunga - Torviscosa 0:0  
Portuale - Cervignano 0:0  
Porcia - Lignano 2:0

#### LESTVICA

Palmanova	23	14	7	2	28:10	35
Tamai	23	12	9	2	30:14	33
Gradese	23	14	5	4	42:20	33
Codroipo	23	11	6	6	23:15	28
Sangiorgina	23	9	9	5	27:21	27
Ronchi	23	10	6	7	25:18	26
Torviscosa	23	9	5	9	25:30	23
San Canzian	22	8	6	8	26:25	22
Costalunga	23	8	6	9	26:17	22
Cervignano	23	5	10	8	23:26	20
Porcia	23	8	4	11	20:26	20
Azzanese	23	4	11	8	25:27	18
Spal	23	6	6	11	15:29	18
PRIMORJE	23	6	5	12	21:35	17
Portuale	23	4	9	10	15:22	17
Lignano	22	2	2	18	8:42	6

#### PRIHODNJE KOLO

Cervignano - San Canzian, Sangiorgina - Azzanese, Palmanova - Gradese, PRIMORJE - Portuale, Codroipo - Costalunga, Lignano - Ronchi, Tamai - Spal, Torviscosa - Porcia.

#### 2. AMATERSKA LIGA

Skupina D  
IZIDI 23. KOLA

Mortegliano - Maranese 0:0  
KRAS - Pocenia 2:2  
Indipendente - Zaule 0:0  
Rivignano - Latisana 2:0  
Bertiolo - Gonars 0:0  
Varmo - Olimpia 0:0  
San Marco - Morsano 2:1  
Castionese - Flambro 3:1

#### LESTVICA

Varmo	23	12	7	4	32:15	31
Maranese	23	8	13	2	18:9	29
Gonars	23	11	6	6	35:25	28
San Marco	23	11	6	6	20:14	28
Rivignano	23	9	8	6	33:22	26
Mortegliano	23	8	9	6	31:28	25
Castionese	23	7	11	5	31:25	25
Flambro	23	7	10	6	21:17	24
Olimpia	23	9	6	8	26:31	24
Latisana	23	5	13	5	22:20	23
Indipendente	23	6	11	6	24:23	23
Zaule	23	8	4	11	21:28	20
Bertiolo	23	4	12	7	15:20	20
Pocenia	23	5	9	9	31:39	19
KRAS	23	4	11	8	20:27	19
Morsano	23	1	2	20	14:48	4

#### PRIHODNJE KOLO

Morsano - Bertiolo, Latisana - Zaule, Mortegliano - KRAS, Pocenia - San Marco, Maranese - Varmo, Flambro - Independente, Gonars - Rivignano, Olimpia - Castionese.

#### Skupina E

IZIDI 23. KOLA

Porpetto - C.G.S. 0:0  
Ruda - Fiumicello 3:0  
Opicina - Santamaria 1:1  
Paviese - San Vito 1:2  
Turriaco - Aquileia 2:2  
Fincantieri - Pieris 1:1  
Architrave - Muggesana 0:2  
VESNA - Staranzano 0:1

#### LESTVICA

Fiumicello	23	13	7	3	43:19	33
Ruda	23	13	6	4	31:12	32
VESNA	23	12	8	3	29:15	31
Santamaria	23	11	8	4	29:21	30
Muggesana	23	10	7	6	30:23	27
Pieris	23	9	6	8	21:24	24
Staranzano	23	7	10	6	27:26	24
Porpetto	23	7	9	7	31:19	23
Aquileia	23	6	10	7	28:32	22
Paviese	23	7	7	9	22:27	21
C.G.S.	23	4	13	6	24:30	21
San Vito	23	4	10	9	23:25	18
Fincantieri	23	4	9	10	18:38	17
Turriaco	23	3	11	9	26:35	17
Architrave	23	3	10	10	21:35	16
Opicina	23	4	4	15	15:37	12

#### PRIHODNJE KOLO

Muggesana - Isonzo, San Vito - Santamaria, Porpetto - Ruda, Fiumicello - Architrave, C.G.S. - Fincantieri, Staranzano - Opicina, Aquileia - Paviese



## V deželnih ligah Ugoden obračun

Še eno dokaj uspešno kolo za naše šesterke v deželnih ligah in zdaj jih je že nekaj. Beležimo namreč pet zmag v sedmih tekmah, kar potrjuje splošno usmeritev, da je letošnja sezona vse prej kot povprečna.

V moški C-2 ligi je položaj Bora Cunje Avtoprevoz nespremenjen. Možnosti borovcev v boju za napredovanje so odvisne od izidov, ki jih dosega vodilni par, ta pa igra s polno paro. Vse bolj se razpleta za združeno ekipo Meblo Imsa, ki je v Turjaku osvojila novi pomembni točki v boju za obstanek. Še nekaj uspehov pa bo cilj dosežen, saj marsikateri nasprotnik popušča.

Najbolj zanimivo je v ženski C-2 ligi, kjer je boj za napredovanje izenačen in bo verjetno še dolgo trajal. Lep korak na poti k osvojitvi končnega drugega mesta (prvo zdaj zglada že oddano Cordenosu, ki je prepričljivo zmagal v Felettu Umberto) bi lahko slogašice opravile v soboto, ko bodo gostile Kennedy, ki so ga premagale že v gosteh. Če bo šlo vse po načrtih, bi se vzhodnokraške odbojkarice lahko po prihodnjem kolu spet znašle same na drugem mestu. Agorest tudi ne pozna zastojev in se vztrajno vzpenja na lestvici. Že je dohitel vse manj učinkoviti Juniors in zdaj zasleduje Torriano. Mogoče je do konca sezone dosegljiv še kak član vodilne peterice; če bo popustil.

Sočani so v Trstu proti San Sergiu (ki ga je v tem obdobju označevala vrsta šestih zaporednih porazov) zamudili lepo priložnost, da bi osvojili svojo četrto zmago, a na dnu k sreči ni prišlo do sprememb. Glede na izide v C-1 ligi postaja vse bolj realna možnost, da bo iz D lige izpadla ena ekipa manj (se pravi »samo« tri), tako da Sočani ne smejo popustiti.

V ženski D ligi se nadaljuje zmogovita pot sokolovk. Cecchini jim ni bil dorasel. Nabrežinke tako zlahka zmagujejo, da morajo v preostalih tekmah paziti, da ne bodo popustile na zbranost. Predčasno proslavljati napredovanja ni priporočljivo, saj vse kaže, da bo za to dovolj časa še krepko pred iztekem sezone.

Nepričakovano pa se je razvnel boj za obstanek v ligi in sicer po »krivdi« Fincantierija, ki je začel zmagovati kot za stavo. Uspeh Tržičank v Rivignanu je naravnost presenetljiv, toda le do določene mere, če vemo, da je vodstvo v ekipo vpoklicalo nekaj starejših igralok, da bi si zagotovilo obstanek. Toda, če bo članska ekipa v C-1 ligi izpadla, bodo vsi ti napori zaman (dveh ekip v deželni ligah po pravilniku ni namreč mogoče imeti). Kakorkoli že, bolje je, da se Brežanke in Kontovelke sprijaznijo s tem, da je treba »iz varnostnih razlogov« vendarle osvojiti še kako točko.

### V rokometni C ligi

## Kras Trimac brez podviga

QUARTO D'ALTINO - KRAS TRIMAC 17:13 (9:8)

KRAS: Klinc, Glavina, Milič, Raseni 1, Gruden 1, Sardoč 7, Kozlovič 3, Race, Grilanc, Weissenegger 1.

Krasovcem ni uspel podvig v Quartu d'Altino, kjer so naleteli na solidno ekipo, odločeno, da nadoknadi točke, ki jih je dosedaj zapravila.

Krasovemu porazu sta tokrat botrovali poškodbi Weisseneggerja in Grudna, ki še zdaleč nista mogla zaigrati, tako kot zmoreta. Medtem ko se je Thomas poškodoval že na treningu, se je Ivo udaril med tekmo, proti koncu prvega polčasa, ko so krasovci vodili s 7:5.

Brez zadostnega učinka bekov so postali krasovci mnogo manj nevarni v napadu, nekaj nespornostim med našimi igralci pa je omogočilo domačinom, da so prešli v vodstvo. Krasovi rokometasi so se kljub temu borili naprej, tako da je bil izid tekme negotov vse do zadnjih minut, ko so v razmeroma kratkem času dobili kar tri zaporedne gole (od 14:13 v 55. min. do 17:13 v 59. min.) in tako utrpeli nezasluzeno visok poraz. (Pjotr)

### Finale under 18 v Repnu

V repenski občinski telovadnici bo v nedeljo prvi krog tekem deželne finala v ženski odbojarski kategoriji under 18. Letos se tega finala ne bo udeležila nobena slovenska ekipa, a je za ljubitelje odbojke vendarle priložnost, da si ogledajo, kako igrajo najboljše mladinske šesterke iz naše dežele. Polfinalni spored: 16:00 Sangiorgina - Villacher Bier Tržič; sledi Juniors Casarsa - OMA Trst. Finali za 1. in 3. mesto bosta prihodnje nedeljo, vedno v Repnu.

# Po ugodnem razpletu izidov v minulem kolu Za Olympio le korak do cilja

### Moška C1-liga

#### Izidi 18. kola

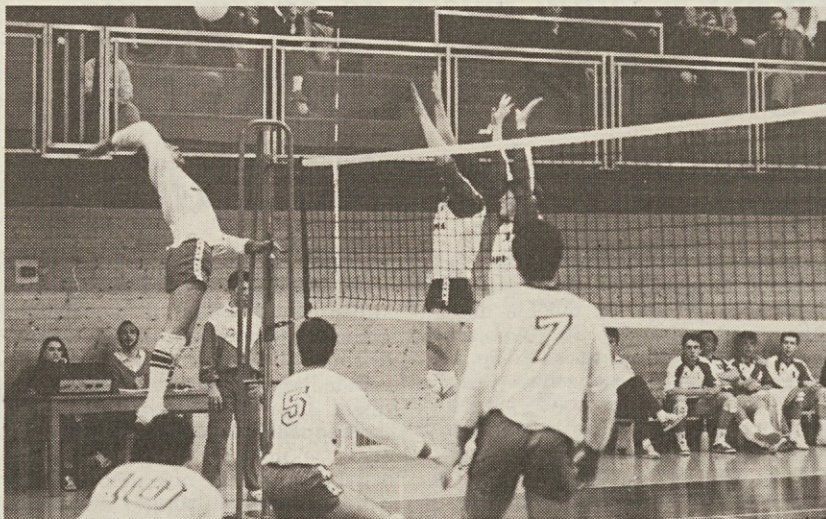
Olympia Gorica - Pallavolo San Giustina 3:2 (15:5, 15:13, 7:15, 8:15, 15:13), Volley Badia - Pallavolo Bassano 3:1 (15:8, 15:12, 1:15, 15:8), Anchor Fix Vivil - Petrarca Padova 1:3 (11:15, 15:6, 11:15, 3:15), Nuova Gens Noventa - Flebus Povoletto 2:3 (15:12, 8:15, 12:15, 15:10, 13:15), Cessalto CUS Trst 1:3 (15:10, 6:15, 9:15, 13:15). (Ferroalluminio iz Trsta ni igral).

#### LESTVICA

Povoletto	17	15	2	49:16	30
CUS Trst	16	14	2	45:18	28
Ferroall. TS	16	13	3	41:20	26
Nova Gens.	16	9	7	36:24	18
Cessalto	17	9	8	36:32	18
Petrarca PD	16	7	9	28:35	14
Olympia GO	16	6	10	24:39	12
S. Giustina	17	5	12	28:40	10
Bassano	17	5	12	25:41	10
Vivil	16	4	12	15:38	8
Volley Badia	16	3	13	18:42	6

#### Prihodnje kolo (18. 3.)

Petrarca Padova - Olympia Gorica, Cessalto - Anchor Fix - Vivil Villa Vicentina, Pallavolo Bassano - Nova Gens Noventa, San Giustina - Volley Badia, Cus Trst - Ferroalluminio Trst. (Počiva Flebus Povoletto).



Za Olympio se minulo kolo ne bi moglo razplesti bolj ugodno. Ne le, da so Goričani v neposrednem dvoboju za obstanek premagali ekipo San Giustina, a povsem nepričakovano sta izgubila tudi Bassano in Anchor Fix. Če seveda še ne moremo trditi, da si je Olympia že zagotovila obstanek, pa je na dlani, da je sobotni uspeh lahko tudi odločilen, vsaj če bo šlo v prihodnjih tekmah po pričakovanjih. Predvsem za Bassano namreč velja, da bi lahko glede na izredno težek razpred tekem (doma z Nova Gens, počitek, nato pa v Trstu s Ferrom in v Reani s Flebusom) ne osvojil več niti točke, San Giustina pa kvečjemu dve. Gotovo pa bodo Spacapan in tovariši ohranili status državnih tretjeligašev, če bodo vsaj zmagali v zadnjem domačem nastopu z Vivilom. Zdajšnji položaj omogoča Goričanom, da igrajo v naslednjih treh tekmah mnogo bolj sproščeno in ni izključeno, da bi lahko že v soboto, po nastopu v Padovi s Petrarco, proslavljali uresničitev svojega letošnjega cilja.

Na sliki (foto Križančič) s tekme Olympie proti Ferro Alluminio v Trstu

## Za Bor Elpro peti niz ni več začaran

# Veteranke »tie-breaka«

Boj za obstanek v ženski C-1 ligi zdaj že vsako soboto hudo napenja živce v taboru Bora Elpro in med tistimi, ki ekipi sledijo s stopnišč dvorane šole Suvich. V soboto so bili eni in drugi protagonisti oziroma priče novega naravnost dramatičnega spopada, ki se je k sreči za las ugodno razpletel, a bi lahko imel katastrofalne posledice, če bi plave točki prepustili tržičkim nasprotnicam Fincantierija. »Abonma«, ki so ga borovke sklenile z igro »tie-break«, pa je lahko za marsikatero šibko srce pogubno.

Tekma s Fincantierijem je bila po svoje zvesto zrcalo težav, ki se oprijemljajo borovk, to je kolektivna, ki se kaj rad izgubi v kozarcu vode in se z veliko težavo prilagaja boju za obstanek v ligi, a ki je doslej v ključnih tekmah sezone v najtežjih trenutkih še vselej našel dovolj moči za ugoden preobrat. Na dlani je, da bi plave lahko v soboto zasluženo in brez težav zmagale z gladkim 3:0 (zmaga takšne razežnosti pa bi na lestvici med borovkami in Fincantierijem, zavoljo količnika v nizih, dejansko vzpostavila razliko štirih točk), a po polomu v četrtem nizu velja tudi, da so bile

naše igralke navidezno psihično povsem izpraznjene. Toda boj z živci se je pravzaprav šele začel. Borovke, zdaj že prave veteranke igre »tie-break« (odigrane so ga 11 v 18 tekmah), so na začetku delovale kot prerrojene in gladko vodile, da so imele pri rezultatu 14:11 tekmo povsem v svojih rokah, a kot da bi jih kdo začaral, so spet zašle v krizo in treba je reči, da jim je pri rezultatu 16:16 le napaka Tržičank omogočila, da so prišle do zadnjega odločilnega udarca Nacinovijeve, ki je pokopala upanja nasprotnice. V tem povratnem delu prvenstva igrajo borovke vsekakor bolj učinkovito in tudi uspešneje. Zavedati se morajo, da so letos veliko tekem izgubile za las in da bi si lahko z boljšo zbranostjo prihranile tako napet konec sezone. Treba pa je tudi reči, da so v podobnih škripnih tudi ostali tekmeči za obstanek, od samega Fincantierija do Vivila, ki je bil na igrišču Fratteeja na robu katastrofe. Omeniti je treba tudi, da je Albatros obračunal z zadnjimi upanji Fiume Veneta, za katerega lahko zdaj že trdimo, da je izgubljen.

### Ženska C1-liga

#### Izidi 18. kola

Bor Elpro - Fincantieri Tržič 3:2 (15:11, 15:3, 14:16, 4:15, 17:16), Itas Fiume Veneto - Albatros TV 1:3 (15:7, 10:15, 6:15, 11:15), Laprevidente - Foce Colori Latisana 3:2 (15:11, 10:15, 3:15, 16:17, 17:16), Frattee - Vivil Villa Vicentina 2:3 (15:13, 10:15, 17:15, 13:15, 8:15), Pav Green UD - OMA Mobili San Giusto 1:3 (7:15, 15:4, 7:15, 3:15), AUSA Pav Cervignano - Dolo Pallavolo 3:1 (15:7, 14:16, 15:3, 15:4).

#### LESTVICA

Laprevidente	18	16	2	51:20	32
Dolo	18	13	5	43:30	26
Albatros TV	18	12	6	40:30	24
Foce Colori	18	11	7	36:31	22
AUSA Pav	18	10	8	40:30	20
OMA Mobili TS	18	9	9	33:36	18
Pav Videm	18	8	10	38:39	16
Bor Elpro	18	8	10	38:40	16
Vivil	18	8	10	36:38	16
Fincantieri	18	7	11	31:40	14
Fiume Veneto	18	5	13	26:45	10
Frattee	18	1	17	20:53	2

#### Prihodnje kolo (18. 3.)

OMA TS - Bor Elpro, Vivil Villa Vicentina - Fincantieri, Pav Green UD - AUSA Pav Cervignano, Foce Latisana - Frattee, Dolo Pallavolo - Itas Fiume V., Albatros TV - Laprevidente Feltre.

## Izvolitev prof. Peterlina za predsednika deželnih trenerjev Priznanje za našo odbojko

Kot smo že poročali, je bil na nedavnem občnem zboru trenerjev FJK za njihovega predsednika izvoljen prof. Ivan Peterlin, ki bo na čelu te organizacije štiri leta. Ivana Peterlina v odbojarskih krogih sicer vsi zelo dobro poznajo, kljub temu pa se nam zdi prav, da ga поблиže predstavimo vsem bralcem. Rojen je leta 1951, dokončal je Visoko šolo za telesno kulturo ISEF v Rimu in je že 17 let profesor telesne vzgoje na slovenskih srednjih šolah na Tržaškem. Poleg tega je tudi publicist in dolgoletni sodelavec radia Trst A, deželni tajnik ZSSDI, tajnik SZ Sloga in trener pri istem društvu, pokrajinski inštruktor pri odbojarski zvezi FIPAV za nove trenerje in zdaj tudi novi deželni predsednik odbojarskih trenerjev FIPAV. Po izvolitvi smo prof. Peterlina zaprosili za razgovor, katerega vam sedaj posredujemo.

**Najprej seveda čestitamo k izvolitvi. Takoj pa bi radi tudi izvedeli, kako je do vsega prišlo.**

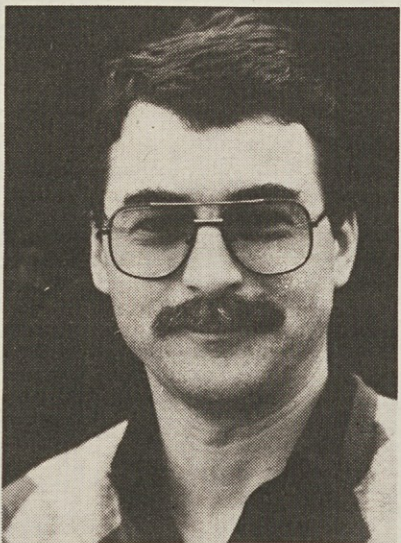
»Skorajda bi rekel, da povsem naključno. Sam namreč nisem nameraval kandidirati na to mesto in le na vztrajno prigovarjanje deželnih odbojarskih krogov sem postavljal pisno kandidaturu in bil potem tudi na deželnem občnem zboru izvoljen na to mesto.«

**Kako je občni zbor sprejel tvojo kandidaturu?**

»Posebni težav na občnem zboru ni bilo. Morebitne zakulisne igre so bile že pri kraju, tako da do kakih presenečenj ni moglo priti. Prisotni trenerji so me pač izvolili in mi dali v roke štiriletni mandat.«

**Kaj pomeni ta izvolitev zate in sploh za slovensko odbojko v Italiji?**

»Nedvomno gre za lepo osebnostno uveljavitev. Lagal bi, če bi trdil, da sem do vsega brezbrizen in da me stvar ne zanima. Obratno: zelo sem zadovoljen



Prof. Ivan Peterlin

nad dejstvom, da so mi svoj glas zupali ne le Tržičani, ampak tudi trenerji iz Gorice, Vidma in Pordenona. Nedvomno pa gre tudi za posredno uveljavitev, predvsem tehnično, naše slovenske odbojke. Italijanski trener namreč priznava našo tehnično rast in kompetenco in se pri tem ne ozira na narodno pripadnost. In to je velik uspeh!

**Na občnem zboru so poleg predsednika izvolili tudi dva člana trenerske organizacije...**

»Tako je. Po moji izvolitvi na predsedniško mesto, ki mi daje tudi mesto v novem deželnem odboru FIPAV v novem štiriletnju, so bile na vrsti še volitve dveh članov odbojarske deželne organizacije. Kot Slovenci beležimo tu

še en uspeh: v odbor je bil namreč izvoljen naš trener Peter De Waldenstein, ki bo tako moj ožji sodelavec, poleg njega pa še Tržičan Furio Gentile. Dejstvo, da je celotna komisija tržaška, je v bistvu pri organizaciji velik plus. Ob tem naj mi bo dovoljeno, da se obema kolegom od srca zahvalim, saj sem prepričan, da mi bosta v trdno oporo in neprecenljivo pomoč.»

**Imaš že začrtane kake programe?**

»Svoj okvirni program sem iznesel že na občnem zboru in tam je bil deležen precejšnjega odobravanja. Svoj mandat bi rad posvetil izpopolnjevanju deželnih trenerjev na vseh ravneh. V načrtu imam programsko zasnovano, ki bi se morala vleči skozi vsa štiri leta. Druga smer bo potekala v zblizanju, predvsem tehničnem zblizovanju trenerjev s sodniškimi kadrom. Danes je namreč razkorak v pogledih zelo markanten.

Rad bi izklesal novo figuro trenerja: ustvaril bi rad specialista za mladinsko področje. Delo z najmlajšimi je namreč zelo odgovorno in najtežje: zato je moja želja ta, da bi z dodatnimi dopolnilnimi tečajji izklesali res prave in motivirane pedagoge.

Četrta smer pa mora potekati v zblizovanju tehnikov iz področja Alpejadrana. Tu mislim na Veneto, Slovenijo, Hrvaško, Avstrijo (kjer je odbojka v zadnjih letih v velikem vzponu), itd. Rad bi vzpostavil tehnično vez med strokovnjaki in pri tej zamisli računam na veliko pomoč Odbojarske zveze Slovenije, ki bi morala biti po vsej verjetnosti zainteresirana za ta širok tehnični dialog. No, če bi mi uspelo izpeljati načrtane programske zasnove, potem bi verjetno res lahko rekel, da mi ni žal, da sem štiriletni mandat sprejel.«

## Deželna prvenstva

### Moška C-2 liga

#### Izidi 18. kola

Virtus Fontanafredda - Bor Cunja Avtoprevoz 1:3, Libertas Turjak - Meblo IMSA 1:3, ASFRJ Čedad - Cima Turiacco Sacile 3:0, Volley Ball Videm - Legovini Sport TS 3:1, DLF Trst - Pav Remanzacco 1:3, Fincantieri Tržič - Volley Pordenone 3:1, Futura Torriana - Pav Natisonia 0:3.

#### Lestvica

ASFJR Čedad	18	16	2	50:8	32
Pav Natisonia	18	16	2	48:17	32
Fincantieri	18	14	4	43:25	28
Bor Cunja Av.	18	13	5	44:25	26
Cima Trucci.	18	12	6	40:26	24
V. B. Videm	18	12	6	39:29	24
Libertas Tur.	18	7	11	34:42	14
Remanzacco	18	7	11	30:38	14
Meblo IMSA	18	7	11	29:40	14
Volley PN	18	6	12	30:42	12
DLF Trst	18	6	12	28:44	12
Legovini TS	18	5	13	30:43	10
Torriana	18	5	13	25:43	10
Fontanafredda	18	0	18	6:54	0

#### Prihodnje kolo (18. 3.)

Meblo IMSA - Virtus Fontanafredda, Bor Cunja Av. - ASFJR Čedad, Pav Natisonia - Fincantieri Tržič, Volley Pordenone - DLF Trst, Pav Remanzacco - Volley Ball Videm, Legovini Sport - Libertas Turjak, Cima Truciolari Sacile - Futura Torriana.

### Ženska C-2 liga

#### Izidi 18. kola

Celina Maniago - Sloga Koimpex 1:3, Agorest GO - Ginn. Spilimberghese 3:0, Kennedy - Ottica Tommasini 1:3, Libertas Martignacco - Junior Casarsa 3:1, Pieris - Torriana 0:3, Villacher Bier - Virtus Fontanafredda 3:1, Prata - Pav Natisonia 3:0.

#### Lestvica

Ottica Tom.	18	17	1	52:18	34
Prata	18	14	4	46:20	28
Sloga Koimpex	18	14	4	47:23	28
Kennedy	18	13	5	45:21	26
Villacher	18	13	5	42:24	26
Torriana	18	10	8	31:29	20
Juniors	18	9	9	5:37	18
Agorest GO	18	9	9	35:33	18
Fontanafredda	18	7	11	32:41	14
Celina	18	7	11	30:40	14
Martignacco	18	6	12	34:38	12
Pav Natisonia	18	5	13	21:46	10
Gin. Spilim.	18	1	17	17:51	2
Pieris	18	1	17	6:52	2

#### Prihodnje kolo (18. 3.)

Torriana Gradišče - Agorest TS, Sloga Koimpex - Kennedy, Pav Natisonia - Villacher Bier, Virtus Fontanafredda - Pieris, Ginn. Spilimberghese - Lib. Martignacco, Juniors Casarsa - Celina Maniago, Ottica Tommasini - Prata.

### Moška D liga

#### Izidi 18. kola

CG S. Sergio - Soča Sobema 3:1, Pall. Trst - Acli Ronchi 3:1, Nuova Pall. Trst - Intrepida Mariano 0:3, Friuli Povoletto - Libertas Martignacco 3:1, Majanese - Prata 0:3, Carmona Ruote Porcia - Volley club Trst 0:3, Fiume Veneto - Lucinico 0:3.

#### Lestvica

Prata	18	17	1	51:8	34
Intrepida	18	15	3	51:16	30
Friuli	18	14	4	47:22	28
Pallavolo TS	18	13	5	41:31	26
NP Trst	18	12	6	44:20	24
Martignacco	18	12	6	39:27	24
Volley TS	18	11	7	36:27	22
Lucinico	18	8	10	33:37	16
S. Sergio TS	18	7	11	30:44	14
Fiume Veneto	18	5	13	21:45	10
Majanese	18	4	14	25:49	8
Acli Ronchi	18	4	14	23:46	8
Soča Sobema	18	3	15	18:49	6
Carmona Ruote	18	1	17	14:52	2

#### Prihodnje kolo (18. 3.)

Soča Sobema - Nuova Pall. TS, Lucinico - Carmona Ruote, Volley Club Trst - Majanese, Prata - Friuli Povoletto, Lib. Martignacco - C. S. Sergio, Intrepida Mariano - Pall. Trst, Acli Ronchi - Fiume Veneto.

### Ženska D liga

#### Izidi 18. kola

Breg Agrar - CUS Videm 1:3, Sokol Indules - Gammalegno Cecchini 3:0, Danone Rivignano - Fincantieri Tržič 0:3, Virtus Trst - Lavoratore Fiera 2:3, Promovolley - Al Fungo 1:3, (Nista igrala Kontovel electronic Shop in Banca Popolare Tarcento).

#### Lestvica

CUS Videm	16	15	1	46:9	30
Sokol Indules	14	13	1	40:10	26
Al Fungo	15	11	4	36:19	22
Tarcento	14	10	4	34:24	20
Danone Riv.	16	9	7	32:28	18
Promovolley	16	7	9	28:32	14
Breg Agrar	14	6	8	26:33	12
Kontovel ES	15	5	10	24:35	10
Gamma Legno	16	5	11	23:38	10
Martignacco					



Naročnina: mesečna 16.000 lir - celoletna 192.000 lir; v SFRJ številka 2.000 - din, naročnina za za-  
sebnike mesečno 30.000 - din, trimesečno 85.000 -  
din, letno 320.000 - din, upokojenci mesečno  
25.000 - din, trimesečno 65.000 - din, polletno  
120.000 - din, letno 240.000 - din. Naročnina plača-  
na vnaprej se med letom ne povzra.

Poslani tekoči račun za Italijo  
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593  
ADIT 61000 Ljubljana  
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš.  
23 mm) 72.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul  
(šir. 1 st. viš. 23 mm) 108.000 lir. Mali oglaš 760 lir  
beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 19%. Osmr-  
tnice, zahvale in sozolja po formatu. Oglaš iz dežele  
Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem  
oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-  
688, tix 460270 EST 1, iz vseh drugih dežel v Italiji pri  
podružnicah SPI.

# primorski dnevnik

14. marca 1989

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559  
Tel. (040) 7796-600 - Tix 460894  
GORICA - Drevored 24 maggio 1  
Tel. (0481) 83382 - 85723  
CEDAD - Stretta De Rubels 20  
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Marko Waltritsch

Izdaja in tiska ZTT Trst



Cian italiani zveze časopisnih založnikov FIEG

## Medtem ko je tudi v Vercelliju prišlo do onesnaženja Smrdljivi oblak v Orbassanu že zastupil na ducate ljudi

TURIN, VERCELLI — Medtem ko se v Orbassanu pri Turinu veča število ljudi, ki so se zatekli po zdravniško pomoč zaradi onesnaženega zraka, se je strupeni oblak sprostil tudi v Vercelliju.

V Orbassanu so župan in predstavniki sindikalnega združenja CGIL, CISL in UIL na včerajšnji tiskovni konferenci navedli, da se je do sedaj zateklo po zdravniško pomoč že 62 železničarjev. Seznam zastupljenih pa se bi lahko še podaljšal. Nič čudnega torej, da krajevni upravitelji in sindikati pozivajo krajevno zdravstveno enoto, naj čimprej ugotovi sestavo smrdljivega oblaka, ki že nekaj dni lebdi nad železniško postajo v Orbassanu. Sindikat je tudi zahteval, da sodstvo čimprej izsledi krivice. Sindikalni predstavniki pa se čudijo, da so zdravstvene in krajevne oblasti takoj izključile možnost, da bi onesnaženje povzročil obrat Servizi industriali, ki

predeluje in uničuje industrijske odpadke in ki se nahaja le 500 metrov od železniške postaje. Po mnenju deželnega svetovalca DP Staglianoja je prav ta obrat kriv za onesnaženje, določeni krogi naj bi vso zadevo prikrivali, saj v Servizi industriali predelujejo tudi strupe s sirske ladje Zanoobie. Karabinerji bodo vsekakor imeli precej dela, saj je na tem območju ogromno število večjih in manjših kemičnih obratov.

Včeraj dopoldne pa je od 8. do 11.30 Vercelli prekril smrdljiv oblak, ki pa razen neugodja ni povzročil večjih težav. Kljub temu pa so se ljudje panično zatekali v stanovanja, saj je bil smrad po gnilih jajcih neznošen. Po prvih ugotovitvah so v občinskem upepeljevalniku končali industrijski odpadki in razna topila za barve. Ker je upepeljevalnik usposobljen le za uničevanje mestnih smeti, filtri niso

zaustavili kemikalij, ki jih je dimnik poslal v ozračje. V teku je preiskava, ki naj ugotovi, kdo se je na cenen način rešil industrijskih odpadnih materialov in kako mu je to uspelo.

Sedanja primera pa zgovorno dokazuje, da se pri uničevanju industrijskih odpadkov marsikaj zatika. Pred dnevi je minister za okolje Ruffolo očital deželam, da niso določile lokacij večnamenskih obratov za sortiranje, reciklažo in uničevanje smeti. Resnici na ljubo, pa niso vsega krive samo dežele. Ustanovitev takih večnamenskih obratov je vse prej kot enostavna zadeva, vlada je to zamisel stresla iz rokava ob aferi italijanskih industrijskih odpadkov v tujino, sedaj, ko bi morali vso zadevo uresničiti, pa se vse zatika. Nič čudnega torej da se marsikatera obrtniška delavnica in manjši industrijski obrat skuša znebiti odpadkov na najcenejši način.

## Predstavniki skupščine SFRJ danes v Strassburgu Senca Kosova na pogovorih med Jugoslavijo in EP

BRUSELJ — Proces popuščenja napetosti vnaša novo dinamiko v politične in gospodarske odnose na stari celini. Zlasti se množijo politični in gospodarski stiki med dvanajsterico držav Evropske skupnosti, nevtralnimi, neuvrščenimi in državami vzhodnega bloka. V ta vrtnec se je vključil tudi evropski parlament, ki je, kljub svojim omejenim pristojnostim, izredno dejaven. V zadnjih časih so bili predstavniki evropskega parlamenta na Madžarskem, v Moskvi in na Poljskem, danes bo gost evropskega parlamenta delegacija jugoslovanske zvezne skupščine, v kratkem pa bodo evropski poslanci odpovali v Bolgarijo.

»V tem času smo dejansko priča vzajemni ofenzivi predlogov za sodelovanje,« pravi evropski poslanec Giorgio Rossetti, ki se je močno zavzel za pospeševanje teh stikov. »V decembru je Evropski parlament odobril sporazum o trgovinski izmenjavi z Madžarsko, v minulem mesecu je odobril sporazum o industrijski kooperaciji s Češkoslovaško, v teku so pogajanja s Poljsko, s Sovjetsko zvezo pa smo v fazi pripravljanja pojanj. V tem primeru se stvari razvijajo nekoliko bolj počasi zaradi obsežnosti ponudb Moskve.«

V tem vednomno spodbudnem okviru ne manjka nekaj senc. Najhujšo predstavlja nedvomno Rumunija, s katero je Evropska skupnost sklenila dogovor o trgovinski izmenjavi leta 1980. Sporazum je zapadel pred nedavnim in ni bil obnovljen zaradi političnih razmer v tej državi in predvsem zaradi kršitve človekovih pravic. O tem vprašanju bo Evropski parlament razpravljal javno. Zaradi kršitve političnih svoboščin in predvsem zaradi obsodbe pisatelja Havla je v Evropskem parlamentu precej pomislekov glede tesnejšega sodelovanja s Češkoslovaško, negativno pa so odmevali tudi nedavni jugoslovanski ukrepi na Kosovu.

»Evropski parlament,« pravi Rossetti, »sledí v vse večjo zaskrbljenostjo zapletu v Jugoslaviji. Zato smo predstavnikom jugoslovanske skupščine, ki bodo danes v Strassburgu, napovedali vrsto vprašanj v zvezi s političnim pluralizmom, v zvezi s človekovimi pravicami tako na Kosovu kot tudi glede napovedanega zakonskega osnutka o pravicah narodnosti, v zvezi z odnosom med Jugoslavijo in ES. V tem okviru sicer nihče ne pritiska na Jugoslavijo, da bi spremenila svoj položaj neuvrščene države, vprašanje pa je, ali ne bi SFRJ ob procesu popuščenja napetosti odločneje poudarila svojo pripadnost Evropi in se opredelila za jasnejše odnose z Evropsko skupnostjo. Nevtralna Avstrija je na primer prehodila v tej smeri veliko poti in marsikateri opazovalec meni, da bo v kratkem zaprosila za vstop v skupnost. Na Madžarskem razmišljajo o možnosti priključitve. Zdi se mi, da Jugoslavija ne more biti povsem odsotna iz tega procesa tudi v pripravi na leto 1992, ko bodo članice ES dokončno odpravile carinske in druge meje.«

V ta okvir po Rossettijevem mnenju sodi tudi vprašanje vstopnih vizumov. Francija jih je za jugoslovanske državljane uvedla že pred časom, ZR Nemčija o tej stvari odloča v teh dneh. In možno je, da bi zglede teh držav sledile še druge, če Jugoslavija ne bo odločneje poudarila svojo pripadnost Evropi in željo po kakovostnejših odnosih z dvanajsterico. »Zdi se mi,« trdi Rossetti, »da bi Jugoslavija morala res izkoristiti proces popuščenja napetosti. V kratkem bodo sovjetski vojniki zapustili Madžarsko, konferenca o kemičnem orožju je dosegla nekaj rezultatov, dunajska konferenca o konvencionalnem orožju bi lahko uvedla demilitarizirane pasove. V spremenjeni situaciji bi bilo logično, če bi Jugoslavija prilagodila svojo neuvrščenost novemu vzdušju.«

V. T.

## Na Tajskem trčila avtobusa: 15 mrtvih in 20 ranjenih



V tajskem Nonthaburiju je avtobus med prehitovanjem čelno trčil v drugega. V nesreči je 15 oseb izgubilo življenje, 20 potnikov pa je bilo lažje in težje ranjenih (AP)

## Angleščina evropski jezik

MILAN — Več kot polovica evropskega prebivalstva vsaj delno obvlada angleščino. Prav zaradi tega je angleščina postal drugi najbolj razširjeni jezik v Evropi. Do te ugotovitve so se dokopali udeleženci mednarodnega simpozija Expolingue, ki se je zaključil v nedeljo v Milanu.

Zasedanje Expolingue je namenjeno predvsem pedagogom in vsem, ki se poslovno ukvarjajo s tujimi jeziki. Milanska okrogla miza je tudi pokazala, da se v Evropi občutno širi želja po učenju tujih jezikov, zato bi se morala šola, od osnovne šole dalje, organizirati in nuditi otrokom že od mladih nog možnost, da se česa novega naučijo.

Kanada je v tem pogledu najbolj napredna, saj navajajo otroke k večjezičnosti že v otroškem vrtcu. Izkušnje so pokazale, da je to doba, ko se otrok najlažje nauči tujih jezikov, ne da bi pri tem bremenil znanja materinščine.

## Predvolilne težave v San Salvadorju

SAN SALVADOR — V San Salvadorju bo v nedeljo prvi krog predsedniških volitev, ki jih bodo volilci najbrž množično dezertirali. Izvedenci so ugotovili, da so ljudje izredno površno spremljali volilno kampanjo. Vseh trinajst strank se je trudilo, da bi na svoje predvolilne shode prihajalo čimveč ljudi, a jim to ni uspelo.

Nacionalna fronta Farabundo Marti je zajahala tigra volilnega bojkota, volilci pa so se menda nalezili »volilnega dolgočasja« in bodo ostali doma brez prave politične zavesti svoje protizakonite geste. V San Salvadorju je volilna pravica namreč obveza, ki jo predvsem desničarske organizacije skušajo izkoristiti v svojo korist.

## Evropske muce bolehajo Pesti jih mačji aids

FRANKFURT — Nemški znanstveniki so prepričani, da je aids bolezen, ki ne pesti izključno človeštva, pač pa da se morajo s pridobljeno imunsko nesposobnostjo boriti tudi mačke. Po izračunu profesorja Carstena Rosenhagna, ki ga je intervjuval novinar dnevnika Frankfurter Rundschau, na deset evropskih mačk ena boleha za mačji aids.

Znaki bolezni so podobni kot v človeški patologiji, muce zato poginejo zaradi vsesplošne šibkosti in neprelehljih bolezni, ki bi jih pod običajnimi pogoji lahko pravčasno pozdravili. Na Nizozemskem so živinozdravniki ugotovili, da je kar 40 odstotkov klateških mačk obolelih za aids. Število je izredno visoko, vendar kaže, da je prenos virusa možen izključno med mačkami.

## Brodolom panamske ladje pred cornwallsko obalo

LONDON — Mala panamska trgovska ladja Secil Japan (2.500 BRT) je včeraj doživela brodolom pred cornwallsko obalo. Helikopterji britanske obalne straže iz Plymoutha so rešili 15 mornarjev, enega pa pogrešajo. Njegova usoda pa je po mnenju britanske obalne straže že zapečaten.

Po prvih ugotovitvah je moč razburkanega morja premaknila slabo pritrjen tovor, tako da se je pričela ladja nagibati na bok. Na klic v sili so se takoj odzvali helikopterji obalne straže, ki so na kraj brodoloma prispeli še preden se je ladja dokončno nagnila. Razbitina se ni potopila, razburkano morje jo nosi proti cornwallski obali, kjer sedaj ogroža plovbo. To je že drugi brodolom zaradi razburkanega morja pred britansko obalo v zadnjih dveh tednih.

## Uničeni črni škatli fokkerja F-28



Preiskovalci bodo zelo težko dognali vzroke letalske nesreče, do katere je prišlo v petek pri Drydenu v Kanadi, saj se je izkazalo, da sta obe črni škatli fokkerja F-28 Air Ontario popolnoma neuporabni. Ogenj je namreč poškodoval obe pomembni registraciji podatkov (Telefoto AP)

## Čokoladni pirhi so letos boljši golobice dražje

RIM — Za velikonočne poslatice bomo letos menda zapravili dobrih 520 milijard lir. Vsaj tako so že pred časom izračunali tržni strokovnjaki in na podlagi njihovih računov so se prehrabene in specializirane industrije odločile za količino čokoladnih pirhov in velikonočnih golobic. Kaže, da bomo letos pokupili 16 milijonov čokoladnih pirhov in 11 milijonov golobic.

Pred nakupom pa se ljudje običajno pozanimajo za cene. Letos bodo čokoladni pirhi dražji za približno 4 odstotke, vendar bo v njih več čokolade, od tega kar bo pisalo na etiketah. Nekatere industrije bodo za pirhe porabile tudi do 20 odstotkov več kakava. Lansko leto se je cena kakava znatno zvišala, zato so tovarne poskrbele za večje zaloge. Od lani pa je tržna kotacija kakava občutno padla, v nekaterih primerih je celo manjša od lanske, zato se želijo prehrabene industrije čimprej znebiti zalog, tudi zato, da se surovina ne bi pokvarila. Nekoliko višja bo letos cena velikonočnih golobic, in sicer za 6 do 8 odstotkov. Poviški so odvisni od posameznih industrij ter od trgovin, kjer bodo golobice prodajali.

Prehrabene industrije, ki izdelujejo pirhe in golobice, pa se že davno ne zanašajo več na prodajo ob veliki noči. Čokoladna jajčka s presenečenjem namreč lahko kupimo vsak dan v letu, vendar ostaja velikonočni pirh že tradicionalno darilo. Reklamni oddelki tovarn pa se morajo vseeno krepko potruditi, saj je konkurenca zares velika. Kupec namreč veliko da tudi na zunanji videz pirha, na ovoj in konfekcijo na splošno, prav tako je veliko odvisno od presenečenj, ki jih pirhi vsebujejo. Pirhi s plišasto živalico, a brez presenečenja niso več tako priljubljeni kot nekoč, prav tako je skoraj izgubila navada izpred nekaj let, ko so petičneži naročili v tovarni pirh s presenečenjem »po meri«. Kar se golobic tiče, pa so se prav tako uveljavile kot priljubljene božični »panettone«.

Velika noč pa ni samo priložnost za pojedine in obdarovanje, pač pa že od nekdaj predstavlja prvi daljši spomladanski most. Cestna policija je na podlagi prometa, ki je minulo nedeljo razgibal italijanske ceste, ugotavljala, kakšen bo letošnji velikonočni promet. V nedeljo je namreč po avtocestah in pomembnejših cestah krožilo več kot 12 milijonov avtomobilov. Žal je bilo tudi veliko nesreč: v soboto 442 s 13 mrtvimi, v nedeljo pa 428 s 18 smrtnimi žrtvami. Policija je skupno zaplenila 42 vozniških dovoljenj in zabeležila več kot 35 tisoč prometnih prekrškov. Tudi izrednimi globami ni skoparila. Iz primerjave z lanskim velikonočnim prometom in nedeljskim eksodusom pa je tudi razvidno, da se bo 72 odstotkov ljudi odločilo za osebn. vozilo, samo 12 odstotkov pa jih bo potovalo z letalom. Dosljej je 200 tisoč Italijanov rezerviralo velikonočne počitnice na tujem, največ v velemestih, v Sredozemlju in tropskih paradizih.